ALIX

J. MARTIN
CH. SIMON

L'ODYSSÉE D'ALIX - 2

DARGAUD

CHRISTOPHE SIMON

JACQUES MARTIN

L'ODYSSÉE D'ALIX - 2

Participation aux décors: VINCENT HENIN

Team DKFR

DARGAUD

IL Y A QUELQUES ANNÉES UN PREMIER TOME AVAIT DÉJÀ ÉTÉ CONSACRÉ AU PÉRIPLE D'ALIX DANS LE MONDE ANTIQUE ET BIEN DES LECTEURS ONT DEPUIS RÉCLAMÉ UNE SUITE À CETTE ODYSSÉE: LA VOICI ENFIN, MAIS CETTE FOIS AGRÉMENTÉE D'UN COURT RÉCIT EN BANDES DESSINÉES. CELUI-CI NOUS RACONTE UN VOYAGE DANS LE TEMPS SANS QUE L'ON SACHE VRAIMENT SI ALIX ET ENAK L'ONT RÉELLEMENT VÉCU OU PARFOIS RÊVÉ! C'EST AUSSI UN HOMMAGE RENDU À MON AMI PAUL CUVELIER QUI, VERS LA FIN DE SA VIE, S'ÉTAIT PASSIONNÉ POUR EPOXY, UNE SAGA MYTHOLOGIQUE DONT IL M'A SOUVENT PARLÉ ET QUI LUI A TENU PARTICULIÈREMENT À CŒUR. BIEN SÛR LE CONTEXTE EST TRÈS DIFFÉRENT, MAIS L'AMOUR DU DESSIN ET DES SUJETS ANTIQUES DEMEURE LE MÊME. PAUL CUVELIER AURAIT, SANS DOUTE, AIMÉ POURSUIVRE DANS CETTE VOIE, CEPENDANT LES CONDITIONS MATÉRIELLES DANS LESQUELLES IL S'EST DÉBATTU ALORS L'EN ONT EMPÊCHÉ. CE RECUEIL ÉPISTOLAIRE RENOUE AVEC UN MONDE QUI A FAIT RÊVER TANT D'HOMMES, ET QUE CHRISTOPHE SIMON ET MOI-MÊME AVONS TENU À REVISITER – EN FONCTION DE NOS MOYENS. TRANSPOSITION QUE NOUS SOUHAITONS FAIRE PARTAGER À DE NOMBREUX LECTEURS EN LEUR OFFRANT DE DÉCOUVRIR DES SITES AUJOURD'HUI DÉTRUITS, SINON OUBLIÉS, QUE NOS LOINTAINS ANCÊTRES AVAIENT CONÇUS AVEC ART ET PASSION: EN HOMMAGE À LEURS DIEUX OU À LEURS PRINCES. C'EST AINSI QU'ALIX, DEVENU, AU FIL DU TEMPS, L'INFATIGABLE TÉMOIN DE L'ANTIQUITÉ, NOUS ENTRAÎNE VERS BIEN D'AUTRES LIEUX PRESTIGIEUX, FAISANT AINSI DE LUI, PLUS QUE JAMAIS, UNE SORTE D'ÉTERNEL VOYAGEUR.

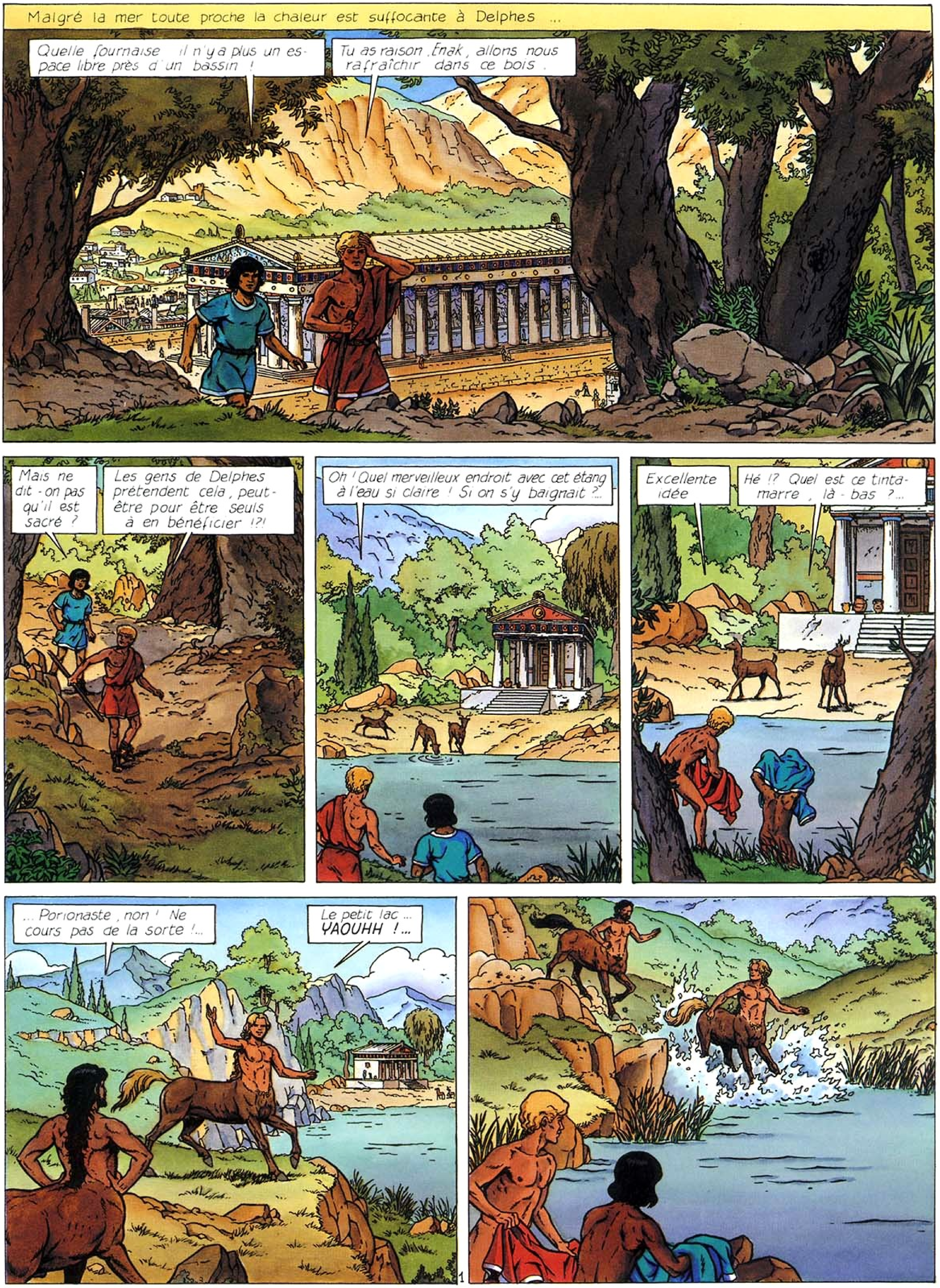
JACQUES MARTIN.

© DARGAUD EDITEUR 1999
Tous droits de traduction, de reproduction et d'adaptation strictement réservés pour tous pays.

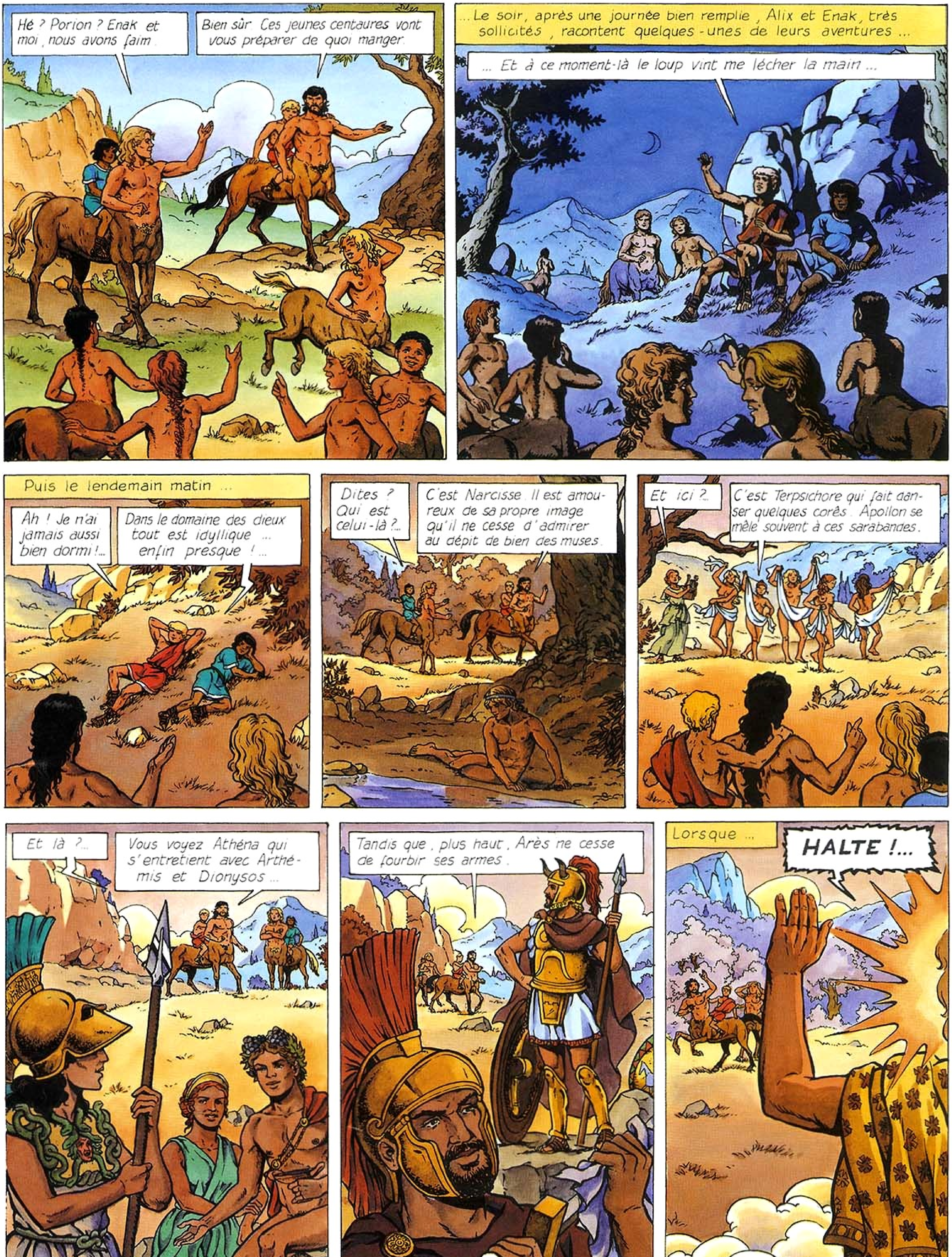
Dépôt légal : Février 1999
ISBN : 2-205-04667-5

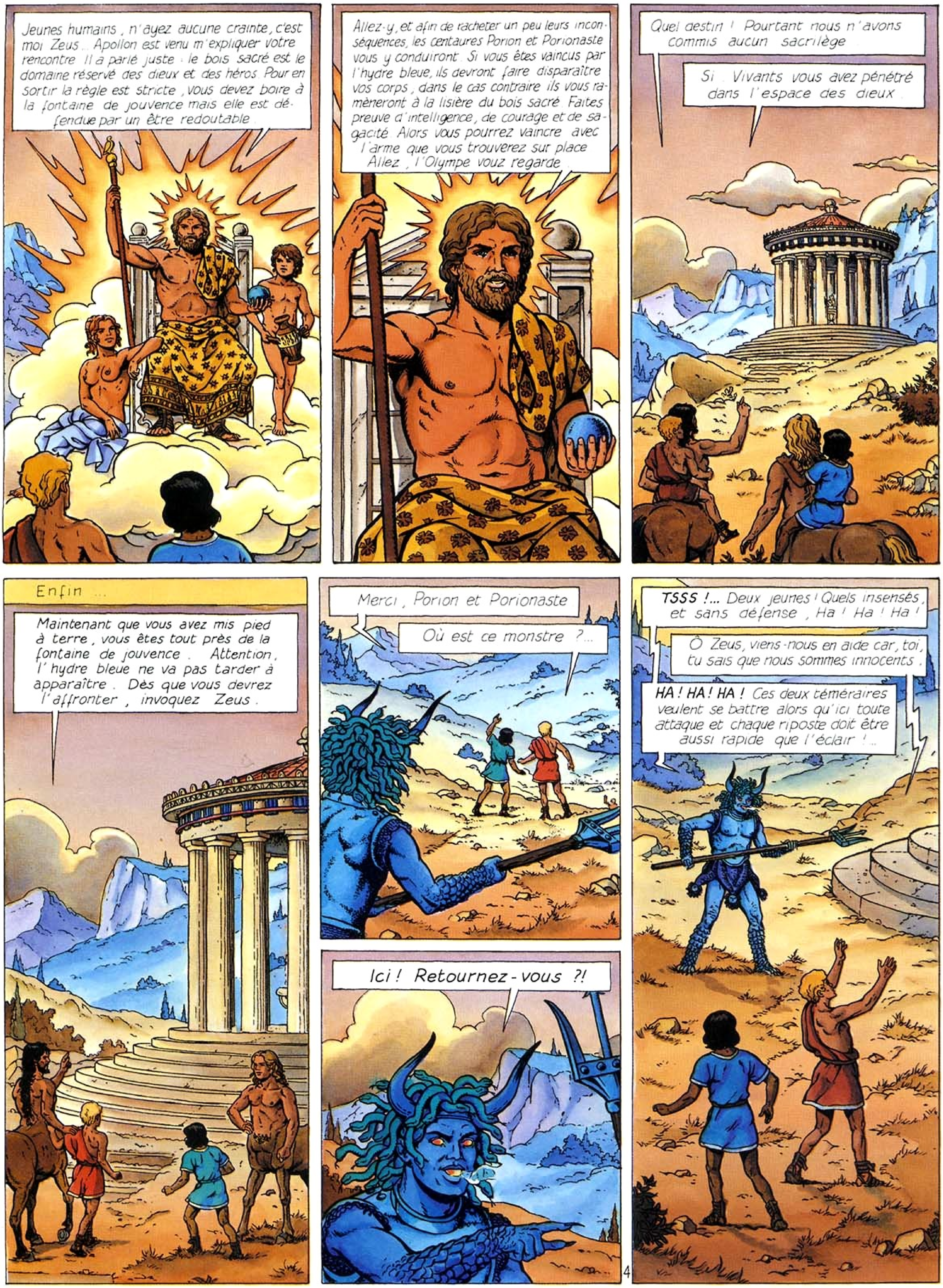
Printed in France by PUBLIPHOTOFFSET, 93500 PANTIN.

L'Hydre Bleue


Malgré la mer toute proche la chaleur est suffocante à Delphes ...
Quelle fournaise , il n'y a plus un espace libre près d'un bassin !
Tu as raison Enak , allons nous rafraîchir dans ce bois .
Mais ne dit-on pas qu'il est sacré ?
Les gens de Delphes prétendent cela , peut-être pour être seuls à en bénéficier !?!
Oh ! Quel merveilleux endroit avec cet étang à l'eau si claire ! Si on s'y baignait ?...
Excellente idée
Hé !? Quel est ce tintamarre , là-bas ?...
... Porionaste , non ! Ne cours pas de la sorte !...
Le petit lac ... YAOUHH ! ...

DES ÊTRES HUMAINS ?!? MAIS QUE FONT-ILS ICI ?...
Deux centaures !? Ça alors !?...
Nous voulions nous rafraîchir, dans l'eau.
Vous ne pouvez pas, mais si vous désirez avoir moins chaud, montez en croupe: une bonne course vous aérera
Ce n'est pas prudent, Porionaste ! Voyons !
Peut-être, cependant c'est très amusant
Lui, c'est Enak, et moi, je me nomme Alix.
Alors Alix et Enak tenez-vous bien. Mon père, Porion, et moi allons vous emmener dans une belle course ... C'est parti.
YAOUHH ! FORMIDABLE, HEIN ?...
HOU-LA !...
Soudain ...
Par la barbe du vieux, Apollon !?...
Vous deux, que faites-vous avec ces humains ? Vous savez bien que ce n'est pas leur domaine.
Ils se sont égarés, grand dieu ! Et puis ils sont tellement gentils.
Décidément ces centaures ont tout dans les sabots et rien dans la tête ! FICHEZ-LE CAMP... JE VAIS AVISER.
Et peu après ...
Nous voici chez nous ... Hé ! Du calme les enfants !
2

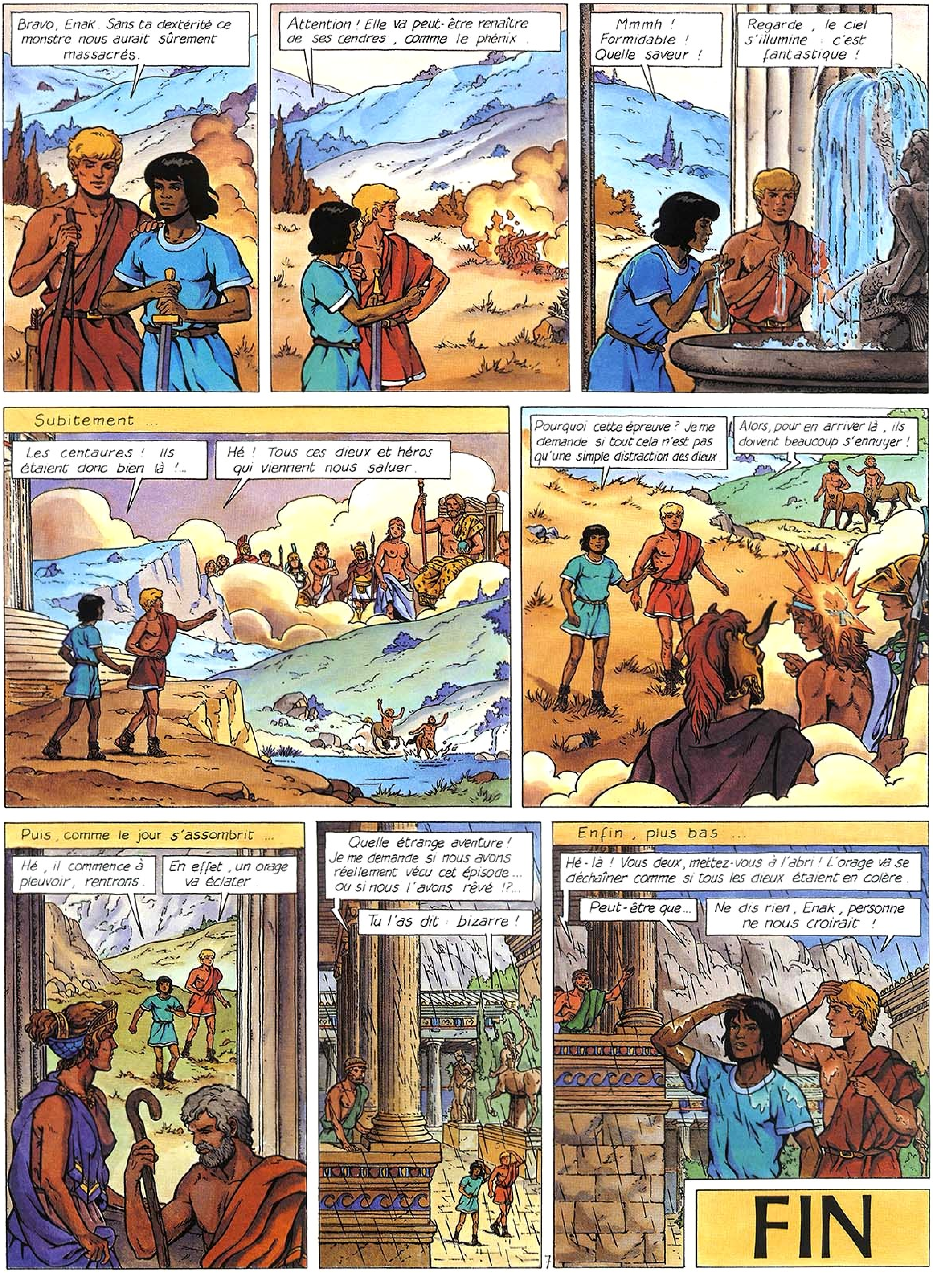

Hé ? Porion ? Enak et moi , nous avons faim .
Bien sûr. Ces jeunes centaures vont vous préparer de quoi manger.
... Le soir, après une journée bien remplie , Alix et Enak, très sollicités , racontent quelques - unes de leurs aventures ...
... Et à ce moment-là le loup vint me lécher la main ...
Puis le lendemain matin ...
Ah ! Je n'ai jamais aussi bien dormi !...
Dans le domaine des dieux tout est idyllique ... enfin presque ! ...
Dites ? Qui est celui-là ?...
C'est Narcisse. Il est amoureux de sa propre image qu'il ne cesse d'admirer au dépit de bien des muses.
Et ici ?...
C'est Terpsichore qui fait danser quelques corês. Apollon se mêle souvent à ces sarabandes.
Et là ?...
Vous voyez Athéna qui s'entretient avec Arthémis et Dionysos ...
Tandis que , plus haut , Arès ne cesse de fourbir ses armes .
Lorsque ...
HALTE !...
3



Jeunes humains, n'ayez aucune crainte, c'est moi Zeus... Apollon est venu m'expliquer votre rencontre. Il a parlé juste : le bois sacré est le domaine réservé des dieux et des héros. Pour en sortir la règle est stricte, vous devez boire à la fontaine de jouvence mais elle est défendue par un être redoutable.
Allez-y, et afin de racheter un peu leurs inconséquences, les centaures Porion et Porionaste vous y conduiront. Si vous êtes vaincus par l'hydre bleue, ils devront faire disparaître vos corps ; dans le cas contraire ils vous ramèneront à la lisière du bois sacré. Faites preuve d'intelligence, de courage et de sagacité. Alors vous pourrez vaincre avec l'arme que vous trouverez sur place. Allez, l'Olympe vouz regarde...
Quel destin ! Pourtant nous n'avons commis aucun sacrilège...
Si... Vivants vous avez pénétré dans l'espace des dieux.
Enfin...
Maintenant que vous avez mis pied à terre, vous êtes tout près de la fontaine de jouvence. Attention, l'hydre bleue ne va pas tarder à apparaître. Dès que vous devrez l'affronter, invoquez Zeus.
Merci, Porion et Porionaste.
Où est ce monstre ?...
Ici ! Retournez-vous ?!
TSSS !... Deux jeunes ! Quels insensés, et sans défense, Ha ! Ha ! Ha !
Ô Zeus, viens-nous en aide car, toi, tu sais que nous sommes innocents.
HA ! HA ! HA ! Ces deux téméraires veulent se battre alors qu'ici toute attaque et chaque riposte doit être aussi rapide que l'éclair !...

Zeus nous donne une chance, car il aurait pu nous pétrifier, ou nous transformer en un être abject, comme toi.
Prétentieux personnage
O, puissant Zeus, aie pitié de deux petits hommes égarés dans un territoire merveilleux et redoutable. De grâce !...
Eh ! Regarde, il réapparaît !
J'ai entendu votre prière, garçons, et malgré le trouble et le désordre que votre présence provoque en ces lieux, je vous donne les armes capables de vous imposer. Cependant n'oubliez pas ce que l'hydre a déclaré : il faudra être aussi rapide que l'éclair.
Merci, ô le plus grand des dieux !
Voici de quoi nous défendre : cadeaux de Zeus. Que prends-tu Alix ?
L'arc et les flèches
Mais pourquoi mets-tu deux flèches en batterie ?...
Il faut être foudroyant : tu l'as bien affirmé.
Alors, présomptueux jeune homme, qu'attends-tu ? HA ! HA ! HA !... Tes flèches n'atteindront jamais leur but, ma main les arrêtera avant... Eh bien, les dieux te regardent !...
VOILÀ !...

Eh bien, qu'attends-tu !?
HA ! HA ! HA ! Tu vois, je l'ai ... HA ! HA ! HA !
HAAA-AAAHH !...
Je l'ai touché !
...RRRAH !!!
Formidable, Alix !... J'y vais.
Prends garde, Enak, ce phénomène peut être encore très dangereux !
TCHAK
VICTOIRE !... NOUS L'AVONS ANEANTI !...
Vois, elle se consume ! Brûlée par son propre feu.
Eh bien, allons boire à cette fontaine.



Bravo, Enak. Sans ta dextérité ce monstre nous aurait sûrement massacrés.
Attention ! Elle va peut-être renaître de ses cendres, comme le phénix.
Mmmh ! Formidable ! Quelle saveur !
Regarde, le ciel s'illumine : c'est fantastique !
Subitement ...
Les centaures ! Ils étaient donc bien là !...
Hé ! Tous ces dieux et héros qui viennent nous saluer.
Pourquoi cette épreuve ? Je me demande si tout cela n'est pas qu'une simple distraction des dieux.
Alors, pour en arriver là, ils doivent beaucoup s'ennuyer !
Puis, comme le jour s'assombrit ...
Hé, il commence à pleuvoir, rentrons.
En effet, un orage va éclater.
Quelle étrange aventure ! Je me demande si nous avons réellement vécu cet épisode... ou si nous l'avons rêvé !?...
Tu l'as dit : bizarre !
Enfin, plus bas ...
Hé-là ! Vous deux, mettez-vous à l'abri ! L'orage va se déchaîner comme si tous les dieux étaient en colère.
Peut-être que...
Ne dis rien, Enak, personne ne nous croirait !
FIN

D'ALIX GRACCUS À OCTAVIUS, CHEZ MANLIUS SUNNA, À CAPRI.

AH! MON CHER OCTAVIUS QUELLE HEUREUSE SURPRISE J'AI EUE EN LISANT TA BONNE LETTRE QUE TU M'AS ENVOYÉE DE CETTE ÎLE QUE JE NE CONNAIS PAS ET DONT ON RACONTE TANT DE CHOSES. TU N'ES PAS EN RESTE, D'AILLEURS, POUR LUI ACCORDER BIEN DES LOUANGES ET TES DESCRIPTIONS DES GROTTES BAIGNÉES PAR DES EAUX TURQUOISES, DES SENTIERS ODORANTS, DES ROCHERS POURPRES, LE SOIR, QUI SE FONDENT DANS LA MER ET DES FRUITS JUTEUX DONT TU TE RÉGALES, M'INCITENT À TE REJOINDRE AU PLUS VITE. POUR CELA, J'ENVISAGE DE LOUER UNE VOITURE, À LA PORTE DE ROME, MAIS ENAK PRÉTEND QUE FAIRE LE TRAJET À CHEVAL EST PRÉFÉRABLE.

ÉGALEMENT, IL FAIT VALOIR QUE LES ROUTES ÉTANT PEU SÛRES PAR CES TEMPS DE CRISES POLITIQUES, IL EST PLUS FACILE DE SE DÉFENDRE ET DE ROMPRE LE COMBAT À DOS DE CHEVAL QUE SUR LA BANQUETTE D'UN ATTELAGE ET, MA FOI, JE NE PEUX LUI DONNER TORT! C'EST POURQUOI NOUS SOMMES ALLÉS RETENIR DES MONTURES SUR LA VOIE APPIENNE, À L'UN DE CES LOUEURS QUI ENCOMBRENT LES MONUMENTS FUNÉRAIRES BORDANT CETTE GRANDE ROUTE. À LA DÉCHARGE DE CES COMMERÇANTS, IL FAUT BIEN CONVENIR QUE LES GRANDES FAMILLES QUI ONT DRESSÉ CES MONUMENTS PLUS SOMPTUEUX LES UNS QUE LES AUTRES, NE S'EN PRÉOCCUPENT GUÈRE. ELLES SE CONTENTENT D'ENVOYER RÉGULIÈREMENT DES TROUPES D'ESCLAVES QUI NETTOIENT CES ÉDIFICES MAIS SE MOQUENT BIEN DE CHASSER LES MARCHANDS DONT ILS TIRENT SECRÈTEMENT PROFIT.

C'EST AINSI QUE NOUS AVONS FAIT GARDER DES CHAMBRES DANS PLUSIEURS RELAIS OÙ NOUS TROUVERONS GÎTE, NOURRITURE ET DES MONTURES FRAÎCHES. NOUS PARTIRONS, SI TOUT VA BIEN, DANS DEUX JOURS, AVEC L'ESPOIR ET L'INTENTION D'ATTEINDRE NÉAPOLIS DANS UNE BONNE HUITAINE. NOUS NOUS RÉJOUISSONS, ENAK ET MOI, À L'IDÉE DE DÉCOUVRIR CES LIEUX ENCHANTEURS QUE TU ME DÉCRIS ET DE VISITER LES PETITS TEMPLES ET SANCTUAIRES QUE TU M'AS DÉTAILLÉS DANS TA LETTRE. LA PLUPART DE CES VESTIGES SONT GRECS, ME DIS-TU, ET EN MAUVAIS ÉTAT, CE QUI EST DÉPLORABLE; ET TU AJOUTES QUE, SI UN JOUR TU AS QUELQUE POUVOIR, TU FERAS EN SORTE DE RESTAURER CES PETITES MERVEILLES! EH BIEN, JE FORME DES VŒUX POUR QU'IL EN SOIT AINSI CAR SI LA VIE NE T'ACCORDAIT QUE CE MÉRITE, IL TE SERAIT SUFFISANT POUR QUE LES HOMMES T'EN SOIENT RECONNAISSANTS ET QUE LES DIEUX TE CONSACRENT UNE BONNE PLACE DANS L'OLYMPE.

À NÉAPOLIS, IL SUFFIRA DE LOUER UN BATEAU POUR TE REJOINDRE. POUR LE RETOUR J'ENVISAGE D'EMBARQUER SUR UN DE CES NAVIRES QUI SILLONNENT LA MER ENTRE CETTE CITÉ ET OSTIE. DE CETTE FAÇON NOUS CONTEMPLERONS D'AUTRES PAYSAGES ET NOUS GAGNERONS PRÈS D'UNE DEMI-SEMAINE. ICI, À ROME, LES CHOSES NE S'ARRANGENT GUÈRE ET LES FACTIONS SE DISPUTENT OUVERTEMENT, À UN POINT TEL QU'IL N'EST PLUS POSSIBLE DE SORTIR LE SOIR SANS RISQUER SA VIE.

AVANT-HIER, UN VOISIN, SALERUS POBLICUS AENEURBHUS A ÉTÉ RETROUVÉ SANS VIE SUR UN QUAI DU TIBRE, DÉPOUILLÉ DE TOUT, MÊME DE SES VÊTEMENTS; CAR APRÈS LES GROUPES DES PARTIS, LES BANDITS QUI HANTENT LES NUITS DE LA VILLE, ARRIVENT COMME DES CHAROGNARDS ET FONT PLACE NETTE.

JE NE DOUTE PAS QU'IL EN AILLE TOUT DIFFÉREMMENT À CAPRI ET, SOIS-EN SÛR, JE SERAI RAVI DE TE REVOIR. AMICALEMENT.

ALIX

D'ALIX GRACCUS À HERAKLION, À ROME.

IL Y A BIEN PEU DE JOURS QUE NOUS NOUS SOMMES QUITTÉS, MAIS BIEN LONGTEMPS QUE NOUS NE NOUS SOMMES ÉCRIT; AUSSI JE PROFITE DE CE SÉJOUR À LA VILLA D'AFRIANUS SEMPER POUR COMBLER CE RETARD. AH! MON CHER HERAKLION, QUEL DOMMAGE QUE TU N'AIES PU VENIR ICI, AVEC ENAK ET MOI, QUI NE CESSONS DE NOUS EXTASIER DEVANT LES MERVEILLES QUE NOUS DÉCOUVRONS DANS CE DOMAINE IDYLLIQUE.

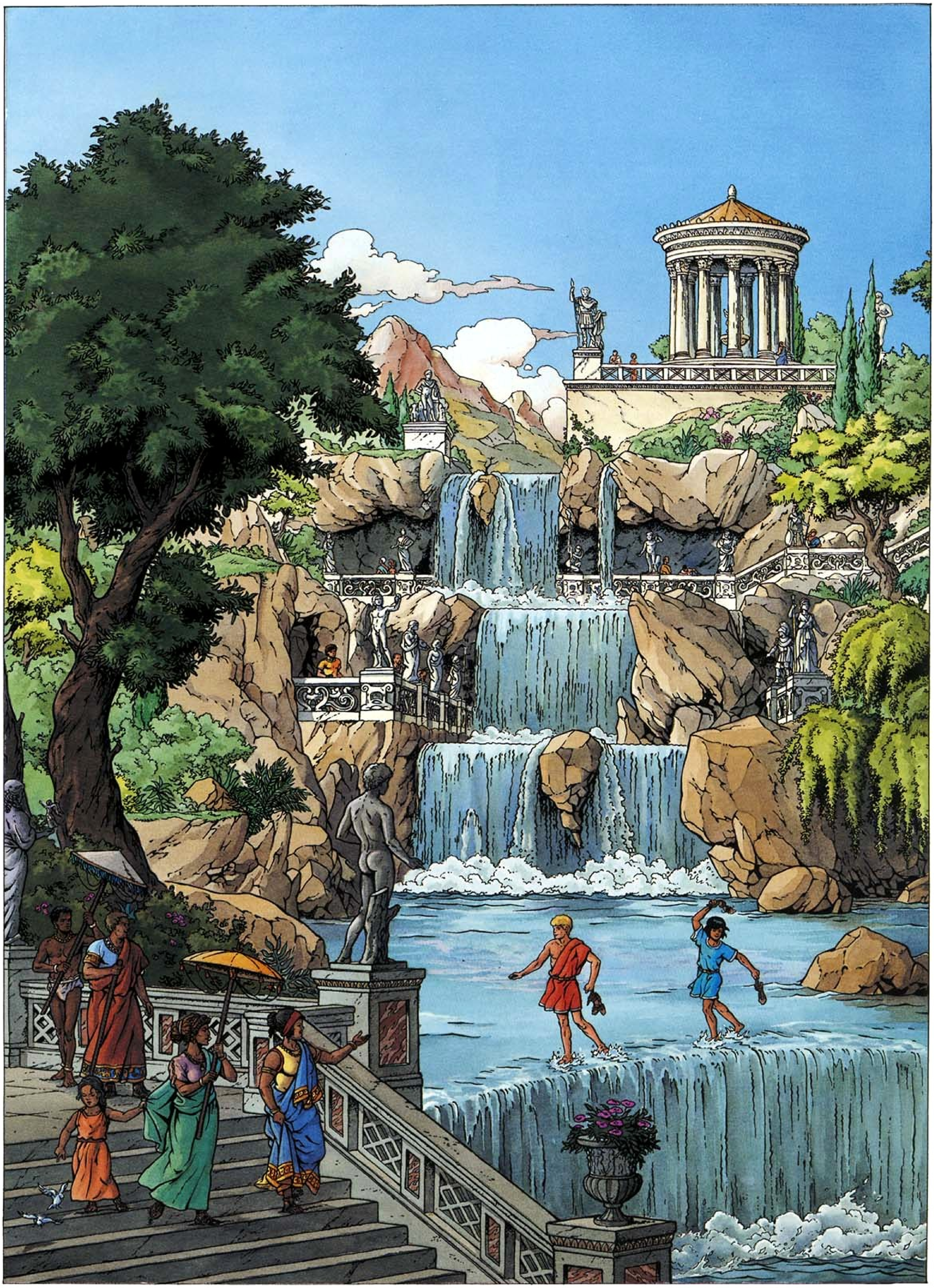
AFRIANUS QUI EST RÉPUTÉ POUR SON GOÛT RAFFINÉ ET LES IMMENSES TRAVAUX QU'IL A FAIT EXÉCUTER PRÈS DE CAPOUE, DANS SA PROPRIÉTÉ DE SILLANUS, EST VRAIMENT UN HÔTE INCOMPARABLE. SES FESTINS SONT LÉGENDAIRES ET LA VILLA QUI DOMINE LES JARDINS GRANDIOSES EST D'UN LUXE ET D'UN CONFORT INDESCRIPTIBLES. ICI LES MATÉRIAUX LES PLUS RARES ONT ÉTÉ UTILISÉS AFIN DE CONSTITUER UN ENSEMBLE PARADISIAQUE. MAIS QUE DIRE ENCORE DES JARDINS!? C'EST TOUT SIMPLEMENT FABULEUX. L'ARCHITECTE PETRUS VITRONE A UTILISÉ AVEC ART LES FORTES DÉNIVELLATIONS DU TERRAIN ET LA RIVIÈRE QUI LE TRAVERSE POUR AMÉNAGER UNE SÉRIE DE CASCADES UNIQUES DANS LEUR GENRE. COMMENT TE DÉCRIRE LES GROTTES VOILÉES PAR LES RIDEAUX IRISÉS DES CHUTES D'EAU, LES ESCALIERS FINEMENT SCULPTÉS, LES MERVEILLEUSES STATUES ACHETÉES À PRIX D'OR EN GRÈCE ET LES MULTIPLES TERRASSES D'OÙ LE REGARD NE SAIT EN QUEL POINT SE POSER DEVANT TANT DE SPLENDEURS.

LORSQUE TU AURAS TERMINÉ TES ÉTUDES ET QUE TU DISPOSERAS DU TEMPS NÉCESSAIRE, IL FAUDRA, QU'À TON TOUR TU VIENNES VISITER CE SITE ÉTONNANT. JE L'ESPÈRE POUR TOI, BIENTÔT, CEPENDANT J'ÉVITERAI DE TE LAISSER VENIR EN CES LIEUX AVEC ENAK QUI, COMME BIEN DES GARÇONS DE SON ÂGE, SE MONTRE PARFOIS IMPÉTUEUX ET FANTASQUE. C'EST AINSI QU'IL M'A ENTRAÎNÉ À TRAVERS CERTAINES DES CASCADES DE CES GRANDIOSES JARDINS, AU BORD DES CHUTES D'EAU, CE QUI ÉTAIT BIEN PÉRILLEUX MAIS A BEAUCOUP AMUSÉ LA FAMILLE D'AFRIANUS. CELUI-CI, EN HÔTE PARFAIT, NOUS ACCOMPAGNE PARTOUT EN NOUS LAISSANT TOUTEFOIS LA LIBERTÉ DE BATIFOLER, CE QUI INSPIRE PARTICULIEREMENT ENAK, COMME TU L'IMAGINES. NOUS NE SOMMES PAS TOMBÉS À L'EAU, JE TE RASSURE, NÉANMOINS CELA TIENT DU MIRACLE CAR CERTAINS PASSAGES, ET NOTRE CONFIANCE EN NOUS-MÊMES ONT FAILLI NOUS JOUER PLUS D'UN TOUR!

PLUS TARD NOUS NOUS RAPPELLERONS SÛREMENT CES ESCAPADES AVEC UNE POINTE D'AGACEMENT, MAIS AUSSI, SANS DOUTE, UNE CERTAINE NOSTALGIE, SACHANT QUE NOUS N'AURONS PLUS JAMAIS L'OCCASION DE NOUS LIVRER À SEMBLABLE GYMNASTIQUE! DÈS NOTRE RETOUR, NOUS TE RACONTERONS TOUT CELA AVEC FORCE DÉTAILS. COMME PRÉVU, J'AVAIS L'INTENTION DE ME METTRE EN ROUTE POUR ROME HIER, MAIS NOTRE HÔTE S'EST ÉCRIÉ QUE NOUS L'ABANDONNIONS! ET VOICI QUE TOUTE SA FAMILLE S'EST JOINTE À LUI AFIN QUE NOUS PROLONGIONS NOTRE SÉJOUR ICI, TANT ET SI BIEN QUE, MAINTENANT, NOUS AVONS PROMIS DE RESTER UNE SEMAINE DE PLUS. RASSURE-TOI CEPENDANT, CE DÉPLACEMENT N'IRA PAS AU-DELÀ MALGRÉ TOUTES LES DISTRACTIONS, VISITES ET FÊTES QUE NOUS PROMETTENT CES BRAVES GENS. POUR LE RETOUR NOUS DISPOSERONS DE CHEVAUX SUPERBES FAISANT PARTIE D'UN EXCELLENT RELAIS ET JE COMPTE ARRIVER AU JANICULE LE MARDI DU PREMIER QUARTIER DE LA LUNE.

D'ICI LÀ, CHER HERAKLION, PORTE-TOI BIEN, NE RELÂCHE PAS TES EFFORTS DANS TES ÉTUDES, ET SURTOUT, NE MANGE PLUS DES METS TROP ÉPICÉS CELA PROVOQUE TROP SOUVENT DES MALAISES SI INCONFORTABLES. BIEN À TOI. ENAK T'ADRESSE AUSSI SES MEILLEURES AMITIÉS.

ALIX



D'ALIX GRACCUS À ARCHÉLOA, À POMPÉI.

TRÈS CHÈRE AMIE, IL A FALLU QUE JE RENCONTRE LA MATRONE JULIA GALFARA POUR APPRENDRE QUE TU SÉJOURNAIS À POMPÉI! QUE VOICI UNE EXCELLENTE NOUVELLE ET J'IMAGINE QUE TU PROFITES PLEINEMENT DE LA MER, TOUTE PROCHE, ET AUSSI DE POUVOIR GOÛTER LES REMARQUABLES VINS EXTRAITS DE CES VIGNOBLES QUI GRIMPENT SUR LES PENTES DU VÉSUVE!

IL Y A PEU, ENAK A VOULU RENDRE VISITE AU PETIT-FILS DE VALERIUS SINNER QUI SÉJOURNAIT DANS UNE VILLA HORS LES MURS DE LA CITÉ. QUELQUE TEMPS PLUS TARD, J'AI ÉTÉ LE RECHERCHER ET COMME JE DÉSIRAIS AUSSI REVOIR CETTE VILLE DONT ON COMMENCE À PARLER BEAUCOUP, NOUS Y AVONS PÉNÉTRÉ UN BEAU MATIN. L'OPULENCE DE LA CITÉ M'EST TOUT DE SUITE RÉAPPARUE.

QUEL RAFFINEMENT ET QUELLE PROFUSION DE PRODUITS DE TOUTES SORTES! FORMIDABLE! IL FAUT BIEN L'AVOUER, J'AI RAREMENT VU UNE AGGLOMÉRATION AUSSI RICHE ET OÙ L'ON PEUT VOIR AUTANT DE RACES SE CÔTOYER, DES MARCHANDS TRUCULENTS, DES ÉCHOPPES ET DES MAGASINS BOURRÉS DE VICTUAILLES! EN PLUS S'EXHALENT TOUTES CES ODEURS QUI T'ENCHANTENT PEUT-ÊTRE, CELLE DES ÉPICES ET SURTOUT CELLE DES PARFUMS QUE DES ORIENTAUX DISTILLENT AVEC PRÉCAUTION ET ONCTION. CES ESSENCES MONTENT DANS L'AIR ET AVANT DE S'ÉVANOUIR RÉPANDENT DES SENTEURS FORTES ET SUAVES QUI SEMBLENT, DIRAIT-ON, AVOIR ENIVRÉ AU PASSAGE CERTAINES STATUES LOVÉES EN DES POSTURES LASCIVES. CELA ON NE LE VOIT JAMAIS À ROME! CEPENDANT DANS TOUS CES EFFLUVES, PARMI CETTE FOULE BIGARRÉE, AU SEIN DE CETTE POPULATION INSOUCIANTE, D'ÉTRANGES INDIVIDUS AUX YEUX SOMBRES, HARCÈLENT LES GENS EN LEUR PROPOSANT DES MODES DE VIE NOUVEAUX, DES RELIGIONS ÉTRANGES, AUX DIEUX INQUIÉTANTS.

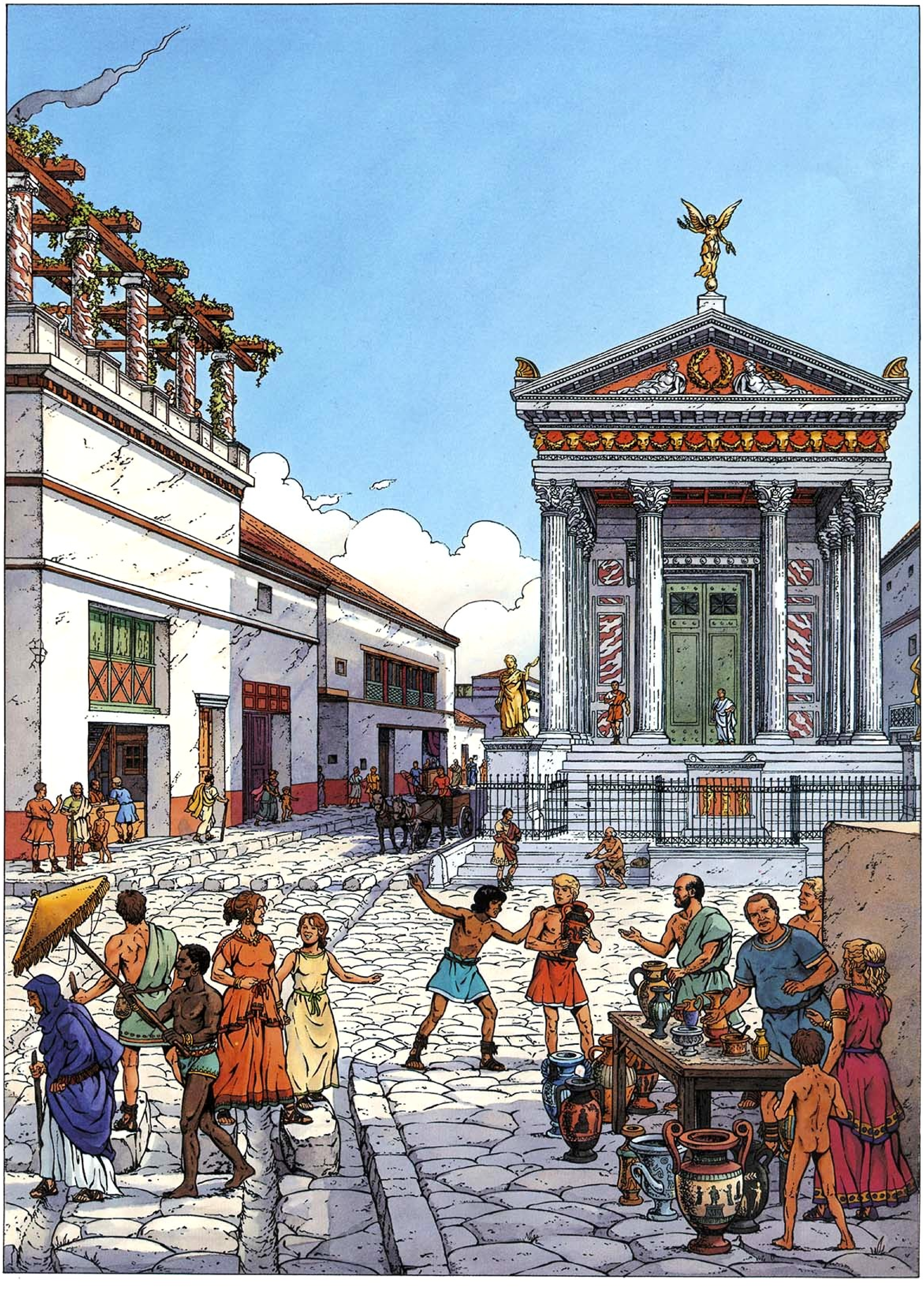
PEUT-ÊTRE T'ONT-ILS EMBARRASSÉE, COMME NOUS, CHÈRE ARCHÉLOA? EN TOUT CAS J'AI DU ME FÂCHER À PLUSIEURS REPRISES ET CHAQUE FOIS QUE LA MILICE PASSAIT ET QUE JE DEMANDAIS AU CHEF DE LA COHORTE D'INTERVENIR, CES CURIEUX PRÊCHEURS AVAIENT DISPARU COMME PAR ENCHANTEMENT... POUR RESURGIR DE LA MÊME MANIÈRE AUSSITÔT LE DANGER ÉCARTÉ. SINGULIÈRE OBSTINATION! SURPRENANTE OBSESSION DE VOULOIR ENDOCTRINER, À TOUTE FORCE, DES INDIVIDUS QUI SE TROUVENT TRÈS BIEN AVEC LES CROYANCES DE LEURS ANCÊTRES! PAR MOMENTS CES PRÉDICATEURS FONT PENSER AUX TRUBLIONS QUI, AU FORUM DE ROME, ESSAYENT DE GAGNER CERTAINES FRANGES DE LA FOULE À DES IDÉES POLITIQUES BAROQUES ET UTOPIQUES, CE QUI SE TERMINE TOUJOURS PAR LES LAZZI DES BADAUDS ET UNE BASTONNADE DES VIGILES!

EN PLUS, IL Y A CE VOLCAN AU LOIN, QUI GRONDE BRUSQUEMENT, PUIS SE TAIT, TOUJOURS DANS L'INDIFFÉRENCE DE LA FOULE, HABITUÉE À CES SAUTES D'HUMEUR. POURTANT JE CRAINS QU'UN JOUR, IL N'EXPLOSE, MAIS MES FRAYEURS N'ONT ATTIRÉ QUE DES MOQUERIES!

TOUS LES MATINS, ENAK ET MOI NOUS NOUS RENDONS AU NORD DU FORUM, FAIRE QUELQUES EMPLETTES AUPRÈS DES MARCHANDS QUI INSTALLENT LEURS ÉCHOPPES PRÈS DU TEMPLE DE LA FORTUNE. CET ÉDIFICE VIENT D'ÊTRE ACHEVÉ PAR LE COMMANDITAIRE MARCUS TULLIUS ET A ÉTÉ CONSACRÉ À LA DÉESSE DE LA DESTINÉE EN ATTENDANT D'ÊTRE DÉDIÉ À UN GRAND HOMME. PEUT-ÊTRE CÉSAR, QUI SAIT!?

REVIENS-NOUS VITE, TRÈS CHÈRE AMIE, ET PORTE-TOI COMME UN JEUNE CHÊNE. SINCÈREMENT À TOI.

ALIX



D'ALIX GRACCUS À DJERKAO, PRINCE DE MÉROÉ.

TRÈS CHER AMI, TON INVITATION M'EST BIEN PARVENUE, À ROME, JUSTE LA VEILLE DE NOTRE DÉPART POUR LA MÉSOPOTAMIE. C'EST HEUREUX CAR DEPUIS LES VALLÉES DU TIGRE ET DE L'EUPHRATE NOUS COMPTONS REJOINDRE CELLE DU NIL À LAQUELLE, TU LE SAIS, NOUS SOMMES FORT ATTACHÉS. NOS SOUVENIRS Y SONT NOMBREUX ET NOUS REVIENNENT FRÉQUEMMENT EN MÉMOIRE, TOUT COMME CEUX QUE J'AI LAISSÉS ICI, À KHORSABAD, LIEU MYTHIQUE QUE JE SOUHAITAIS ABSOLUMENT FAIRE VISITER À ENAK.

NOUS Y SOMMES DONC DEPUIS QUELQUES JOURS ET JE L'AVOUE, J'AI RETROUVÉ UN SITE BEAUCOUP PLUS RUINÉ ET ABANDONNÉ QUE LES TABLEAUX QUE J'EN AVAIS CONSERVÉS. QUE L'ESPRIT DES ÊTRES HUMAINS EST DONC FAIBLE ET FRAGILE! JE LE RECONNAIS, LES IMAGES SE SONT BROUILLÉES DANS LE FOND DE MES YEUX, MODIFIANT DES MURS, DES PLACES, DES PORTES QUE J'AURAIS VOLONTIERS JURÉ ÊTRE TRÈS DIFFÉRENTS DE LA RÉALITÉ PRÉSENTE. DEPUIS LA DOMINATION PARTHE, CET ANCIEN PALAIS ROYAL DE SARGON II EST HABITÉ PAR QUELQUES FAMILLES DE NOMADES, ÉLEVEURS DE CHÈVRES, DE MOUTONS ET DE RARES CHEVAUX DRESSÉS POUR LA CULTURE, CE QUI EST BIEN DANS LA TRADITION DE CES ITINÉRANTS. AVEC NOUS ILS SONT TRÈS AIMABLES ET MÊME PRÉVENANTS, CEPENDANT, À MON AVIS, C'EST SURTOUT PARCE QU'ILS SAVENT QUE LE GÉNÉRAL SURENA NOUS PROTÈGE ET AUSSI PARCE QU'ILS N'ONT PAS GRAND CHOSE À NOUS VOLER: NOUS N'AVONS QUASIMENT RIEN! CETTE AFFABILITÉ SE MANIFESTE PAR DIFFÉRENTES ATTENTIONS ET, IL Y A PEU, L'UN DE CES ÉLEVEURS S'EST MIS EN TÊTE DE FAIRE D'ENAK UN PARFAIT MENEUR DE DROMADAIRES! CELA NOUS A VALU DES SCÈNES ASSEZ COCASSES.

HIER J'AI BIEN CRU NE PLUS JAMAIS REVOIR MON COMPAGNON; EN EFFET, TOUT SOUDAIN SA MONTURE EST PARTIE, À TOUTES JAMBES, VERS UNE VALLÉE ROCAILLEUSE SANS QUE CELUI-CI PARVIENNE À LA RALENTIR OU À L'ARRÊTER. QUANT À SAUTER DE L'ANIMAL, C'ÉTAIT TROP DANGEREUX! POUR FINIR IL A FALLU QUE LE PROPRIÉTAIRE DE LA BÊTE ET MOI GALOPIONS, À DOS DE CHEVAL, POUR RATTRAPER L'ÉQUIPAGE, LE FREINER ET ENFIN LE MAÎTRISER. QUELLE AVENTURE! MALGRÉ CELA ENAK N'EST PAS DÉCOURAGÉ ET, SON ORGUEIL PIQUÉ AU VIF, IL VEUT RESTER ICI JUSQU'AU MOMENT OÙ IL AURA RÉUSSI À DOMPTER CETTE CRÉATURE FANTASQUE. BIEN SÛR, JE POURRAIS PLAISANTER ET DIRE QUE NOUS EN AVONS POUR DES MOIS, CEPENDANT L'OBJECTIVITÉ M'OBLIGE À ÉCRIRE QUE D'ICI PEU DE JOURS NOUS SERONS PARTIS, CE QUI VA RAPPROCHER LE MOMENT DE TE REVOIR EN DÉPIT DE LA LONGUEUR DU CHEMIN QUI RESTE À PARCOURIR AVANT D'ACCÉDER À TON PAYS.

PAR AILLEURS, JE SERAI CONTENT DE QUITTER CET ENDROIT OÙ J'AI POURTANT D'INOUBLIABLES SOUVENIRS CAR NOUS LOGEONS ICI DANS DES CONDITIONS BIEN RUDIMENTAIRES. EN EFFET, LES NOMADES QUI ONT INSTALLÉ LEUR CAMPEMENT UN PEU PARTOUT DANS CES RUINES VIVENT LÀ DE MANIÈRE TRÈS INCONFORTABLE. POINT DE LIT, PAS DAVANTAGE DE PAILLASSE ET SEUL UN MAIGRE TAPIS NOUS ISOLE DU SOL! QUANT À LA NOURRITURE, ELLE EST AUSSI FRUSTE QUE LE RESTE ET NOUS SOMMES LOIN DES FESTINS DE ROME, D'ATHÈNES OU D'ALEXANDRIE. NÉANMOINS, JE CONSTATE QUE CE RÉGIME SÉVÈRE A ÉTÉ BÉNÉFIQUE POUR NOTRE SANTÉ CAR JAMAIS NOUS NE NOUS SOMMES MIEUX PORTÉS.

LA SEULE CHOSE QUE JE REDOUTE ENCORE EST DE DEVOIR PASSER PAR SAKHARA DONT ENAK ET MOI GARDONS DE CUISANTS SOUVENIRS. MAIS RASSURE-TOI, L'AMITIÉ NOUS DONNERA DES AILES POUR PARVENIR JUSQU'À TOI.

BIEN SINCÈREMENT.

ALIX

Khorsabad

D'ALIX GRACCUS À HIRAM-KHAL, À BABYLONE.

CHER AMI, LORSQUE TU RECEVRAS CETTE LETTRE NOUS SERONS, ENAK ET MOI, SUR LA ROUTE DE TA CITÉ TRÈS CHÈRE, BABYLONE, DONT LE PRESTIGE EST GRAND, CROIS-MOI, ET QUI FAIT RÊVER TANT DE GENS. C'EST UN SITE EXTRAORDINAIRE QUI, DÈS QU'ON EN PRONONCE LE NOM ENFLAMME L'IMAGINATION DES INTERLOCUTEURS, COMME QUELQUES AUTRES CITÉS FABULEUSES, TELLES CARTHAGE, OLYMPIE, ROME, ATHÈNES, PERSÉPOLIS ET ALEXANDRIE D'OÙ JE T'ÉCRIS.

CELA FAIT PLUS D'UNE SEMAINE QUE NOUS SÉJOURNONS ICI EN ATTENDANT DE TROUVER UNE CARAVANE SUSCEPTIBLE DE NOUS MENER À PÉTRA, PUIS BABYLONE ET, MALGRÉ L'HOSPITALITÉ DE LA REINE CLÉOPÂTRE, NOUS AVONS HÂTE DE TE RETROUVER. POURTANT ALEXANDRIE EST UNE VILLE MERVEILLEUSE, AUX BÂTIMENTS INCOMPARABLES QU'ENAK ENVISAGE DE DESSINER SCRUPULEUSEMENT; CEPENDANT CE SERA POUR UNE AUTRE FOIS CAR CLÉOPÂTRE NE NOUS LAISSE GUÈRE LE TEMPS DE FLÂNER. QUELLE FEMME! DÈS LE MATIN ELLE NOUS ENTRAÎNE, AVEC SES CHARS, AUX CONFINS DU DELTA, À MEMPHIS OU PI-RAMSÈS, PUIS APRÈS UN REPAS TOUJOURS COMPLIQUÉ, OÙ LES ESCLAVES GOÛTEURS NOUS FONT PERDRE UN TEMPS INFINI, IL Y A CHAQUE JOUR UNE NOUVELLE OCCUPATION PRIMORDIALE.

LA DERNIÈRE, HIER, A ÉTÉ DE CHOISIR DES TAPIS QU'UN MARCHAND PERSE EST VENU PRÉSENTER AVEC UN GROUPE D'ESCLAVES QUI N'ONT CESSÉ DE LES DÉROULER ET DE LES ENROULER. CELA A DURÉ TOUTE L'APRÈS-MIDI ET, EN FIN DE COMPTE, LA REINE A FAIT L'ACQUISITION DE TROIS PIÈCES SEULEMENT EN DISCUTANT LE PRIX DURANT PLUS D'UNE HEURE! CE DIALOGUE AVEC LE MARCHAND AVAIT, POUR FINIR, QUELQUE CHOSE D'IRRITANT CAR AUCUN DES DEUX ADVERSAIRES NE PERDAIT SON CALME, ET EN FIN DE COMPTE C'EST L'ÉGYPTIENNE QUI A OBTENU CE QU'ELLE VOULAIT. IL ÉTAIT TEMPS CAR LES EFFLUVES DES CASSOLETTES BRÛLANTES D'ENCENS ET LES ODEURS DES LOURDS ET CAPITEUX PARFUMS D'ASIE FINISSAIENT PAR M'INCOMMODER.

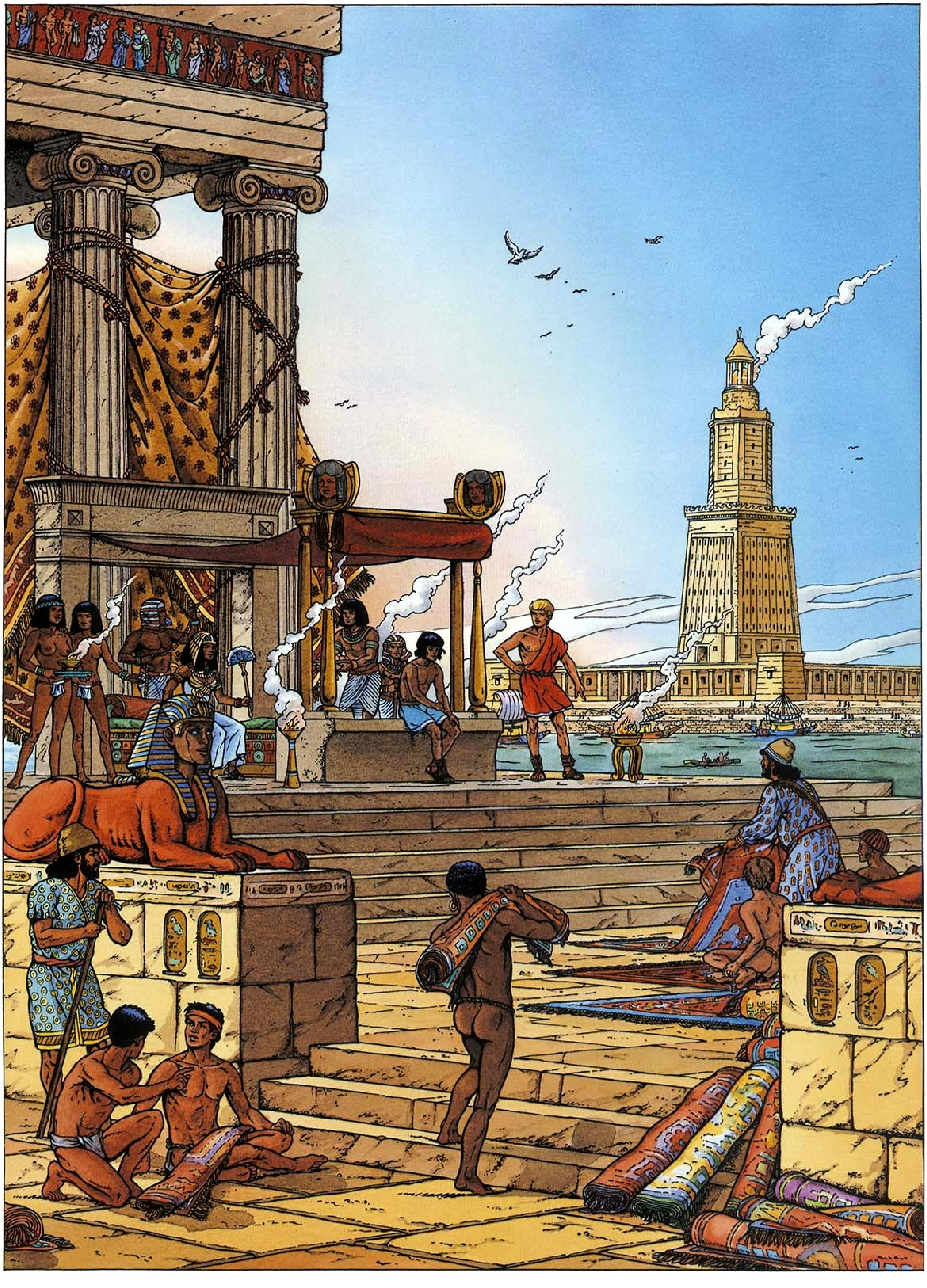
MAIS JE TE CONTERAI TOUT CELA EN DÉTAIL, BIENTÔT, ET JE TE DÉCRIRAI LE LUXE INSENSÉ DE CLÉOPÂTRE QUI, ENTRE AUTRES, ENTRETIENT UNE TROUPE DE PLONGEURS, EN MER ROUGE, QUI A POUR MISSION DE LUI TROUVER LES PLUS BELLES ET GROSSES PERLES DU MONDE. EN DEHORS DE L'AGRÉMENT DE CES JOURNÉES DANS UN PALAIS AUSSI VASTE QUE SOMPTUEUX, IL NOUS FAUT SUBIR LES INTRIGUES ET COMPLOTS INCESSANTS D'UNE COUR PARTICULIÈREMENT SOURNOISE. C'EST AINSI QUE NOUS NE NOUS DÉPLAÇONS PAS SANS LA COMPAGNIE D'ESCLAVES QUI ONT POUR CHARGE DE GOÛTER LES BOISSONS ET PLATS AVANT NOUS: SAGE PRÉCAUTION CAR DEPUIS NOTRE ARRIVÉE, NOUS EN AVONS VU QUELQUES-UNS PÉRIR DANS D'ATROCES SOUFFRANCES. TOUT CELA DANS LE PLUS BEAU PAYS QUI SOIT ET DANS LE PLUS MERVEILLEUX DES PALAIS. AU MOMENT DE SCELLER CE COURRIER JE M'APERÇOIS QUE J'ALLAIS OUBLIER DE TE DÉCRIRE LE PLUS EXTRAORDINAIRE ÉDIFICE DU FAMEUX PORT: LE PHARE.

CELUI-CI, D'UNE HAUTEUR VERTIGINEUSE, EST COMPOSÉ DE TROIS ÉTAGES DISTINCTS ET ENFERME, À L'INTÉRIEUR, UNE MÉCANIQUE COMPLEXE QUI MONTE LES BOIS NÉCESSAIRES AFIN D'ALIMENTER LE FOYER QUI BRÛLE EN PERMANENCE. LES CENDRES SONT DESCENDUES DE LA MÊME MANIÈRE. LE FEU INTENSE QUI FLAMBOIE DANS UNE GRANDE COUPOLE EST VISIBLE DE TRÈS LOIN, À L'HORIZON DE LA MER ET A DÉJÀ SAUVÉ UN NOMBRE IMPRESSIONNANT DE NAVIRES QUI, SANS CE FORMIDABLE POINT LUMINEUX, SE SERAIENT FRACASSÉS SUR LES ROCHERS. C'EST, DIT-ON, L'UNE DES SEPT MERVEILLES DU MONDE, ET CE QUALIFICATIF EST BIEN MÉRITÉ.

PORTE-TOI BIEN ET À TE REVOIR DANS PEU DE TEMPS.TON AMI.

ALIX

Alexandrie



D'ALIX GRACCUS À QÂA, DANS LE DÉSERT LIBYQUE; AUX BONS SOINS DU SURINTENDANT DU NOME D'IPET SOUT.

MALGRÉ LES AVATARS QUE J'Y AI SUBIS, MES PAS ME RAMÈNENT TOUJOURS EN ÉGYPTE, LE PAYS LE PLUS FASCINANT QUE JE CONNAISSE. NOUS VOICI DONC, ENAK ET MOI, DE RETOUR, CETTE FOIS SUR L'INVITATION DE DJERKAO, PRINCE DE MÉROÉ, QUI TIENT À NOUS REVOIR. J'ESPÈRE ET JE CROIS QUE CE SOUHAIT NE DISSIMULE PAS UNE VILAINE MALICE COMME CELLE QU'AVAIT IMAGINÉ DJEFER, TU T'EN SOUVIENS!

NOUS NOUS RETROUVONS, PAR UNE CHALEUR INTENSE, PRÈS DE MEMPHIS ET NOUS ATTENDONS UN BATEAU QUI DOIT NOUS TRANSPORTER JUSQU'À THÈBES OÙ JE COMPTE BIEN AVOIR LE PLAISIR DE TE REVOIR, TOI À QUI JE DOIS TANT! HIER SOIR, NOUS AVONS DORMI AU PIED DU GRAND SPHINX QUI GARDE LES TOMBES DES PHARAONS, KHEOPS, KHEPHREN ET MYKERINOS. ENAK ÉTAIT ÉPUISÉ PAR LA ROUTE ET SURTOUT PAR CE TEMPS SEC ET TORRIDE AUQUEL NOUS NE SOMMES PLUS HABITUÉS CAR, À ROME, ET BIEN AU-DELÀ, LE CLIMAT EST NETTEMENT PLUS DOUX, AVEC TOUTEFOIS UN CIEL MOINS BLEU ET UN SOLEIL PLUS RARE. HEUREUSEMENT LA NUIT ÉTAIT TRÈS APAISANTE ET AVANT DE SOMBRER DANS LE SOMMEIL, CE GRAND SPHINX M'EST APPARU COMME L'IMAGE MÊME DE L'ÉGYPTE: GRANDIOSE ET ABÎMÉ, IMMORTEL ET DÉLAISSÉ!

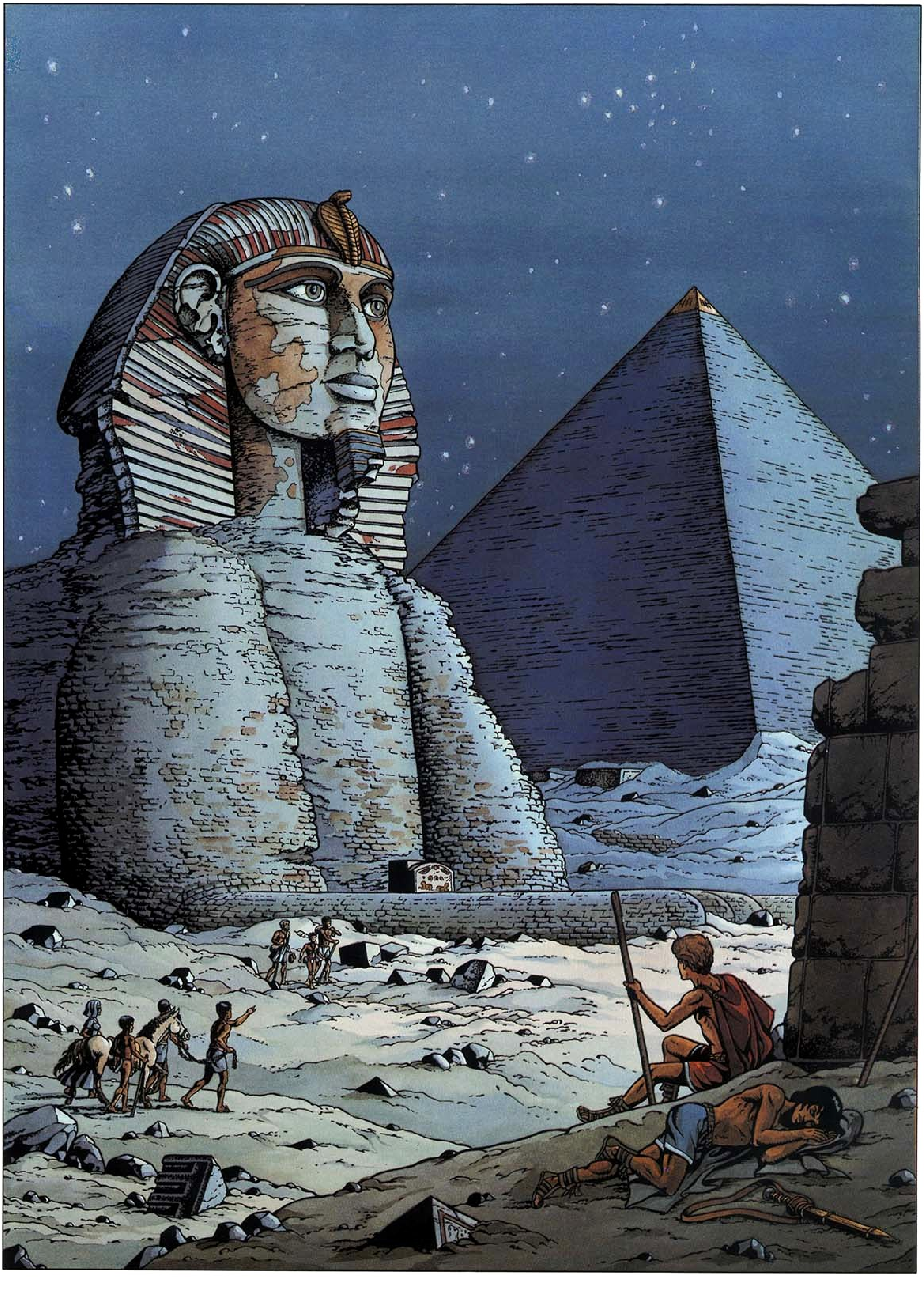
IL Y A QUELQUES JOURS J'AI REVU LA REINE CLÉOPÂTRE, À ALEXANDRIE, ET JE DOIS AVOUER QUE CETTE VISITE M'A LAISSÉ BIEN RÊVEUR. EN EFFET, LA COUR DES PTOLÉMÉE EST TELLEMENT RONGÉE PAR LES INTRIGUES, LES AMBITIONS DE TOUT UN CHACUN ET L'ABSENCE TOTALE DU SOUCI DE L'ÉTAT QUE CE PAYS M'A SEMBLÉ, PLUS QUE JAMAIS, MÛR POUR ACCUEILLIR UN NOUVEL ALEXANDRE, C'EST-À-DIRE UN ROMAIN QUI POURRAIT FORT BIEN ÊTRE LE CONSUL JULES CÉSAR!

CERTES AVEC LES ROMAINS L'ÉGYPTE SURVIVRA, MAIS CEPENDANT JE NE CROIS PAS QU'ILS PERMETTRONT À UN PHARAON DE RÉGNER À THÈBES, OU À ALEXANDRIE. CERTES PAS. ALORS CE PAYS PERDRA, DANS UN LONG SOMMEIL, L'AUTHENTICITÉ QUI ÉTAIT LA SIENNE ET CE GRAND SPHINX, CES PYRAMIDES GIGANTESQUES, S'ALTÈRERONT LENTEMENT SANS QUE PLUS PERSONNE NE LES VÉNÈRE, OU NE LES ENTRETIENNE. IL EST CERTAIN QU'UN POUVOIR ÉTRANGER MÉPRISE TOUJOURS INTIMEMENT LA RELIGION D'UN PEUPLE CONQUIS. OUI, ET CELA MÊME SI CES DOMINATEURS ÉTAIENT DES ROMAINS QUI ONT POUR VERTU D'ACCEPTER TOUTES LES CROYANCES ET RITES DES PEUPLES QUI COMPOSENT LEUR EMPIRE. À CONDITION, TOUTEFOIS, QUE CEUX-CI NE CHERCHENT PAS À TROUBLER L'ORDRE PUBLIC ET LA PAX ROMANA.

J'ALLAIS OUBLIER DE TE SIGNALER QUE J'AI REÇU, HIER, UN MESSAGE DU CONSUL JULES CÉSAR; IL COMPTE VENIR EN ÉGYPTE, C'EST CERTAIN, TOUTEFOIS IL SOUHAITE AU PRÉALABLE ENTENDRE LE RÉCIT QUE JE DOIS LUI FAIRE DÈS MON RETOUR. COMME CE VOYAGE EST ENCORE LOINTAIN, LA VALLÉE DU NIL CONTINUERA À VIVRE SOUS LE RÈGNE DES PTOLÉMÉE ENCORE BIEN LONGTEMPS. SI CELA PEUT TE RASSURER, SOIS-EN CERTAIN.

NOUS AURONS BIENTÔT L'OCCASION DE REPARLER DE TOUT CELA, JE L'ESPÈRE VIVEMENT ET, D'ICI LÀ, MON BIEN CHER QÂA, COULE DES JOURS HEUREUX AVEC TES NOBLES COMPAGNONS, LES GUÉPARDS ET TOUS LES ANIMAUX DU DÉSERT.

ALIX



D'ALIX GRACCUS À CURIUS CARO, SÉNATEUR, À ROME.

EN ROUTE POUR LE PAYS DE MÉROÉ, QUI EST BIEN LOIN EN AFRIQUE, JE TE DONNE DE NOS NOUVELLES, COMME PROMIS LORS DE NOTRE DERNIÈRE RENCONTRE AUX THERMES DE POMPÉI. TU TE SOUCIAIS FORT, À CE MOMENT-LÀ, DE LA SITUATION POLITIQUE À ROME, DES TROUBLES INCESSANTS FOMENTÉS PAR LES PARTIS EN PRÉSENCE, DES RIVALITÉS OPPOSANT DEUX CONSULS, POMPÉE ET CÉSAR, QUI PERTURBENT LA SOCIÉTÉ ROMAINE! POURTANT, CROIS-MOI, CES SECOUSSES NE SONT RIEN COMPARÉES À LA SITUATION QUI RÈGNE À L'HEURE ACTUELLE EN ÉGYPTE!

LA FAMILLE PTOLÉMÉE SE DÉCHIRE, S'EMPOISONNE, COMPLOTE OUVERTEMENT DANS LA CONFUSION GÉNÉRALE ET AU PRIX DE LA SOUFFRANCE DES GENS QUI LES SERVENT OU LES CÔTOIENT. APRÈS AVOIR RENCONTRÉ, DE NOUVEAU, À ALEXANDRIE, LA REINE CLÉOPÂTRE QUI NOUS A REÇUS TRÈS AGRÉABLEMENT, ENAK ET MOI SOMMES REPARTIS, EN BATEAU, LE LONG DU NIL. UNE FOIS FRANCHIE LA PREMIÈRE CATARACTE, NOUS AVONS DÉCOUVERT LE LIEU DIT MÉHA OÙ LE PHARAON RAMSÈS II A FAIT CREUSER, DANS LA ROCHE, UN TEMPLE ASSEZ EXTRAORDINAIRE!

LÀ, QUELLE N'A PAS ÉTÉ NOTRE SURPRISE DE RENCONTRER L'ÉPOUX DE CLÉOPÂTRE, LE JEUNE PHARAON PTOLÉMÉE XIII QUI MANIFESTEMENT NE NOUS AIME PAS ET NOUS TIENT SOUS UNE SURVEILLANCE PERMANENTE. HEUREUSEMENT DJERKAO, LE PRINCE DE MÉROÉ, A ENVOYÉ À NOS DEVANTS DEUX DE SES OFFICIERS QUI NOUS PROTÈGENT DE LEUR MIEUX EN ATTENDANT QUE LA CARAVANE QU'IL A DÉPÊCHÉE À THÈBES REVIENNE ICI ET NOUS PRENNE EN CHARGE AU PASSAGE.

AINSI NOUS AVONS LARGEMENT LE TEMPS DE VISITER CE SANCTUAIRE ÉDIFIÉ DANS L'AXE DU SOLEIL LEVANT, OÙ PÉNÈTRE CHAQUE MATIN LE GRAND ASTRE RA, ET OÙ DEUX FOIS DANS L'ANNÉE C'EST LA STATUE DE RAMSÈS II, TOUT AU FOND DU MONUMENT QUI EST NIMBÉ DE LUMIÈRE. EFFET INSOLITE ET SURPRENANT.

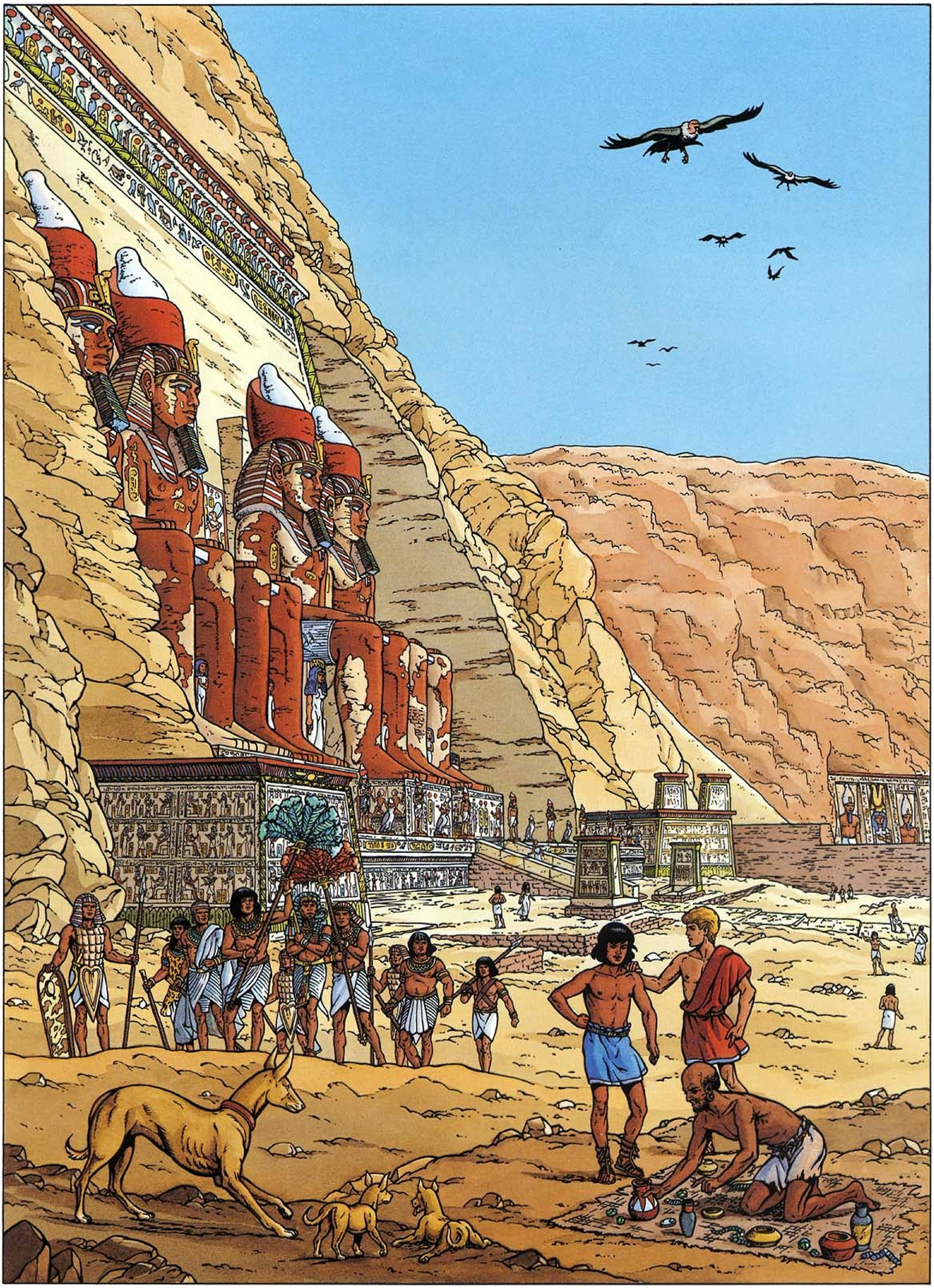
LES COULEURS DES COLOSSES QUI GARDENT MAJESTUEUSEMENT L'ENTRÉE DU TEMPLE SONT UN PEU PASSÉES ET ABÎMÉES PAR ENDROITS. C'EST LE PRÉTEXTE QU'INVOQUE PTOLÉMÉE XIII, L'ÉVALUATION DE CES TRAVAUX DE RESTAURATION, AFIN DE PROLONGER SON SÉJOUR, SI LOIN D'ALEXANDRIE. IL EST VRAI QUE DANS LA NOUVELLE CAPITALE DE L'ÉGYPTE, SA SOEUR ET ÉPOUSE, CLÉOPÂTRE, PRÉSENTE UN RÉEL DANGER POUR LUI, JEUNE GARÇON DÉBAUCHÉ ET IVROGNE. C'EST VÉRITABLEMENT LA FIN D'UNE DYNASTIE, ON LE SENT BIEN, ET SEULE CLÉOPÂTRE SERAIT EN MESURE DE LA SAUVER, MAIS NUL NE PEUT DIRE QUI VA L'EMPORTER DANS CE NID DE VIPÈRES! PAR BONHEUR, DANS QUELQUES JOURS, NOUS SERONS LOIN ET NE REGRETTERONS PAS L'ENTOURAGE DU JEUNE ROI. EN REVANCHE NOUS SERONS UN PEU TRISTES D'ABANDONNER CE SITE D'UNE FASCINANTE ET IMPOSANTE BEAUTÉ.

MAIS J'ALLAIS OUBLIER D'ÉVOQUER LE PETIT TEMPLE CONSACRÉ À LA REINE NEFERTARI, LA PRINCIPALE ÉPOUSE DU GRAND RAMSÈS II; CETTE CONSTRUCTION EST BIEN MODESTE COMPARATIVEMENT À CELLE DU SOUVERAIN, CEPENDANT N'EST-CE PAS LÀ UNE PREUVE D'AFFECTION ET MÊME DE TENDRESSE VIS-À-VIS DE CETTE REINE QUE LE SORT LUI RETIRA TROP TÔT. LUI VÉCUT TRÈS, TRÈS VIEUX ET MOURUT À PI-RAMSÈS, DANS CE DELTA QU'IL AFFECTIONNAIT TOUT PARTICULIÈREMENT. DÈS NOTRE RETOUR À ROME NOUS IRONS, ENAK ET MOI, TE RENDRE VISITE ET TE NARRER CE VOYAGE EN DÉTAILS. C'EST PROMIS.

ENTRE-TEMPS REÇOIS NOS PLUS AMICALES SALUATIONS.

ALIX

Abou-Simbel



D'ALIX GRACCUS À GLAUCUS AFRIANUS, À SILARUS.

AINSI QUE TU L'AS SOUHAITÉ JE T'ENVOIE MES PREMIÈRES IMPRESSIONS DE VOYAGE, TOI QUI RECHIGNE À QUITTER LA PÉNINSULE, CE QUE L'ON PEUT COMPRENDRE LORSQUE L'ON A EN MÉMOIRE LE CONFORT ET LA BEAUTÉ DE TA PROPRIÉTÉ. BIEN SÛR, JE TE VOIS MAL DANS LA CORBITA QUI NOUS A AMENÉS, AVEC ENAK, D'OSTIE À ALEXANDRIE; NOUS N'Y AVIONS PAS BEAUCOUP D'AISE ET, SUR L'ARRIÈRE DE CE NAVIRE NOUS AVONS ÉTÉ FORT SECOUÉS, SUBISSANT TOUR À TOUR LE FROID ET LA CHALEUR. HEUREUSEMENT CERTAINS COUCHERS ET LEVERS DE SOLEIL ONT RACHETÉ LARGEMENT L'EXIGUITÉ DE LA CABINE ET LES MAUVAIS PLATS QUE PRÉPARAIT LE CUISINIER SCYTHE ARRIVÉ LÀ JE NE SAIS COMMENT!

MAIS VOICI PLUS DE DEUX SEMAINES QUE NOUS AVONS EMBOÎTÉ LE PAS À UNE IMPORTANTE CARAVANE QUI DOIT NORMALEMENT NOUS MENER À BABYLONE, PUIS À PERSÉPOLIS. CE JOUR NOUS SOMMES À PÉTRA, LA CAPITALE DES NABATÉENS, CITÉ QUI A LA PARTICULARITÉ D'ÊTRE CONSTRUITE DANS UNE GORGE NATURELLE ET QUI EST COMPOSÉE DE PLUSIEURS PALAIS, OU TEMPLES, TAILLÉS DANS LE ROC. C'EST ASSEZ SINGULIER, IMPRESSIONNANT ET EXTRAORDINAIRE À CONTEMPLER. CES GORGES SINUEUSES SONT PRATIQUEMENT TOUJOURS À L'OMBRE ET SEULS LES FRONTONS DES BÂTIMENTS SONT ÉCLAIRÉS PAR LE SOLEIL QUI FRAPPE FORT DANS CETTE RÉGION DÉSERTIQUE.

ALORS DE QUOI VIVENT DONC CES NABATÉENS QUI CIRCULENT ICI, HABILLÉS SOMPTUEUSEMENT, ET DE QUOI SE NOURRISSENT-ILS, VAS-TU T'INTERROGER?! EH BIEN, GRÂCE AU PÉAGE QU'ILS PRÉLÈVENT SUR TOUTES LES CARAVANES QUI TRAVERSENT CE PAYS, ET J'ASSIMILE VOLONTIERS CELA À UN ÉNORME PILLAGE! CE PAYS A L'AVANTAGE DE SE SITUER AU CARREFOUR DU NORD ET DU SUD AINSI QUE DE L'OUEST ET DE L'EST SUR UN TERRITOIRE OÙ IL N'EXISTE PAS D'AUTRE POSSIBILITÉ DE TROUVER DES POINTS D'EAU ET DE FAIRE HALTE À DES LIEUES ET DES LIEUES À LA RONDE. SI À ROME, LES ÉLÉGANTS SE DEMANDENT PARFOIS POURQUOI LA SOIE, DONT ILS AIMENT SE PARER, RENCHÉRIT SANS CESSE, EH BIEN! ILS LE DOIVENT AUX NABATÉENS QUI EXIGENT DES SOMMES DE PLUS EN PLUS ÉLEVÉES POUR LAISSER PASSER CES CONVOIS JUSQU'À LA MÉDITERRANÉE.

NOUS PENSONS BIENTÔT QUITTER CET ENDROIT INTÉRESSANT MAIS CETTE RÉGION EST TRUFFÉE DE NOMADES QUI N'HÉSITENT PAS À ATTAQUER ET DÉPOUILLER LES VOYAGEURS ISOLÉS.

À DIRE VRAI LA RAISON PRINCIPALE DE NOTRE DÉPART EST QUE LES DEUX FILLES DU ROI SHARAMON SE SONT ENTICHÉES D'ENAK ET DE MOI-MÊME. CES PRINCESSES RESSEMBLENT UN PEU À LEUR PÈRE QUI EST GRAS ET LAID! EN PLUS ELLES ONT, TOUTES JEUNES, DES MŒURS RUDES ET VULGAIRES, CE QUI NOUS CHANGE BEAUCOUP DES RAFFINEMENTS DE L'ÉGYPTE, DE LA BEAUTÉ DES GRECQUES ET DE LA NOBLESSE DES JEUNES ROMAINES.

COMME LE ROI EST UN ÊTRE VIOLENT ET RUDE, NOUS ALLONS FINALEMENT NOUS ÉCLIPSER EN NOUS MÊLANT À LA PREMIÈRE CARAVANE EN PARTANCE POUR BABYLONE! AINSI PARFOIS LA PRUDENCE, LE COURAGE ET L'HONNEUR SONT DANS LA FUITE.

PORTE-TOI BIEN, AINSI QUE TA FAMILLE.

ALIX

D'ALIX GRACCUS À LYDIA, CHEZ JULES CÉSAR, À ROME

HIER J'AI FAIT UN RÊVE ÉTRANGE DONT JE TIENS À TE FAIRE PART CAR TU Y JOUAIS UN RÔLE ESSENTIEL. APRÈS, LORSQUE JE ME SUIS RÉVEILLÉ J'ÉTAIS TOUT PANTELANT ET J'AI EU BIEN DU MAL À REVENIR À LA RÉALITÉ. FIGURE-TOI QU'UN SOIR, À ROME, UN ORAGE BIZARRE A ÉCLATÉ ET NOS MONUMENTS SE SONT MIS À FONDRE COMME DU BEURRE AU SOLEIL! SOUDAIN LA VILLE S'EST SÉPARÉE EN DEUX ET LES EAUX DU TIBRE SE SONT ENGOUFFRÉES DANS CETTE BRÈCHE OÙ S'ENGLOUTISSAIENT DES MILLIERS DE MALHEUREUX! ALORS MINERVE EST APPARUE, GIGANTESQUE ET SOUVERAINE, MARCHANT SUR LES EAUX EN ÉCRASANT DE SA CANNE LES BÂTIMENTS CHANCELANTS! PUIS LA DÉESSE S'EST TOURNÉE VERS MOI ET JE L'AI AUSSITÔT RECONNUE, C'ÉTAIT TOI. PUIS TU AS ÉCLATÉ DE RIRE ET TOUT A DISPARU! ET JE ME SUIS BRUSQUEMENT RÉVEILLÉ! EST-CE UNE IMAGE, UN REFLET ONIRIQUE DE LA SITUATION DANS L'URBS!? QUOI QU'IL EN SOIT TU ÉTAIS BIENVEILLANTE AVEC MOI ET J'AI ALORS DÉCIDÉ DE T'ÉCRIRE PUISQUE LES SONGES ME RELIENT À LA JEUNE FILLE QUE J'APPRÉCIE TANT, SŒUR D'OCTAVE, CE GARÇON PLEIN DE PROMESSES.

ICI, À BABYLONE, LA CHALEUR EST TERRIBLE ET JE CROIS QUE MON SONGE A ÉTÉ QUELQUE PEU PROVOQUÉ PAR CE TEMPS CANICULAIRE! AVEC L'AMI HIRAM-KHAL, NOUS NOUS PROMENONS BEAUCOUP, PARTICULIÈREMENT LE SOIR, AU MOMENT OÙ LA FRAÎCHEUR DU FLEUVE PARVIENT À TEMPÉRER CE RUDE CLIMAT. CES MARCHES ME FONT DÉCOUVRIR DE NOMBREUSES CHOSES, MAIS AUSSI COMBIEN CETTE VILLE A ÉTÉ ABANDONNÉE, DÉLAISSÉE DEPUIS L'ÉPOQUE D'ALEXANDRE LE GRAND. LES NOMBREUX BÂTIMENTS RELIGIEUX SONT TOUS DANS UN TRISTE ÉTAT, LA PLUPART DES MAISONS RÉVÈLENT DES LÉZARDES IMPRESSIONNANTES ET, POUR TOUTE RÉPARATION, NE CONNAISSENT QUE BOUTS DE BOIS OU VIEILLES BRIQUES EN GUISE DE SOUTIENS. C'EST FRANCHEMENT DÉSOLANT.

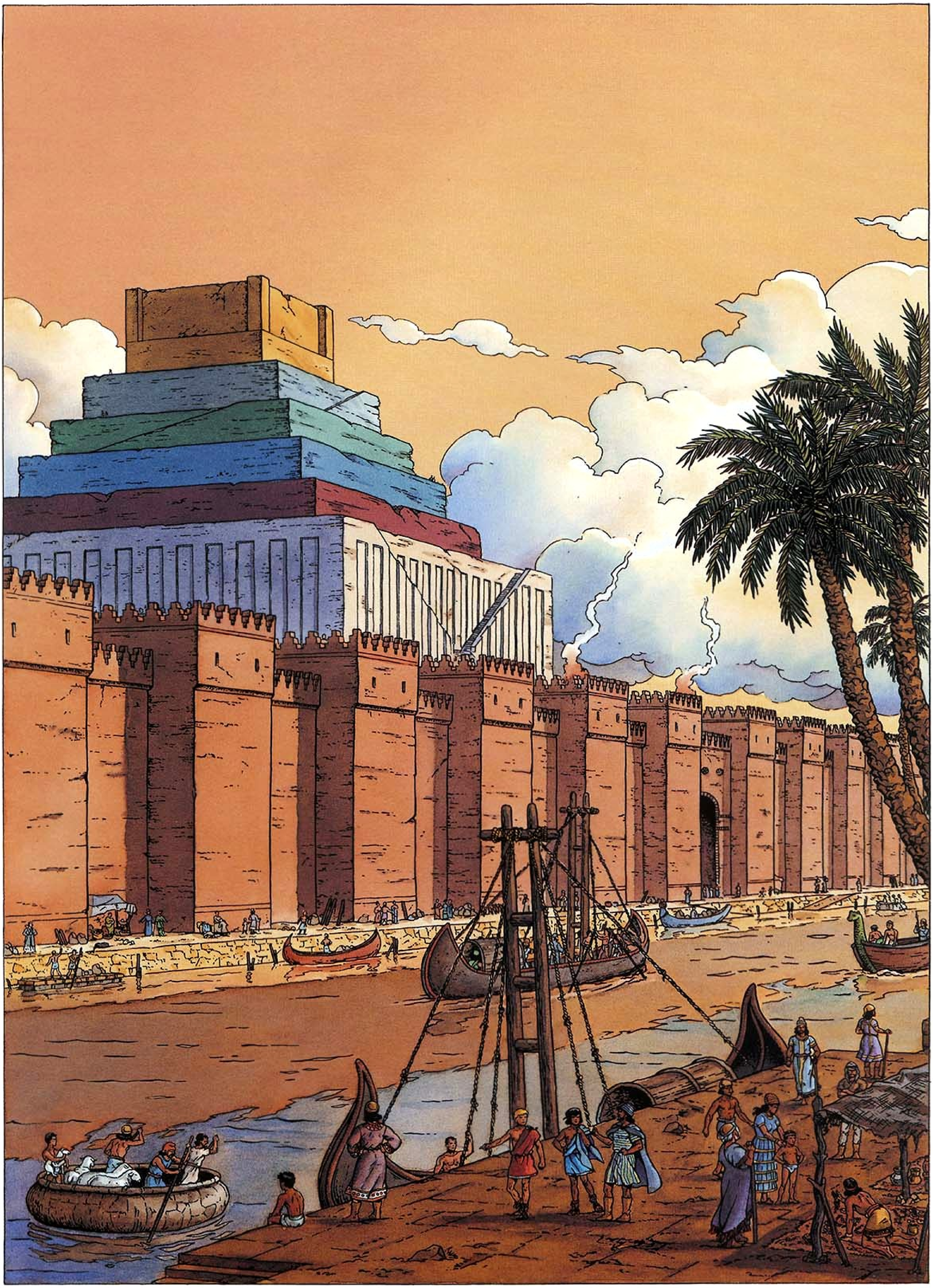
LES PARTHES QUI DOMINENT LE PAYS IGNORENT AVEC SUPERBE L'ANCIEN PATRIMOINE, À L'INVERSE D'ALEXANDRE; TOUTEFOIS ILS ONT AU MOINS LE BON ESPRIT DE NE RIEN DÉTRUIRE SAUVAGEMENT AINSI QUE LE FIRENT LES ROIS PERSES EN ÉGYPTE. LES GRANDS DESTRUCTEURS DE LA VALLÉE DU NIL FURENT CYRUS ET CAMBYSE; QUE LEUR MÉMOIRE SOIT MAUDITE!

EN CE QUI NOUS CONCERNE, ENAK ET MOI, NOUS AVONS ENCORE QUELQUES JOURS DE VISITES ET EXCURSIONS À FAIRE, MAIS NOUS HÉSITONS BEAUCOUP À PARCOURIR DE NOUVEAU LES RUINES DE LA GRANDE ZIGGOURAT QUE L'ON APPELLE LA TOUR DE BABEL CAR C'EST LÀ QUE J'AI RETROUVÉ, UN JOUR, LA TÊTE TRANCHÉE D'UN AMI TRÈS CHER; CE SOUVENIR ME GLACE ENCORE LE SANG.

AVANT-HIER, NOUS AVONS PU REVOIR LES CÉLÈBRES JARDINS SUSPENDUS DE LA REINE SÉMIRAMIS! EH BIEN, ILS SONT, À L'IMAGE DE LA CITÉ, EN BIEN MAUVAIS ÉTAT, PRINCIPALEMENT PARCE QUE LE SYSTEME MÉCANIQUE QUI MONTAIT L'EAU DU FLEUVE NE FONCTIONNE PLUS: PERSONNE N'A PU, OU VOULU, L'ENTRETENIR OU LE RÉPARER! ALORS LES PLANTES S'ÉTIOLENT ET CE N'EST QU'AVEC LES RARES PLUIES DE LA RÉGION QU'ELLES REVIVENT UN PEU! C'EST LAMENTABLE. MALGRÉ TOUT CELA CETTE CITÉ CONSERVE UNE MAJESTÉ ET UN CHARME INCOMPARABLES ET JE SOUHAITE, MA CHÈRE LYDIA, QUE TU PUISSES, UN JOUR, VISITER CE PAYS TORRIDE L'ÉTÉ, MAIS CAPTIVANT ET CHARGÉ D'HISTOIRE.

SINCÈREMENT À TOI.

ALIX



D'ALIX GRACCUS À CORUS MALER, À CARTHAGE

AINSI TU ES RETOURNÉ À CARTHAGE! TON DERNIER COURRIER M'EN DÉCRIT MAINTS DÉTAILS ET JE CROIS, COMME TOI, QU'IL Y A DES MOMENTS ET DES LIEUX PRÉDESTINÉS DANS NOTRE EXISTENCE, CERTAINES FATALITÉS AUXQUELLES NOUS N'ÉCHAPPONS POINT!

TU RÉCLAMES DE NOS NOUVELLES. EH BIEN, NOUS VENONS D'ARRIVER À PERSÉPOLIS, CETTE ANCIENNE CAPITALE DES ROIS PERSES QUI, GRÂCE AUX DIEUX, A CONSERVÉ DE BEAUX RESTES DE SA SPLENDEUR PASSÉE. LA SURPRISE, POUR NOUS, A ÉTÉ L'ACCUEIL SOLENNEL QUE NOUS A RÉSERVÉ LE GOUVERNEUR DE L'ANCIENNE CAPITALE. CEPENDANT LE PLUS ÉTONNANT A ÉTÉ DE CONSTATER À QUEL POINT CE PERSONNAGE A VOULU S'IDENTIFIER AUX ANCIENS SATRAPES ET SOUVERAINS! AHURISSANT! LORSQU'EN COMPAGNIE DE NOTRE AMI HIRAM-KHAL NOUS AVONS PÉNÉTRÉ DANS L'ANTIQUE PALAIS, NOUS AVONS CRU REVENIR DES SIÈCLES EN ARRIÈRE ET ÊTRE REÇUS PAR LE ROI DES ROIS LUI-MÊME. MÊMES ALLURES, MÊME CÉRÉMONIAL, PRESQUE MÊMES VÊTEMENTS, CE QUI PROUVE À QUEL POINT LE PRESTIGE DE CES ANCIENNES DYNASTIES EST ENCORE VIVACE ET COMBIEN LES PARTHES, QUI DOMINENT LE PAYS, CHERCHENT À S'IDENTIFIER, À TOUTE FORCE, AUX SOUVERAINS DU PASSÉ.

AINSI NOUS AVONS ÉTÉ REÇUS AVEC UN FASTE SANS PAREIL, DANS LES PALAIS DE PERSÉPOLIS OÙ L'ON MASQUAIT LES OUTRAGES DU TEMPS PAR DES TAPIS SOMPTUEUX ET D'IMMENSES TENTURES QUI FLOTTAIENT DOUCEMENT DANS LE VENT. C'ÉTAIT À LA FOIS SUPRÊMEMENT LUXUEUX ET PITOYABLE COMME UNE VIEILLE FEMME QUI DISSIMULE SOUS LES FARDS ET LES BIJOUX LES RAVAGES DES ANS.

SOUDAIN DES SONNERIES ONT RETENTI ET LE GOUVERNEUR EST APPARU AUX SOMMET DES ESCALIERS, SUIVI DE SA COUR ET ENTOURÉ DES FUMEROLLES DES PARFUMS QUE DES SERVITEURS PORTAIENT DANS DES RÉCIPIENTS EN OR. UN INSTANT NOUS AVONS CRU VOIR APPARAÎTRE UN DE CES ROIS PERSES VENANT ACCORDER AUDIENCE À UN ENVOYÉ PLÉNIPOTENTIAIRE D'UN GRAND ÉTAT!

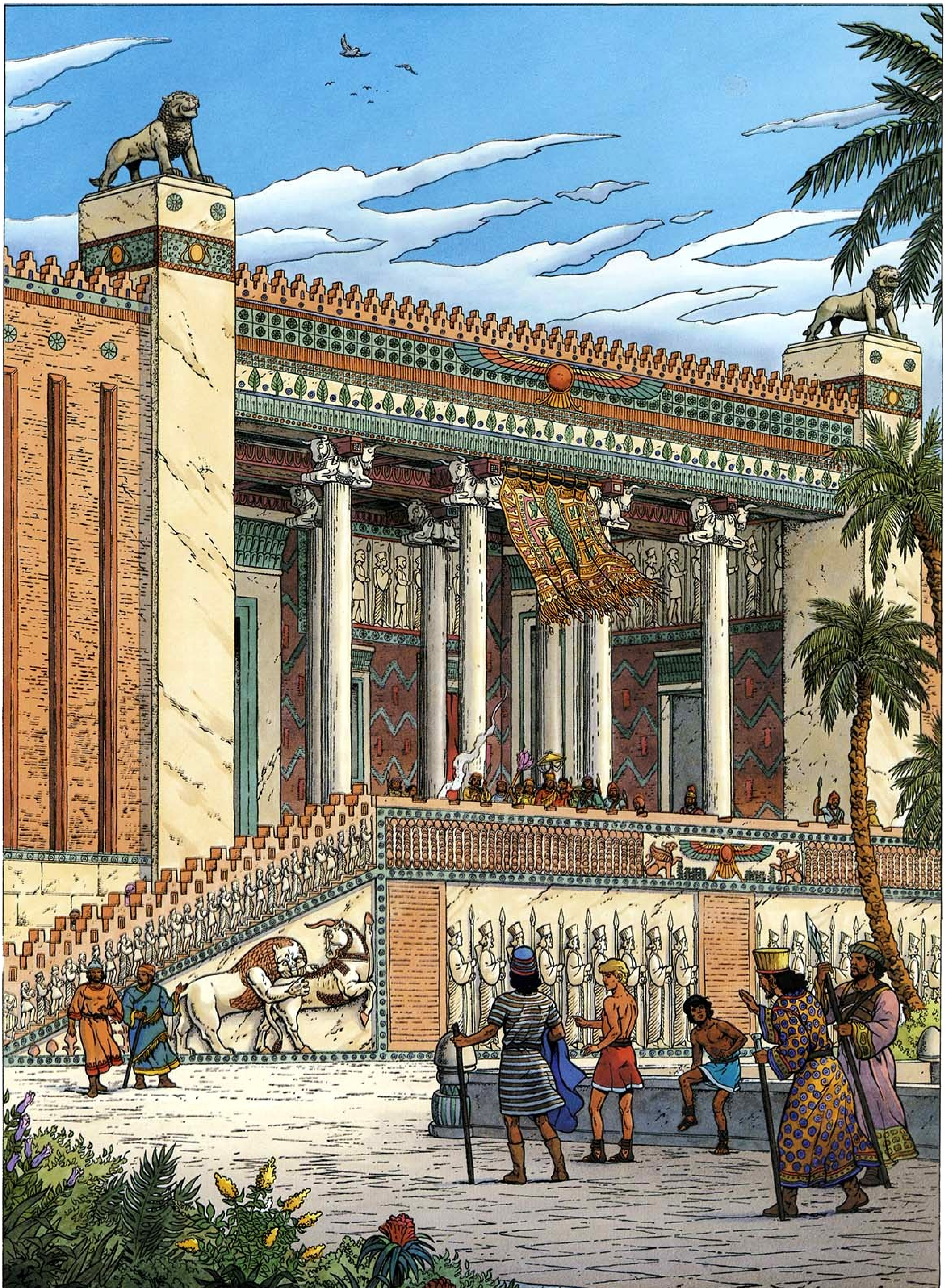
OR À ROME, POUR LE MOMENT, NUL NE SE SOUCIE DE L'ANCIENNE PERSE, SAUF PEUT-ÊTRE JULES CÉSAR, CEPENDANT JE PENSE QUE S'IL A QUELQUE CHOSE À DIRE À SES OCCUPANTS IL LE FERA À LA TÊTE DE SES LÉGIONS, COMME ALEXANDRE LE GRAND JADIS. EN EFFET, LE SOUVENIR DU FORMIDABLE CONQUÉRANT HANTE L'IMAGINATION DU CONSUL ET QUELQUE CHOSE ME DIT QU'ON LE VERRA BIENTÔT EN ORIENT. ET LES PREMIERS À REDOUTER UNE TELLE EXPÉDITION SONT LES PTOLÉMÉE D'ALEXANDRIE!

EN DEHORS DES GRANDS PALAIS DES ANCIENS ROIS PERSES ET DES RÉSIDENCES DE CERTAINS NOTABLES, LES HABITATIONS ENVIRONNANTES SONT DANS UN TRISTE ÉTAT CAR LA BRIQUE CRUE ET CELLE QUI N'A PAS ÉTÉ VERNISSÉE, RÉSISTENT MAL AUX ASSAUTS DU TEMPS! PAR MOMENT, L'EAU POSE UN RÉEL PROBLÈME ET LA RIVIÈRE QUI CONTOURNE LE PALAIS EST À SEC LE PLUS SOUVENT. EN GÉNÉRAL, LA POPULATION EST AIMABLE ET ACCUEILLANTE MAIS VRAIMENT SOUS LA COUPE DES MAGES QUI ONT UN POUVOIR EXTRAORDINAIRE. IL FAUT REMARQUER AUSSI QUE CES DEVINS ET AUTRES PERSONNAGES PLUS OU MOINS RELIGIEUX SONT DOTÉS DE POUVOIRS INCONNUS DANS NOS RÉGIONS. AINSI DONC, ON PEUT CONSIDÉRER QU'IL Y A ICI TROIS SORTES D'INDIVIDUS: LES PUISSANTS, LES MAGES ET TOUS LES AUTRES! À MON AVIS, LES SUCCESSEURS D'ALEXANDRE LE GRAND N'ONT RIEN FAIT POUR AMÉLIORER LES CHOSES, ET LES PARTHES QUI OCCUPENT MILITAIREMENT LE PAYS NE DISPOSENT PAS DE LA CULTURE POUR VRAIMENT CHANGER LES CHOSES.

AU RETOUR JE PENSE PASSER PAR CARTHAGE OÙ J'AURAI LE PLAISIR DE TE REVOIR. D'ICI LÀ QUE LES DIEUX TE PROTÈGENT.

ALIX

Persépolis



D'ALIX GRACCUS AU PRINCE WOU-TCHI, À KIEN-SING-LONGH, EN CHINE

SALUT À TOI TRÈS GRAND ET NOBLE PRINCE, SURTOUT MERCI À TOI QUI AS BIEN VOULU M'ENVOYER UN MESSAGE PLEIN DE GÉNÉROSITÉ ET D'ATTENTIONS. CELUI-CI M'EST PARVENU ALORS QU'EN COMPAGNIE DE QUELQUES ROMAINS DE QUALITÉ JE VENAIS DE TRAVERSER LES INDES POUR ABOUTIR AU ROYAUME KHMER, TRÈS LOIN, DANS LA PROFONDEUR DES FORÊTS LUXURIANTES ET EXOTIQUES. MES CONCITOYENS, À LA RECHERCHE D'ÉPICES RARES ET DE PARFUMS QUI MANQUENT TANT À ROME, ONT AGRÉABLEMENT COMMERCÉ PAR L'ENTREMISE DE PLUSIEURS MARCHANDS GRECS QUI FONT LA NAVETTE ENTRE LA MER ROUGE, LES INDES ET LE PAYS KHMER. LÀ, J'AI ÉTÉ REÇU, AVEC ENAK, PAR LE PRINCE SHI-AHNOUK-MER QUI NOUS A RÉSERVÉ UN ACCUEIL FANTASTIQUE DANS UN ÉTRANGE PALAIS. CELUI-CI, ADMIRABLEMENT SCULPTÉ, ÉTAIT TELLEMENT IMBRIQUÉ DANS LA NATURE QUE L'ON POUVAIT SE DEMANDER S'IL AVAIT ÉTÉ CONSTRUIT DANS LA FORÊT OU, AU CONTRAIRE, SI LES HOMMES N'AVAIENT PAS PLANTÉ DES ARBRES PRÉCIEUX ET CREUSÉ DES CANAUX AFIN QUE LA PIERRE, LA VERDURE ET L'EAU SE FONDENT DE LA MANIÈRE LA PLUS HARMONIEUSE QUI SOIT.

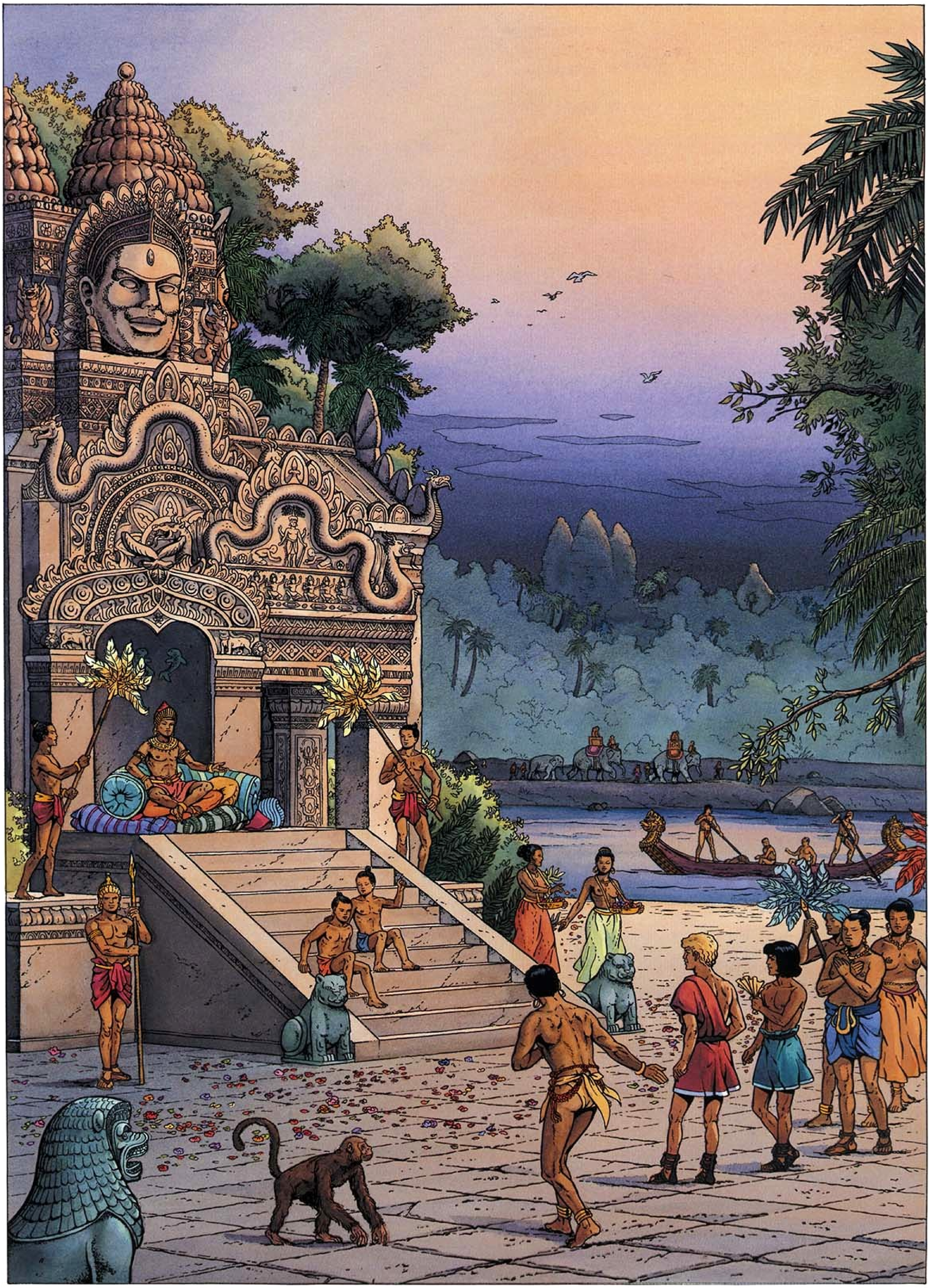
VENUS À DOS D'ÉLÉPHANT NOUS SOMMES REPARTIS DE LA MÊME FAÇON, CE QUI A ENCHANTÉ ENAK, NOTAMMENT AU RETOUR. IL ME FAUT PRÉCISER, À CE PROPOS, QUE JE L'AI TRÈS BIEN COMPRIS CAR LA LONGUE ET COURTOISE CONVERSATION QUE J'AI EUE AVEC LE PRINCE, GRÂCE À UN INTERPRÈTE GREC, A FINI PAR LASSER ENAK QUI AVAIT BIEN DU MAL À DISSIMULER SON ENNUI! POURTANT CET ENTRETIEN ÉTAIT DES PLUS INTÉRESSANTS CAR IL M'A AIDÉ À COMPRENDRE SON PAYS ET, EN RETOUR, JE LUI AI PARLÉ DE ROME, BIEN SÛR, MAIS AUSSI DE LA CHINE QU'IL NE CONNAÎT PAS ET QUI L'INTÉRESSE ÉNORMÉMENT. IL M'A APPRIS ALORS QUE DE PROFONDES FORÊTS ET DE TRÈS HAUTES MONTAGNES VOUS SÉPARENT; CELA M'A QUELQUE PEU CONTRARIÉ PARCE QUE J'AURAIS AIMÉ ME RENDRE AUPRÈS DE TOI, Ô SUBLIME PRINCE, ET TE RACONTER TOUT CE QUI SE PASSE À ROME, SUJET QUI TE PASSIONNE, JE LE SAIS.

DE TOUTE FAÇON IL FAUT QUE JE QUITTE CE PAYS ENCHANTEUR SURTOUT EN RAISON DE L'IMPATIENCE SOUDAINE DE MES COMPAGNONS ROMAINS DE REGAGNER LEUR PAYS MAINTENANT QU'ILS ONT AFFRÉTÉ TOUTE UNE CARAVANE D'ÉLÉPHANTS CHARGÉS DE MYRRHE, D'ENCENS ET DE TOUTES SORTES DE PRODUITS AUSSI RARES À ROME QUE LA PLUIE DANS LE DÉSERT. C'EST AVEC NOSTALGIE QUE JE VAIS ABANDONNER CETTE MERVEILLEUSE CONTRÉE, TOUT COMME JE SUIS PARTI DE CHINE.

LES AMIS QUE JE VAIS LAISSER ICI SONT D'UNE AMABILITÉ EXTRAORDINAIRE, D'UNE GENTILLESSE PEU COMMUNE QUI LEUR CONFÈRENT UN CHARME INDÉFINISSABLE. EN PLUS, ILS SONT D'UNE BEAUTÉ EXCEPTIONNELLE; TANT D'AVANTAGES POURRAIENT FAIRE CROIRE QU'IL S'AGIT LÀ D'UNE RACE HORS DU COMMUN; NÉANMOINS J'AI PU CONSTATER, À DIFFÉRENTS DÉTAILS, QU'ILS PEUVENT FAIRE PREUVE D'UNE SAUVAGERIE ET D'UNE CRUAUTÉ INIMAGINABLES. CELA PROUVE BIEN QUE RIEN N'EST PARFAIT SUR CETTE TERRE ET QUE LA PLUS MERVEILLEUSE DES CHOSES CACHE SOUVENT LA PIRE DES HORREURS. Ô TRES PUISSANT SEIGNEUR, MALGRÉ CE QUE TU M'AS DÉCLARÉ LORS DE NOTRE DERNIÈRE ENTREVUE JE NE DÉSESPÈRE PAS DE TE VOIR, UN JOUR, À ROME OÙ J'AURAIS TANT DE PLAISIR À TE PILOTER ET TE FAIRE DÉCOUVRIR CE QUE NOTRE CIVILISATION A DE MEILLEUR. C'EST LE SOUHAIT LE PLUS VIF QUE JE FORME ET JE CONJURE TES DIEUX, ET LES MIENS, D'ÉCOUTER CETTE PRIÈRE QUI A AU MOINS LE MÉRITE DE RAPPROCHER DES HOMMES QUI S'IGNORENT TROP.

TRÈS NOBLE PRINCE, JE T'ADRESSE MES PLUS RESPECTUEUSES SALUTATIONS.

ALIX



D'ALIX GRACCUS À VESUS POLLION, À TARQUINIA.

BIEN QUE JE CONSERVE UN SOUVENIR DÉTESTABLE DE MA VISITE DANS TA VILLA DE TARQUINIA, JE ME RÉSOUS À RÉPONDRE À TON COURRIER. CELUI-CI M'A BIEN SURPRIS ET MON PREMIER MOUVEMENT A ÉTÉ DE LE JETER AU FEU, CEPENDANT J'AI PRIS LE PARTI DE TE RÉPONDRE. AINSI TU AS VIDÉ TA PISCINE DES MURÈNES QUI L'INFESTAIENT ET TU AS AFFRANCHI LES ESCLAVES QUE NAGUÈRE TU SACRIFIAIS À TON PLAISIR MORBIDE! C'EST BIEN, MAIS CETTE SOUDAINE CONVERSION À LA GÉNÉROSITÉ ET À LA BONTÉ ME TROUBLE QUELQUE PEU!

LORSQUE JE SÉJOURNERAI DE NOUVEAU À ROME JE T'ENVERRAI UN MESSAGER AFIN QU'IL TE PORTE DE NOS NOUVELLES PUISQUE MAINTENANT TU TE PRÉOCCUPES DE MON AVENIR ET JE L'ÉCOUTERAI, À SON RETOUR, ME DÉCRIRE TA NOUVELLE EXISTENCE. TOUTEFOIS CETTE OPPORTUNITÉ EST ENCORE LOINTAINE CAR POUR LE MOMENT JE SUIS RETENU PAR UNE LÉGION COMMANDÉE PAR MON AMI GALVA.

EN EFFET CELLE-CI A ÉTÉ CHARGÉE DE SOUTENIR LES FORCES MARITIMES QUE POMPÉE A LANCÉES CONTRE LES PIRATES QUI TERRORISENT LES CÔTES ASIATIQUES AU NORD ET À L'EST DE L'ÎLE DE RHODES. CEUX-CI, ENHARDIS PAR LA GUERRE CIVILE QUI FAIT RAGE À ROME, ONT CRU À LA FAIBLESSE DE NOTRE ARMÉE ET SE SONT MIS À RAVAGER LES PORTS ET LES VILLES CÔTIÈRES AVEC UNE CRUAUTÉ ET UNE RAPACITÉ SANS NOM. C'ÉTAIT SANS COMPTER SUR L'ESPRIT CIVIQUE DU CONSUL QUI, DÉLAISSANT LES QUERELLES DE L'URBS EST VENU FAIRE LA POLICE DANS CETTE RÉGION ENCHANTERESSE.

LE PRINCIPE DE BATAILLE ADOPTÉ EST L'ENCERCLEMENT DES REPAIRES DE CES BANDITS PAR VOIE DE TERRE TANDIS QUE LES TRIRÈMES BLOQUENT LES RADES OÙ ILS SE TERRENT, PUIS C'EST LE MASSACRE! IL ME FAUT BIEN AVOUER QUE LA PLUPART DU TEMPS CES PIRATES SONT SURPRIS À L'AUBE, ET QUE NOS SOLDATS SONT, À LEUR TOUR, SANS PITIÉ.

IL Y A QUELQUES JOURS, ENAK ET MOI AVONS ASSISTÉ, D'UN PROMONTOIRE DOMINANT UNE CRIQUE, AU DÉBARQUEMENT DES LÉGIONNAIRES ET ENSUITE À LEUR FURIE. LES HOMMES, SURPRIS, FIRENT BIEN FACE À NOS TROUPES, MAIS ILS NE FURENT PAS DE TAILLE. LEURS CADAVRES JONCHÈRENT BIENTÔT LA PLAGE ALORS QUE LES CENTURIONS ENTRAÎNAIENT DÉJÀ LEURS HOMMES VERS LES HUTTES OÙ LES FEMMES ET LES ENFANTS DE CES PILLARDS FURENT POURSUIVIS ET TAILLÉS EN PIÈCES DANS UN TUMULTE EFFRAYANT, LES CRIS DE CES MALHEUREUX SE MÊLANT AUX CRÉPITEMENTS DES FLAMMES QUI INCENDIAIENT LEURS NAVIRES ET LEURS REFUGES À FLANC DE COTEAUX. HEUREUSEMENT, DISPOSÉS EN RÉSERVE, NOUS N'AVONS PAS EU À INTERVENIR MAIS NOUS AVONS DÛ ASSISTER À LA FIN DE CETTE IMPITOYABLE RÉPRESSION!

PAR CHANCE, NOUS ALLONS POUVOIR GAGNER RHODES D'OÙ JE COMPTE BIEN EMBARQUER POUR CORINTHE, PUIS GAGNER OLYMPIE CAR LES JEUX QUI S'Y DÉROULENT SONT PROCHES ET CERTAINES ÉPREUVES SPORTIVES ME TENTENT, JE L'AVOUE.

VOICI DONC LES NOUVELLES QUE JE PEUX TE DONNER, VESUS POLLION ET JE PRÉSUME QUE LORS DE MON RETOUR À ROME, LA PAIX RÈGNERA SUR LA VILLE! PEUT-ÊTRE! SI LES DIEUX LE VEULENT BIEN.

JE TE SALUE.

ALIX

D'ALIX GRACCUS À MALUA, AUX BONS SOINS D'HERIXÈNE, EN MER ROUGE, SUR LE "PYLOS".

LORSQUE J'AI QUITTÉ TON ÎLE VOLCANIQUE MON CŒUR ÉTAIT SERRÉ ET JE T'ASSURE QUE J'AI FAILLI TE REJOINDRE À LA NAGE. TOUTEFOIS ENAK, MALGRÉ SON JEUNE ÂGE, A TROUVÉ LES PAROLES DE SAGESSE QUI M'ONT RETENU À BORD DU RADEAU! APRÈS CE FUT UN PÉRIPLE TELLEMENT DIFFICILE ET COMPLIQUÉ QU'IL M'EST PRESQUE IMPOSSIBLE DE TE L'EXPLIQUER, MÊME SI TU COMPRENDS LE PHÉNICIEN ET DÉCHIFFRES LE GREC. MAINTENANT J'IMAGINE QUE TU AS UN EXCELLENT COMPAGNON ET SANS DOUTE UN ENFANT, OU DEUX, DONT TU ES TRÈS FIÈRE.

ICI, EN CRÈTE, UNE ÎLE AUSSI, MAIS TRÈS ALLONGÉE, NOUS AVONS ASSISTÉ, AVEC ENAK, À DES JEUX TRÈS CURIEUX. ILS CONSISTENT, POUR DES JEUNES FILLES, À PROVOQUER DES TAUREAUX DANS UNE ARÈNE. LORSQU'UN DE CES ANIMAUX, RENDU FURIEUX, CHARGE, ELLES DOIVENT SAUTER PAR-DESSUS SES CORNES. CES JEUNES PERSONNES SONT VÊTUES UNIQUEMENT D'UN PAGNE RICHEMENT DÉCORÉ ET PORTENT DE LONGS CHEVEUX RETENUS PAR UN BANDEAU, ET C'EST LÀTOUT LEUR ÉQUIPEMENT.

ALORS POURQUOI AI-JE PENSÉ À TOI? MAIS TOUT SIMPLEMENT PARCE QUE L'UNE DE CES CONCURRENTES, DE LOIN, TE RESSEMBLAIT EXTRAORDINAIREMENT. SA FAÇON DE SE MOUVOIR, DE SE TENIR ET D'ÉVOLUER ME RAPPELAIT LA BELLE MALUA, AUSSI SOUPLE QU'UNE LIANE DE SA FORÊT VIERGE ET AUSSI VIRTUOSE QUE CERTAINS LÉMURIENS DE TON ÎLE. FABULEUX, AVEC L'ÉLÉGANCE ET LA BEAUTÉ DE SURCROÎT, TOUT COMME TOI.

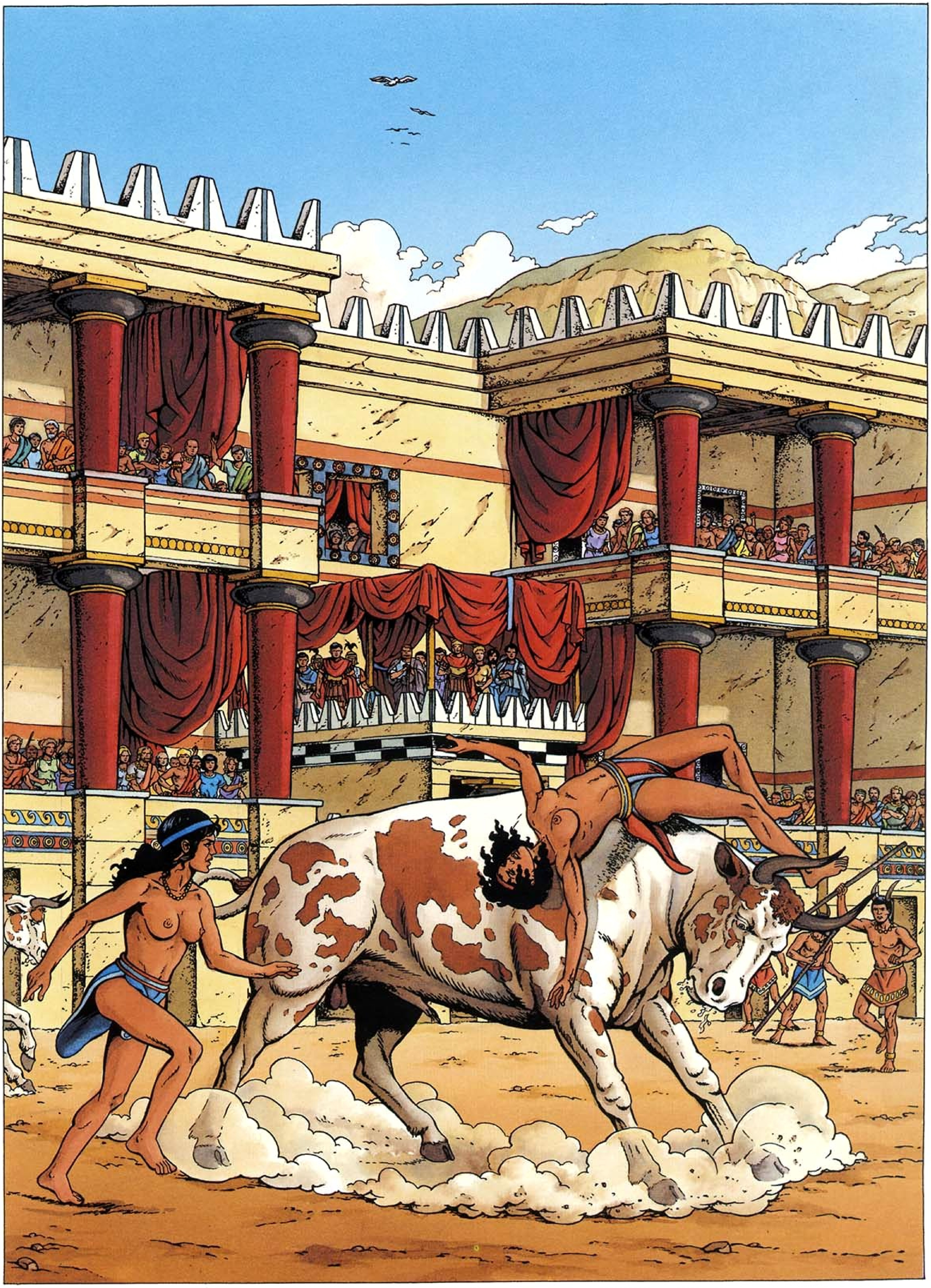
CEPENDANT CE SPECTACLE A FAILLI MAL TOURNER CAR, À UN MOMENT DONNÉ, AU CENTRE DE L'ARÈNE, DEUX JEUNES FILLES SE SONT SOUDAIN HEURTÉES ET UN TAUREAU, À L'ŒIL BAS, A AUSSITÔT FONCÉ, PROJETANT LES DEUX FEMMES EN L'AIR. DES GARÇONS SE SONT ALORS PRÉCIPITÉS, ARMÉS DE PIQUES, ET ONT EMPÊCHÉ LA BÊTE ÉNERVÉE D'ACHEVER SON ATTAQUE. PLUSIEURS GARDES ONT ACCOURU POUR EMPORTER CES MALHEUREUSES, ET CONTENIR LES AUTRES MONSTRES QUI SEMBLAIENT FUMER DE RAGE. SPECTACLE INSENSÉ MAIS FASCINANT. CELLE QUE NOUS AVONS BAPTISÉE "MALUA" S'EST ALORS RETOURNÉE ET D'UN PAS ÉLÉGANT ET RAPIDE A REGAGNÉ LE PALAIS. LORSQU'ELLE EST PASSÉE À CÔTÉ DE NOUS, J'AI PU ADMIRER LA PERFECTION DE CE CORPS QUI FRÉMISSAIT AU SOLEIL ET DE CETTE PEAU SUPERBEMENT DORÉE. MAIS SANS NOUS JETER UN SEUL REGARD ELLE A DISPARU DANS LES PROFONDEURS D'UNE GALERIE. DU COUP L'ÉPREUVE SPORTIVE S'EST ACHEVÉE, ET BIENTÔT L'ARÈNE ÉTAIT VIDE, LAISSANT SEULS DEUX ESCLAVES QUI RÂTISSAIENT LE SOL AFIN DE FAIRE DISPARAÎTRE LES TRACES DE SANG.

LE SOIR, AU COURS DU REPAS, LE PROCONSUL TIBURIUS GALFARO, QUI PRÉSIDE AUX DESTINÉES DE L'ÎLE, NOUS A CONFIÉ QUE CETTE MANIFESTATION AVAIT BEAUCOUP PLU AUX ROMAINS PRÉSENTS ET DÉCLARÉ QU'IL FAUDRAIT ORGANISER DE TELS AFFRONTEMENTS À ROME, TOUTEFOIS AVEC DAVANTAGE DE VICTIMES EN RAISON DU GOÛT PARTICULIER DES ROMAINS POUR LES COMBATS SANGLANTS. JE LUI AI AUSSITOT RÉPONDU QUE LES GRECS ET LES CRÉTOIS ÉTAIENT, MALGRÉ TOUT, PLUS CIVILISÉS QUE LES LATINS.

NOUS NOUS SOMMES QUITTÉS ASSEZ FÂCHÉS ET JE CROIS QUE NOUS ALLONS EMBARQUER DÈS DEMAIN POUR ATHÈNES, L'UNE DES PLUS BELLES VILLES DU MONDE. À PLUS TARD JOLIE MALUA, ET J'ESPÈRE QUE TU AURAS DE TEMPS À AUTRE UNE PETITE PENSÉE POUR MOI.

AU REVOIR ET QUE LES DIEUX TE PROTÈGENT.

ALIX



D'ALIX GRACCUS AU TRIBUN GALVA, EN GAULE CHEVELUE.

QUEL DOMMAGE QUE TU N'AIES PU NOUS ACCOMPAGNER DANS NOTRE PÉRIPLE EN GRÈCE QUI, JUSQU'ICI, SE DÉROULE LE PLUS AGRÉABLEMENT DU MONDE. DEPUIS DEUX JOURS, ENAK ET MOI SOMMES DE NOUVEAU DANS CE SITE MERVEILLEUX QU'EST OLYMPIE, AU NORD-OUEST DU PÉLOPONNÈSE. FOI DE ROMAIN JE NE CONNAIS PAS D'ENDROIT AU MONDE OÙ L'AIR EST AUSSI PUR, LA TEMPÉRATURE AUSSI CLÉMENTE ET AGRÉABLE ET LES ODEURS DES ARBRES ET PLANTES QUI ENTOURENT LES LIEUX AUSSI ENIVRANTES!

BIEN ENTENDU NOUS SOMMES ALLÉS RENDRE HOMMAGE À ZEUS DONT L'IMMENSE STATUE ORNE TOUJOURS LE GRAND TEMPLE. ELLE EST D'UNE SAISISSANTE MAJESTÉ ET D'UNE RARE ÉLÉGANCE. À CE PROPOS, ON NOUS A AFFIRMÉ QUE LE CÉLÈBRE SCULPTEUR PHIDIAS, CET AMI FIDÈLE DE PÉRICLÈS, LE GRAND HOMME D'ATHÈNES, AVAIT ÉTÉ ACCUSÉ D'AVOIR DÉTOURNÉ UNE BONNE PARTIE DE L'OR NÉCESSAIRE À LA RÉALISATION DE LA STATUE, CELA IL Y A PRÈS DE TROIS CENTS ANS!

TU IMAGINES BIEN QUE J'AI CHERCHÉ À CONNAÎTRE LE FOND DE L'AFFAIRE, ET PARMI LES RÉCITS DIVERS ET CONTRADICTOIRES RELATANT CETTE TÉNÉBREUSE HISTOIRE, IL EST CERTAIN QU'UNE PARTIE DE L'OR MIS À LA DISPOSITION DE PHIDIAS A DISPARU, À L'ÉPOQUE. A-T-IL ÉTÉ VOLÉ À L'ARTISTE, TOUT L'OR A-T-IL VRAIMENT ÉTÉ LIVRÉ AU SCULPTEUR, OU PÉRICLÈS A-T-IL VOULU DISTRAIRE UNE OPINION PUBLIQUE INQUIÈTE PAR LA GUERRE EN METTANT EN CAUSE L'UN DE SES MEILLEURS AMIS? NOUS NE LE SAURONS, HÉLAS, JAMAIS!

MAIS LE SCANDALE FUT CONSIDÉRABLE ET LE GÉNIAL PHIDIAS EN SUBIT LE CONTRECOUP JUSQU'À LA FIN DE SES JOURS. QUANT À PÉRICLÈS, COMME IL MOURUT QUELQUE TEMPS PLUS TARD, LORS DE LA PESTE QUI RAVAGEA ATHÈNES, IL SUPPORTA MOINS LONGTEMPS LA RÉPROBATION GÉNÉRALE.

ON PEUT ENCORE VOIR ACTUELLEMENT L'ATELIER DU FAMEUX ARTISTE; LE PLUS INTÉRESSANT CE SONT LES MORCEAUX DE BOIS QUI SONT RESTÉS SUR PLACE, COMME DES VESTIGES, ET QUI NOUS FONT BIEN COMPRENDRE COMMENT PHIDIAS S'Y PRIT AFIN DE CONSTITUER L'ÉNORME STRUCTURE DE LA STATUE. CELLE-CI EST TOUJOURS BIEN ENTRETENUE ET LES IVOIRES SONT RÉGULIÈREMENT HUMECTÉS ET PASSÉS À L'HUILE DE TÉRÉBINTHE.

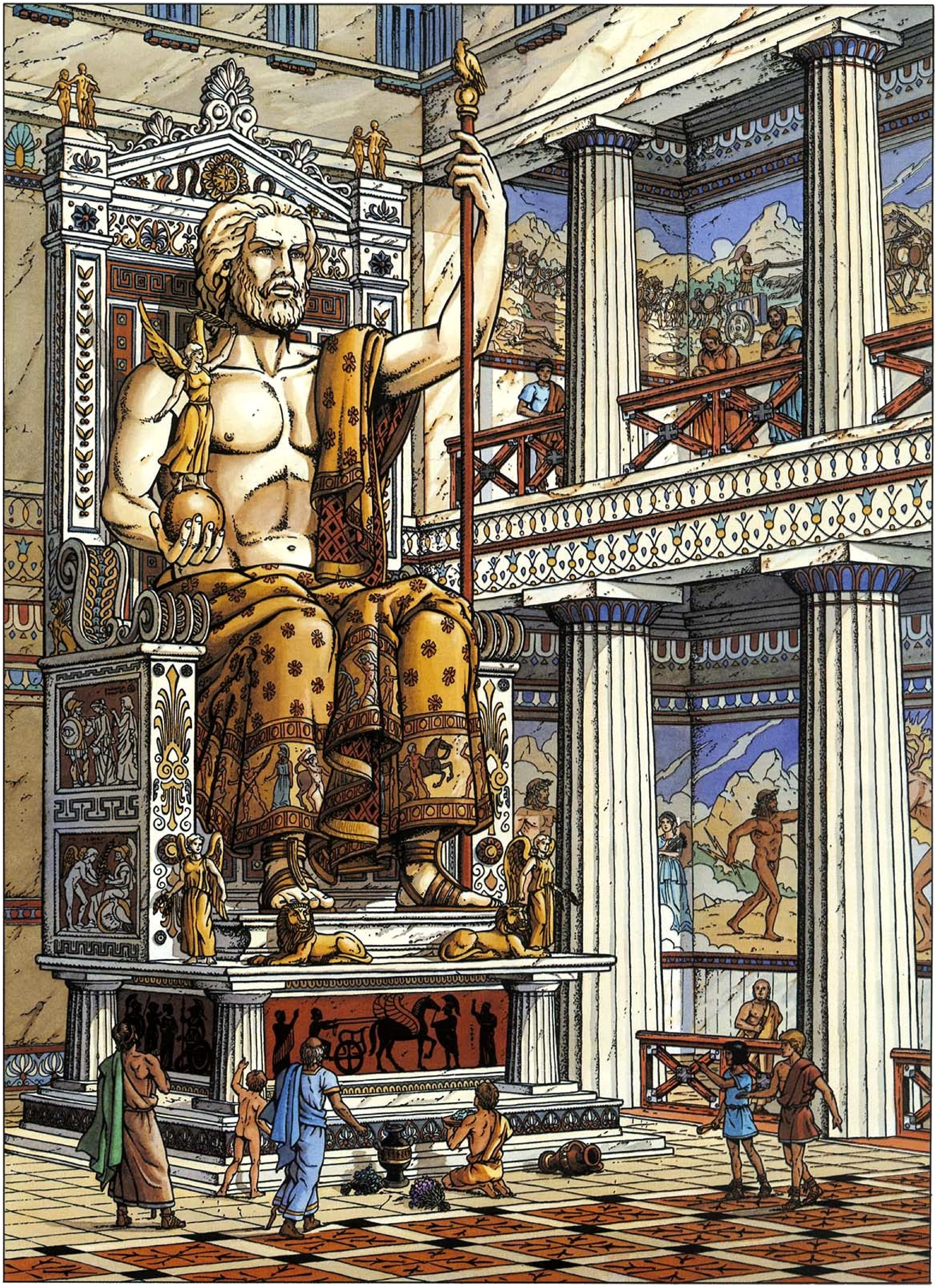
LES ORS SONT POLIS ET LES COULEURS RÉGULIÈREMENT AVIVÉES. C'EST VRAIMENT PARFAIT. TOUTEFOIS JE PENSE QUE LE PUBLIC ET LES FERVENTS QUI VIENNENT, COMME ENAK ET MOI, RENDRE HOMMAGE AU GRAND DIEU, NE TOLÉRERAIENT PAS UN MAUVAIS ENTRETIEN DES LIEUX ET DE CE CHEF-D'ŒUVRE: LA COLÈRE SERAIT AU MOINS AUSSI GRANDE QUE LORS DU SCANDALE DE L'OR; ET C'EST PEU DIRE! EN RAISON DE LA MAJESTÉ DES LIEUX ET DE L'IMPORTANCE DU DIEU CETTE TRÈS VIEILLE ACCUSATION EST RACONTÉE EN CATIMINI, À VOIX BASSE, COMME S'IL S'AGISSAIT D'UNE RUMEUR DOUTEUSE ET SI CES FAITS SONT BIEN ENTERRÉS, ICI, EN GRÈCE, ILS SONT COMPLÈTEMENT IGNORÉS À ROME.

POUR LE MOMENT NOUS SOMMES ENCORE À DES MOIS DE LA CÉLÉBRATION DES JEUX OLYMPIQUES ET POURTANT LE SANCTUAIRE NE DÉSEMPLIT PAS; ENAK ET MOI NOUS NOUS DEMANDONS SI CETTE FÊTE EXTRAORDINAIRE NE VA PAS NOUS ATTIRER DE NOUVEAU EN CET ENDROIT AU CHARME INCOMPARABLE.

À BIENTOT CHER AMI. TON DÉVOUÉ.

ALIX

Olympie



D'ALIX GRACCUS À MUCIUS MANLIUS, AU JANICULE, À ROME

COMMENT TE DIRE? CHER VOISIN, OU CHER AMI? J'OPTE POUR LES DEUX FORMULES PUISQUE TU ES L'UN ET L'AUTRE À LA FOIS! MAIS POURQUOI CETTE LETTRE, VAS-TU PENSER? EH BIEN, TOUT SIMPLEMENT PARCE QU'HIER, ENAK ET MOI AVONS PASSÉ UNE GRANDE PARTIE DE LA JOURNÉE EN DEHORS DES MURS D'ATHÈNES, AU LIEU DIT "LE JARDIN DES PHILOSOPHES".

COMME TU ES LE MEILLEUR AVOCAT QUE NOUS CONNAISSONS ET AUSSI UN REMARQUABLE ÉCRIVAIN NOUS AVONS TOUT DE SUITE PENSÉ À TOI; TU TE SERAIS RÉGALÉ DES PROPOS TENUS PAR LES BEAUX ESPRITS QUI TIENNENT RÉUNIONS SUR RÉUNIONS EN CET ENDROIT IDYLLIQUE. IL FAUT BIEN PRÉCISER QUE CE LIEU EST SITUÉ AU BORD D'UN PETIT COURS D'EAU, HORS LES MURS, ET QUE L'HORIZON EST BARRÉ PAR L'ACROPOLE, AU LOIN, ILLUMINÉE PAR LE SOLEIL DU MATIN À LA FIN DU JOUR.

C'EST FÉERIQUE, SURTOUT LE SOIR LORSQUE LA LUMIÈRE DEVIENT DORÉE ET QUE LE CIEL, À L'EST, VIRE AU BLEU INTENSE. CES PHILOSOPHES SONT D'EXTRAORDINAIRES PALABREURS, CAPABLES DE SOUTENIR N'IMPORTE QUELLE THÉORIE ET QUI, UNE FOIS ACQUISE L'ADHÉSION DU PUBLIC, S'APPLIQUENT À LEUR DÉMONTRER L'INVERSE AUSSITÔT APRÈS; CELA A ATTIRÉ LA RÉFLEXION SUIVANTE D'UN AUDITEUR : "LE MEILLEUR AVOCAT EST CELUI À QUI L'ON A COUPÉ LA LANGUE"! CETTE RÉPLIQUE A BEAUCOUP FAIT RIRE. CEPENDANT, IL S'EST TROUVÉ UN GRAND DIABLE POUR FUSTIGER VERTEMENT PAREILLE OBSERVATION JUGÉE IRRATIONNELLE ET PERNICIEUSE.

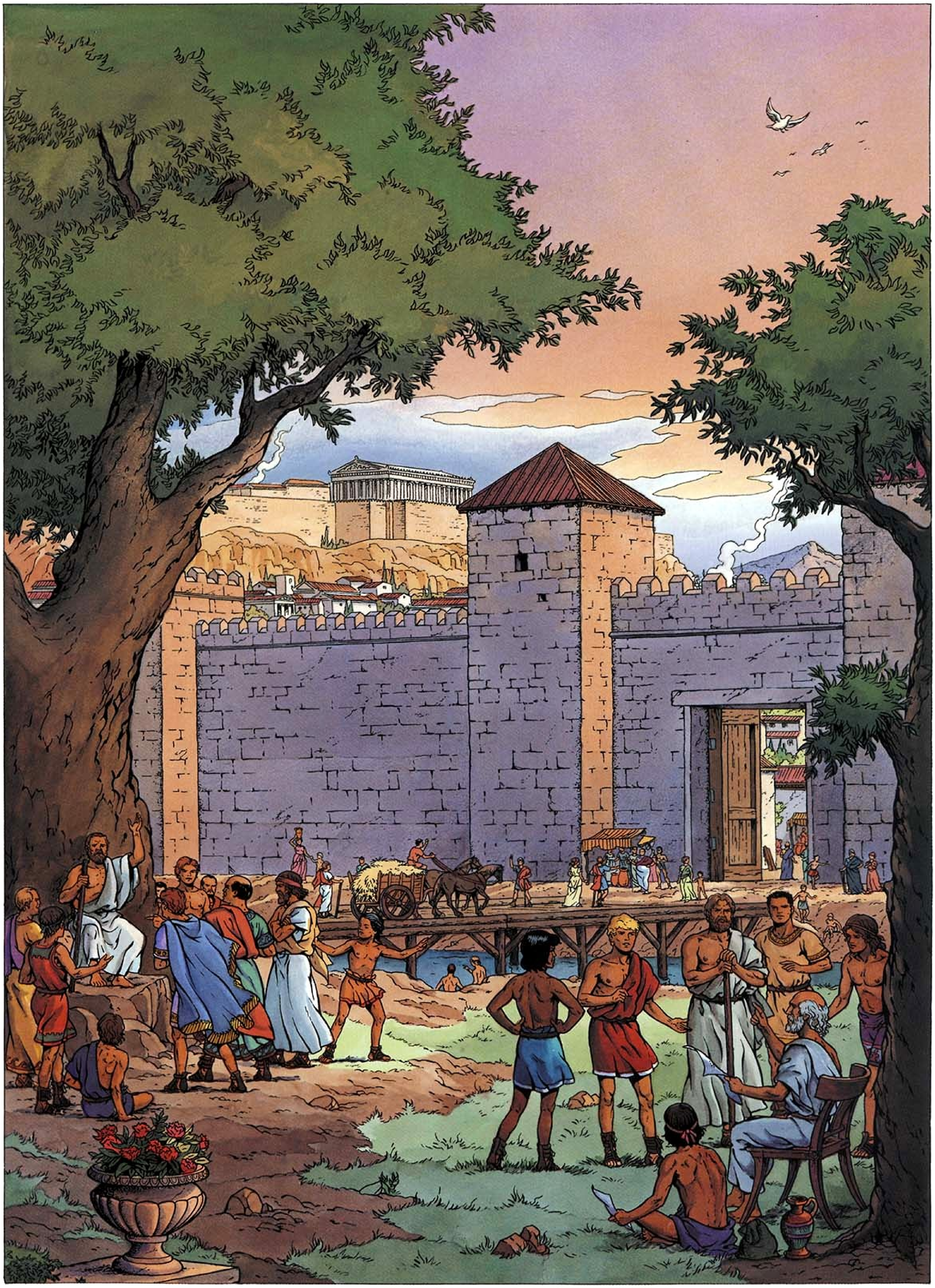
LA JOUTE ORATOIRE DURAIT ENCORE LORSQUE NOUS AVONS ABORDÉ UN AUTRE GROUPE OÙ UN NOBLE VIEILLARD LISAIT DES POÈMES DEVANT UNE ASSISTANCE COMPOSÉE DE JEUNES GENS BUVANT LITTÉRALEMENT SES PAROLES. AUSSITÔT J'AI SONGÉ À SOCRATE ET ALCIBIADE, MAIS À CETTE DIFFÉRENCE QUE CES DERNIERS PÉRORAIENT DANS UNE GRÈCE LIBRE, DU MOINS UNE ATTIQUE INDÉPENDANTE TANDIS QUE PRÉSENTEMENT LA PAX ROMANA NE SE VOIT PAS, MAIS SE FAIT RÉELLEMENT SENTIR, JE TE L'ASSURE.

QUANT À ENAK ET MOI, NOUS NE POUVONS VÉRITABLEMENT NOUS ENGAGER CAR NOTRE ESPRIT D'INDÉPENDANCE EST TROP GRAND POUR ÊTRE DE PARTI PRIS. NOUS ÉCOUTONS, NOUS APPROUVONS OU NOUS REJETONS CERTAINES IDÉES FARFELUES, OU ENCORE ESTIMÉES DANGEREUSES; MAIS NOUS N'ALIÉNONS JAMAIS NOTRE PENSÉE. CERTES, LES POÈTES PARAISSENT PLUS SENSÉS ET RAISONNABLES; CEPENDANT, QUELQUES-UNS DE LEURS TEXTES DISSIMULENT SOUVENT DES SATIRES ET DES ATTAQUES VISANT L'ORDRE DES CHOSES QUI, TOUT BIEN PENSÉ, SONT PLUS SUBVERSIVES ET DESTRUCTRICES QUE LES DIATRIBES DE CERTAINS PHILOSOPHES.

QUELQU'UN A PARFAITEMENT RÉSUMÉ L'AFFAIRE EN S'ÉCRIANT: "ATHÈNES, LE CREUSET DES IDÉES, LA VIE DE L'ESPRIT, MAIS LA MORT DE NOS CONDITIONS". CE SOIR NOUS ALLONS PARTICIPER À UN BANQUET DONNÉ PAR UN RICHE MARCHAND À LA MÉMOIRE DE SOCRATE ET PLATON, CELA AU PIED DE L'ACROPOLE. QUELQUES-UNS DES POÈTES ET PHILOSOPHES QUI ONT PÉRORÉ CE JOUR Y SONT INVITÉS AUSSI. CELA NOUS PROMET DES DISCUSSIONS SANS FIN ET UN REPAS QUI VA SE TERMINER AUX PETITES HEURES. CERTES, NOUS NOUS RETIRERONS BIEN AVANT CAR JE NE VEUX PAS VOIR ENAK TOMBER DE SOMMEIL ENTRE DEUX PLATS! ET PUIS TOUTES CES PARLOTES RISQUENT EN FIN DE COMPTE D'ÊTRE PLUS INDIGESTES QUE TOUS LES METS RAFFINÉS QUI VONT NOUS ÊTRE OFFERTS.

À TRÈS BIENTÔT, CHER AMI. PORTE-TOI BIEN.

ALIX



D'ALIX GRACCUS À HERAKLION, À ROME

ENFIN J'AI REÇU DE TES NOUVELLES ET J'AI AINSI APPRIS QUE TU FAISAIS DE GRANDS PROGRÈS DANS TES ÉTUDES ET QUE TU ENVISAGES DE DEVENIR ARCHITECTE. C'EST FORT BIEN CAR C'EST LÀ UNE REMARQUABLE PROFESSION. IL FAUDRA DONC PRÉVOIR AU MOINS UN VOYAGE EN GRÈCE, PAYS QUI RASSEMBLE TANT DE RICHESSES DANS CE DOMAINE. ÉVIDEMMENT UN SÉJOUR À ATHÈNES S'IMPOSERA ET JE PEUX T'ASSURER QUE TU Y TROUVERAS UN TRÈS GRAND PLAISIR PARCE QU'ICI LES TRÉSORS DE L'ARCHITECTURE SONT INNOMBRABLES.

D'AILLEURS, EN CE MOMENT, AVEC ENAK, NOUS VISITONS À NOUVEAU L'ACROPOLE ET CE CÉLÈBRE TEMPLE DU PARTHÉNON QUE NOUS NE CESSONS D'ADMIRER. CE QUI NOUS A LE PLUS ÉTONNÉ C'EST L'INSTALLATION D'UN GRAND BASSIN, CONSTAMMENT REMPLI D'EAU, DEVANT LA STATUE CHRYSÉLÉPHANTINE DE LA DÉESSE ATHÉNA. LA CHALEUR AMBIANTE DE L'ÉTÉ FAIT ÉVAPORER CE LIQUIDE QUI AINSI HUMECTE LES IVOIRES COMPOSANT PARTIELLLEMENT LE CORPS DE LA DIVINITÉ. EN EFFET LA SÉCHERESSE FINISSAIT PAR RÉDUIRE ET DÉCOLLER DES MORCEAUX QUE LES OUVRIERS AVAIENT ENSUITE BEAUCOUP DE PEINE À RÉAJUSTER.

CETTE ÉNORME STATUE A ÉTÉ, ELLE AUSSI, ÉDIFIÉE PAR LE FAMEUX SCULPTEUR PHIDIAS, L'AUTEUR DU ZEUS D'OLYMPIE, MAIS À ATHÈNES PERSONNE N'A ACCUSÉ L'ARTISTE D'AVOIR DÉTOURNÉ DE L'OR PENDANT LA RÉALISATION DE CE MONUMENT. HEUREUSEMENT! CE CHEF-D'ŒUVRE, AUSSI HAUT QUE CELUI D'OLYMPIE, PARAÎT NÉANMOINS PLUS IMPORTANT QUE LA STATUE PRESQUE SIMILAIRE DRESSÉE DEVANT L'ENTRÉE DES PROPYLÉES ET QUI EST ENTIÈREMENT DORÉE. C'EST D'AILLEURS L'ÉCLAT DU CASQUE DE CETTE STATUE, AU SOLEIL, QUI GUIDE DE LOIN LES NAVIGATEURS CHERCHANT À GAGNER LE PORT D'ATHÈNES, LE PIRÉE, LÀ OÙ ENAK ET MOI AVONS ÉTÉ VENDUS COMME ESCLAVES IL Y A DES ANNÉES! QU'IMPORTE, NOUS NE NOUS ATTARDONS PAS SUR DE TELS SOUVENIRS ET POUR LE MOMENT NOUS NE SONGEONS QU'À CONTEMPLER LES SPLENDEURS QUE CE PAYS OFFRE SANS CESSE À NOS REGARDS; ET CROIS BIEN AUSSI QUE NOUS N'OUBLIONS PAS QUE C'EST TA TERRE D'ORIGINE; C'EST POURQUOI JE SERAI TRÈS HEUREUX DE TE LE FAIRE DÉCOUVRIR ENCORE LORSQUE TES ÉTUDES T'EN LAISSERONT LE LOISIR.

POUR CELA JE ME DEMANDE S'IL NE FAUDRA PAS ATTENDRE QUELQUE TEMPS PARCE QUE JE SAIS QUE JULES CÉSAR A L'INTENTION DE RECONSTRUIRE LA VILLE D'ATHÈNES TELLE QU'ELLE ÉTAIT AVANT LES DESTRUCTIONS COMMISES PAR SYLLA, IL Y A QUELQUES ANNÉES. CERTES LE TRAVAIL SERA GIGANTESQUE, PARTICULIÈREMENT EN CE QUI CONCERNE LES LONGS MURS QUI RELIENT LE PIRÉE À ATHÈNES, L'AGORA ET CERTAINS TEMPLES EN PITEUX ÉTAT.

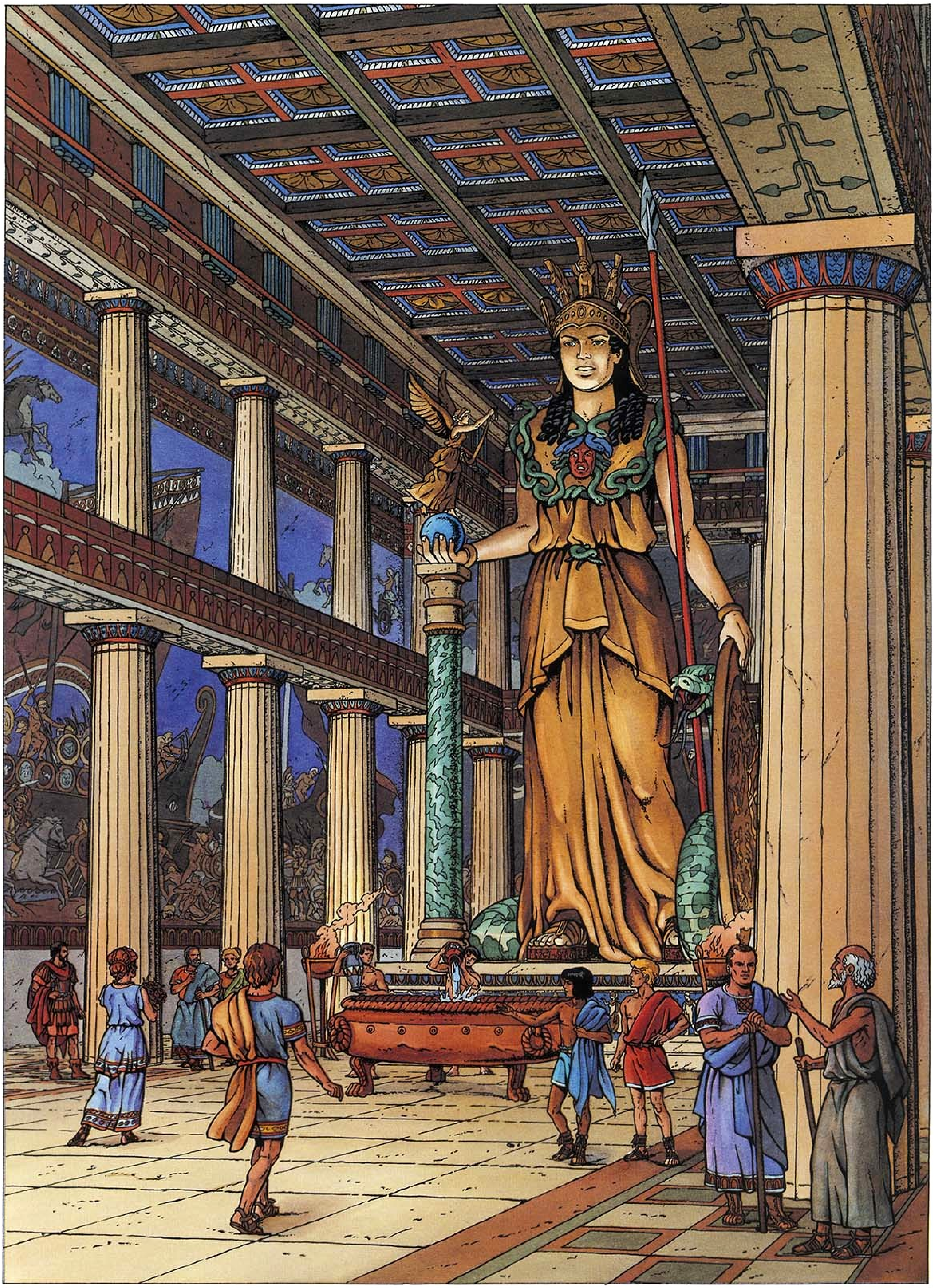
COMME LE CONSUL A AUSSI L'INTENTION DE RESTAURER CARTHAGE, J'ESPÈRE QUE SES ENTREPRISES SERONT RAPIDEMENT MISES EN CHANTIER. J'IMAGINE QUE DANS CET ÉLAN LE GRAND CÉSAR SE PRÉOCCUPERA AUSSI, PLUS TARD, DE BABYLONE ET PERSÉPOLIS QUI SONT DANS LE MÊME ÉTAT. IL EN EST BIEN CAPABLE ET QUE LES DIEUX LUI PRÊTENT LONGUE VIE.

RASSURE-TOI ENAK ET MOI ALLONS REVENIR TRÈS VITE À ROME ET LA JOIE DE TE REVOIR SERA COMPLÈTE.

BIEN À TOI.

ALIX

Athéna



D'ALIX GRACCUS À TIBERIUS CLAUDIUS, VILLA SUNNER À POMPÉI

VOICI DES MOIS QUE JE SUIS SANS NOUVELLES DE TOI ET J'ESPÈRE QUE TA SANTÉ EST BONNE, AVEC LE CAUCHEMAR DE LA GRIFFE NOIRE DÉFINITIVEMENT ÉCARTÉ DE TA MÉMOIRE. POURTANT C'EST CET ÉPISODE DE NOTRE EXISTENCE QUI NOUS A PERMIS DE NOUS CONNAÎTRE, ET MOI DE T'APPRÉCIER.

CETTE LETTRE VA PARTIR DE MÉGADÈS, CETTE CITÉ PORTUAIRE RÉPUTÉE POUR SON SANCTUAIRE D'APOLLON, MOINS CONNU QUE CELUI DE DELPHES, MAIS TRÈS FRÉQUENTÉ PAR LES MACÉDONIENS, LES LYDIENS, ET UNE GRANDE PARTIE DES GRECS D'ASIE. LA RICHESSE DE LA CITÉ EST CONSIDÉRABLE, ATTIRANT BIEN DES MARCHANDS ET AUSSI PAS MAL D'AVENTURIERS AVIDES DE GAINS FACILES, MAIS CE GENRE D'INDIVIDUS SE RENCONTRE AUSSI À POMPÉI QUI N'EST PAS EN RESTE D'AILLEURS PAR L'ACCUMULATION DES BIENS ET LES FORTUNES DES PATRICIENS. POURTANT CE NE SONT PAS CES GENS-LÀ QU'ENAK ET MOI FRÉQUENTONS, BIEN AU CONTRAIRE, MAIS PLUTÔT LES FAMILLES DU BAS DE LA VILLE, ARTISANS ET PÊCHEURS, LÀ NON POINT PAR DÉMAGOGIE MAIS PLUS PROSAÏQUEMENT PARCE QU'ENAK S'EST SOUDAINEMENT DÉCOUVERT UNE PASSION POUR LES DIFFÉRENTES ESPÈCES DE POISSONS.

AU DÉBUT J'AI PRIS CET ENGOUEMENT SUBIT POUR UNE LUBIE PASSAGÈRE, CEPENDANT JE DOIS BIEN AVOUER QUE JE ME TROMPAIS. IL N'Y A PLUS GUÈRE MOYEN DE L'ARRACHER DU PORT DES PÊCHEURS OÙ IL S'EST LIÉ DE NOMBREUSES AMITIÉS. IL AFFIRME MÊME QUE LORSQU'IL FERA CONSTRUIRE UNE VILLA, PLUS TARD, IL AGRÉMENTERA LE SOL DE MOSAÏQUES REPRÉSENTANT LA FLORE MARINE ET SA FAUNE. NOUS N'EN SOMMES PAS ENCORE LÀ ET POUR LE MOMENT JE CHERCHE DOUCEMENT COMMENT L'ARRACHER DE CE LIEU SANS TROP DE PEINE, MAIS JE SENS QUE CE JOUR-LÀ EST ENCORE LOIN. TOUTEFOIS JE DOIS PASSER PAR CORINTHE OÙ J'AI L'INTENTION D'ACHETER QUELQUES VASES ET STATUES PRÉCISÉMENT POUR LA MAISON DU JANICULE. IL ME FAUDRA DONC PATIENTER! NÉANMOINS LA PEINE N'EST PAS BIEN LOURDE CAR LA VILLE ET LE PAYSAGE ENVIRONNANT SONT DES PLUS BEAUX QUE JE CONNAISSE.

À PART CERTAINS LEVERS DU JOUR, ET COUCHERS DE SOLEIL EN ÉGYPTE, RÉGIONS QUE JE CHÉRIS ENTRE TOUTES, RIEN N'EST PLUS CHARMEUR QUE CETTE CITÉ ET SES ALENTOURS. ET, QUE DIRE DE CES TAVERNES OÙ DE NOMBREUX VISITEURS VIENNENT SE FAIRE RESTAURER DANS "LA VILLE AU SERPENT", COMME L'ON DIT ICI. CES PATIENTS ARRIVENT, CHAQUE SOIR, SE DISPUTANT LES TABLES BASSES DISPOSÉES SOUS DE MERVEILLEUSES TONNELLES AFIN D'Y GOÛTER LES PLATS LES PLUS FINS! FRANCHEMENT SI ENAK ET MOI N'ÉTIONS PAS SOBRES DE NATURE, NOUS PRENDRIONS DU POIDS QU'IL NOUS FAUDRAIT ALLER PERDRE DANS LES BAINS DE ROME, OU À BAIES.

EN DÉFINITIVE JE CROIS QUE JE VAIS ÉCRIRE SECRÈTEMENT À MON BRAVE SERVITEUR DU JANICULE, AFIN QU'IL ME RAPPELLE D'URGENCE POUR RÉGLER UN PROBLÈME DE TOITURE QU'IL AURA RÉSOLU ENTRE-TEMPS TOUT SEUL. PIEUX MENSONGE, MAIS NÉCESSAIRE! DÈS MON RETOUR DANS L'URBS, JE PRÉPARERAI UNE VISITE À POMPÉI OÙ J'AURAI LA JOIE DE TE REVOIR AINSI QUE QUELQUES AMIS QUE J'AI AU PIED DU VÉSUVE.

D'ICI LÀ PORTE-TOI BIEN, TRANSMETS, JE TE PRIE, MES SALUTATIONS TRÈS CORDIALES À TA FAMILLE ET OBSERVE BIEN LES POISSONS DU GOLFE CAR JE GAGE QU'ENAK T'EN PARLERA BEAUCOUP.

BIEN À TOI.

ALIX

D'ALIX GRACCUS À MUSCIUS NERVA, À ROME

TA LETTRE M'ANNONÇANT TA NOMINATION EN TANT QUE SÉNATEUR M'A FAIT UN RÉEL PLAISIR CAR JE SAIS, DÉSORMAIS, QUE CETTE NOBLE INSTITUTION VA COMPORTER UN HOMME JUSTE ET INTÈGRE DE PLUS. TOI QUI RESPECTES LE CULTE DES ANCÊTRES ET LES ANCIENNES TRADITIONS DE L'URBS TE VOILÀ DONC RÉCOMPENSÉ. REÇOIS MES PLUS SINCÈRES FÉLICITATIONS ET, DE CORINTHE OÙ JE SUIS, CELLES-CI SONT PARTICULIÈREMENT OPPORTUNES PARCE QUE CETTE CITÉ EST PILLÉE PAR NOS CONCITOYENS DE MANIÈRE BRUTALE ET VIOLENTE. LE NOMBRE DE STATUES ET D'ŒUVRES D'ART EMPORTÉES PAR NOS MILICES EST CONSIDÉRABLE COMME S'IL S'AGISSAIT D'UNE MINE SANS FOND.

ABRUTIS PAR LES VIOLENCES ET LES EXACTIONS DE SYLLA, LA POPULATION SE TAIT ET SE DRAPE DANS SA DIGNITÉ. SI TU LE PEUX DÉVELOPPE DONC CE SUJET DEVANT TES PAIRS, AU SÉNAT, POUR AUTANT QU'ILS T'ÉCOUTENT, EUX AUSSI SUBJUGUÉS PAR LES PUISSANTS DU JOUR QUI, TROP SÛRS DE LEUR IMPUNITÉ, ÉTALENT OUVERTEMENT LEURS MÉFAITS.

LE PLUS VEXANT DE L'AFFAIRE EST QUE JE SUIS VENU ICI AFIN D'ACQUÉRIR QUELQUES BELLES PIERRES SCULPTÉES EN LES PAYANT LEUR PRIX! MAIS LA POPULATION S'EST GAUSSÉE DE MOI, JEUNE IMPUDENT QUI PRÉTEND ACHETER ALORS QUE TOUT LE MONDE SE SERT ET VOLE, COMME S'IL N'Y AVAIT QU'À SE BAISSER POUR RAMASSER! CEPENDANT, PUISQU'ON NE CHANGE PAS DE NATURE, JE PERSISTE DANS MON ATTITUDE ET, À LA LIMITE, JE RENTRERAI AU JANICULE LES MAINS VIDES. QU'IMPORTE APRÈS TOUT, IL Y A DE BONS SCULPTEURS AUSSI DANS NOTRE VILLE, NOTAMMENT LES ESPAMIDAS, DONT LA PLUS JEUNE DES FILLES EST, JE CROIS, TRÈS SENSIBLE AU CHARME D'ENAK. TOUTEFOIS CELUI-CI JOUE AU BEAU TÉNÉBREUX ET S'IL SE MONTRE FORT AIMABLE, IL CONSERVE UNE DISTANCE TOUJOURS UN PEU FIÈRE ET NE S'ENGAGE EN RIEN. JE ME DEMANDE ÉGALEMENT SI SA CONVICTION D'ÊTRE UN AUTHENTIQUE PRINCE ÉGYPTIEN NE JOUE PAS DANS SON ESPRIT ET NE L'ENTRAÎNE PAS, MALGRÉ TOUT, À TENIR SES DISTANCES LORSQUE SA PERSONNE ET SON RANG LUI SEMBLENT EN JEU!?

QUOI QU'IL EN SOIT NOUS RENCONTRONS FRÉQUEMMENT CES BRAVES GENS À LA FONTAINE PIRÈNE OÙ IL NOUS EST SOUVENT BIEN DIFFICILE D'ÉCOURTER CES ENTRETIENS QUE LES GRECS PROLONGENT À PLAISIR COMME SI L'ESSENTIEL DE L'EXISTENCE CONSISTAIT À PALABRER. DANS QUELQUE TEMPS TOUT CELA S'ACHÈVERA CAR J'AI RETENU DEUX PLACES À BORD DU "CENTAURE", UNE CORBITA QUI DOIT NOUS RAMENER À OSTIE, PUIS À ROME, AVEC OU SANS STATUE.

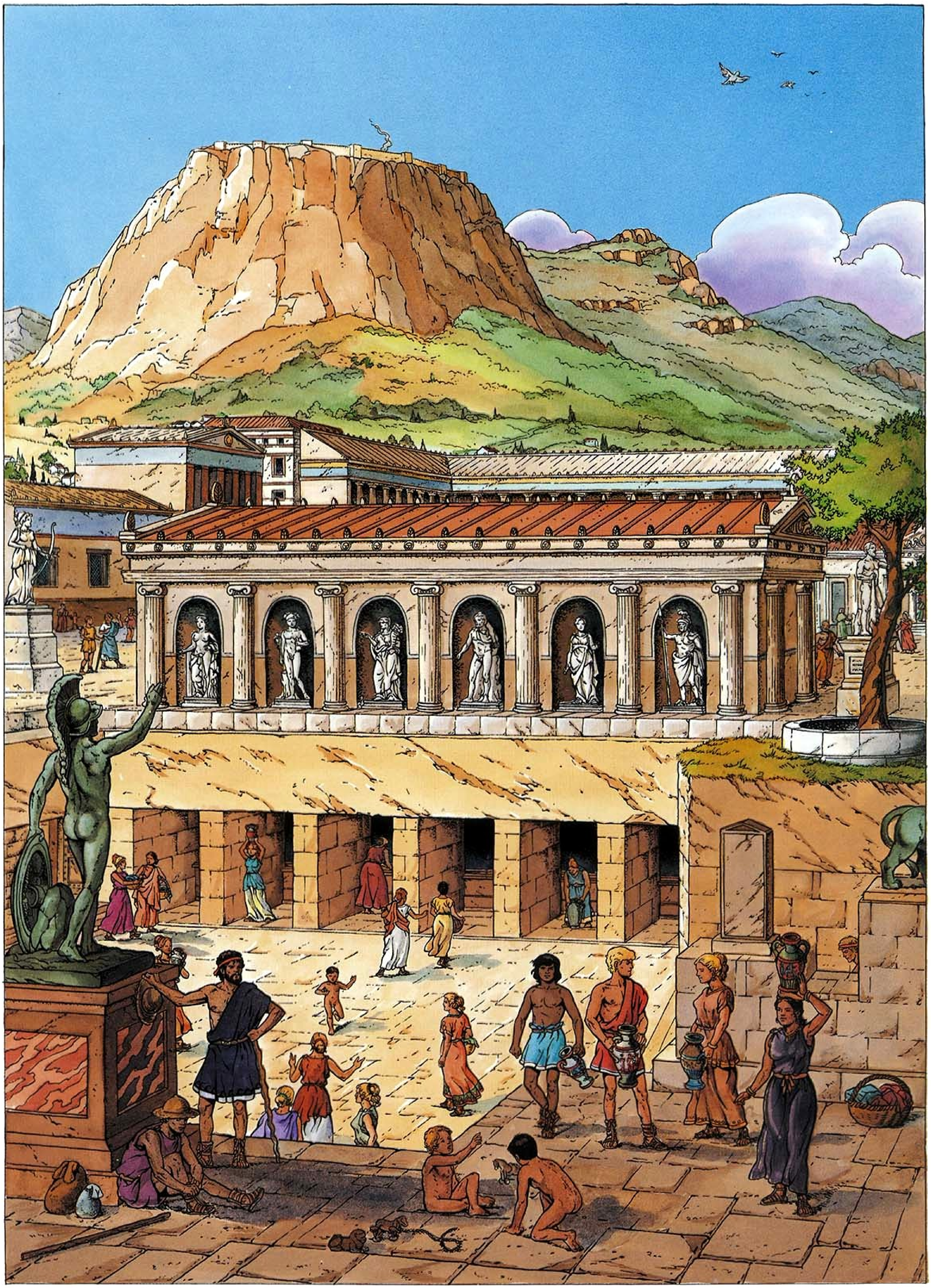
EN RÉALITÉ J'AI HÂTE DE RETROUVER NOTRE CAPITALE CAR, DE TOUS LES PAYS QUE J'AI VISITÉS, C'EST LÀ QUE LE CLIMAT ET L'AIR QUE L'ON Y RESPIRE SONT LES PLUS DOUX, À PART À OLYMPIE, PEUT-ÊTRE, OÙ L'ATMOSPHÈRE A UNE TELLE LÉGÈRETÉ QUE L'ON NE L'OUBLIE JAMAIS. ICI, EN ÉTÉ, LA CHALEUR EST PARFOIS SUFFOCANTE, PARTICULIÈREMENT À L'ACROCORINTHE, CETTE FORTERESSE QUI DOMINE LA CITÉ ET EST RESTÉE PRATIQUEMENT IMPRENABLE TOUT AU LONG DE SON HISTOIRE. SEULS LES SOLDATS ROMAINS ONT PU EN VENIR À BOUT EN AFFAMANT TOUT SIMPLEMENT LES DÉFENSEURS PAR UN SIÈGE DE PLUSIEURS MOIS. LE SOUVENIR DE CETTE DÉFAITE EST ENCORE CUISANT DANS LA MÉMOIRE DES GENS DE CETTE BELLE VILLE.

BIEN SÛR, DÈS MON ARRIVÉE À ROME JE T'ENVERRAI MES COMPLIMENTS AVEC L'ESPOIR DE POUVOIR TE RECEVOIR À MA TABLE POUR TE PARLER DE L'ORIENT ET SURTOUT DE L'ÉGYPTE QUE TU NE CONNAIS PAS.

À BIENTÔT DONC, CHER AMI, ET D'ICI LÀ PORTE-TOI LE MIEUX DU MONDE.

ALIX

Corinthe



D'ALIX GRACCUS À NUMA SADULUS, À ICAROS.

UN VOYAGEUR RENCONTRÉ À RHODES M'A CERTIFIÉ QUE TU ÉTAIS DEVENU UN PERSONNAGE IMPORTANT D'ICAROS, CETTE CITÉ RÉPUTÉE POUR SON SANCTUAIRE DÉDIÉ À ASCLÉPIOS, CE HÉROS DE LA MÉDECINE. CE VOYAGEUR M'A GRANDEMENT ÉTONNÉ CAR JE T'IMAGINAIS TOUJOURS À ROME ET TA COMPAGNE ARCHÉLOA À POMPÉI; C'EST DU MOINS LES DERNIÈRES NOUVELLES QUE JE POSSÉDAIS. À DIRE VRAI JE CROYAIS TE REVOIR BIENTÔT À ROME, APRÈS UN CROCHET EFFECTUÉ À CARTHAGE DANS LE BUT DE RÉPARER RAPIDEMENT UNE AVARIE À "L'HERCULE", UN VIEUX BATEAU QUI GRINCE DE PARTOUT. DÈS QU'IL SERA RESTAURÉ NOUS FERONS VOILE VERS OSTIE ET NOTRE PÉRIPLE SERA ACHEVÉ.

CE CONTRETEMPS ME PROCURE, BIEN SÛR, LE LOISIR DE VISITER ET PARCOURIR CETTE CITÉ MALHEUREUSE QUI SE RECONSTRUIT LENTEMENT ET À TRAVERS TANT DE DIFFICULTÉS! CE QUI EST LE MIEUX RESTAURÉ EST ASSURÉMENT LE PORT PARCE QUE LES COMMERÇANTS EN ONT BESOIN ET, À NOTRE ÉPOQUE, LES AFFAIRES PRIMENT TOUT. CEPENDANT, CETTE VILLE M'INSPIRE UNE GRANDE NOSTALGIE ET AU SEIN DES RUINES ENCORE TRÈS PRÉSENTES, JE NE PEUX M'EMPÊCHER DE SONGER À CETTE GUERRE INFERNALE QUI DÉTRUISIT LA CITÉ IL Y A MAINTENANT PRÈS DE CENT ANS ET, PAR MOMENTS, IL ME SEMBLE ENCORE HUMER UNE ÂCRE ODEUR DE BRÛLÉ ET PERCEVOIR DES CRIS LOINTAINS QUI N'EN FINISSENT PAS DANS LE VENT.

C'EST PRÈS DU FAMEUX PORT CIRCULAIRE QUE JE T'ÉCRIS, CELUI-CI PROTÉGEAIT LES NAVIRES DE GUERRE DES CARTHAGINOIS, ET À PART QUELQUES MURS DÉLABRÉS IL PARAÎT POUVOIR ÊTRE UTILISÉ À PEU DE FRAIS; MAIS J'AI LE SENTIMENT QUE LE SÉNAT, À ROME, N'EST TOUJOURS PAS DISPOSÉ À VOTER LE MOINDRE CRÉDIT POUR SA RECONSTRUCTION! LA VIEILLE HAINE N'EST PAS ENCORE ÉTEINTE! ENAK ET MOI SOMMES PARTICULIÈREMENT AFFECTÉS PAR CES VESTIGES CAR NOUS AVONS VÉCU LÀ UNE PÉRIODE ASSEZ DOULOUREUSE DE NOTRE EXISTENCE. NOUS AVONS FAILLI Y PERDRE LA VIE ET C'EST PAR MIRACLE QUE NOUS NOUS SOMMES SORTIS D'UNE AVENTURE VRAIMENT PÉRILLEUSE: AUSSI, JE L'AVOUE, LE SOL NOUS BRÛLE LES PIEDS, SANS JEU DE MOTS, ET C'EST TOUS LES JOURS QUE NOUS ALLONS VOIR SI NOTRE BATEAU EST PRÊT. HÉLAS, CE N'EST PAS ENCORE TOUT À FAIT LE CAS.

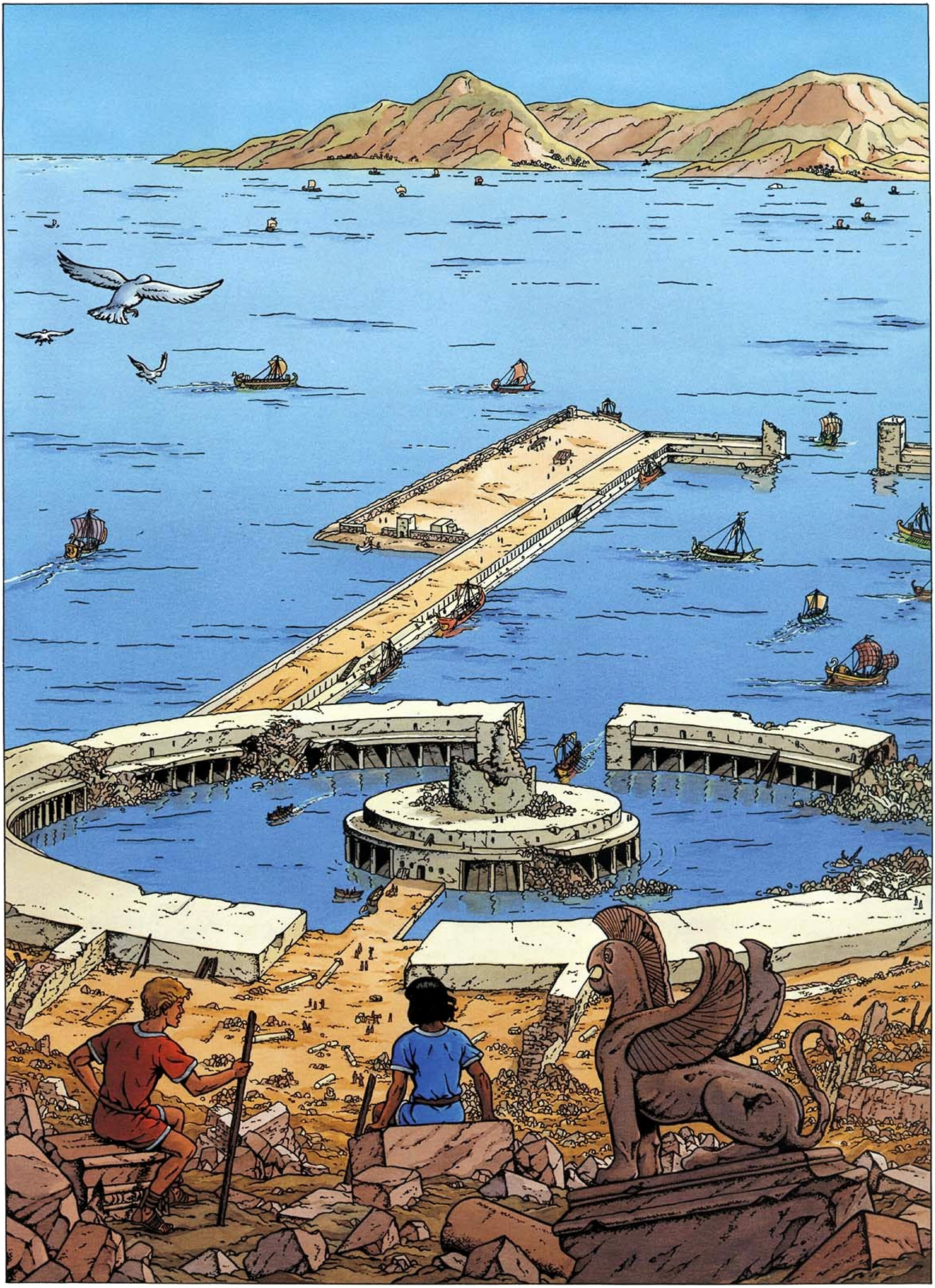
LES QUAIS DE COMMERCE UTILISÉS ACTUELLEMENT DEVANCENT CETTE CÉLÈBRE CITADELLE ET TOUS NOS BATEAUX Y FONT ESCALE. ENFIN IL M'EST IMPOSSIBLE DE PARCOURIR CES LIEUX SANS ME RAPPELER L'AVENTURE QUE NOUS AVONS VÉCUE AVEC ENAK, ET L'ÉTRANGE SPECTRE QUI PARCOURAIT CES RUINES AVEC DE L'ORICHALQUE, CETTE MATIÈRE EXTRAORDINAIRE, VENUE D'ON NE SAIT OÙ ET QUI A PROVOQUÉ D'IMPORTANTES DESTRUCTIONS DANS CE QUARTIER QUI N'EN AVAIT VRAIMENT PAS BESOIN. DANS CETTE TERRIBLE AFFAIRE PÉRIT BRUTUS, UN AMBITIEUX DESCENDANT DES ÉTRUSQUES QUI, UNE PREMIÈRE FOIS PUNI PAR L'AIGLE JUPITÉRIEN, SUCCOMBA ICI VICTIME DE SA FOLIE DU POUVOIR, COMME TANT D'AUTRES DÉVORÉS, RONGÉS PAR L'ABUS DE PUISSANCE!

ICI LE BRUIT COURT QUE CÉSAR A L'INTENTION DE RECONSTRUIRE LA VILLE, MAIS JE DOUTE FORT QU'IL Y PARVIENNE. C'EST BIEN DOMMAGE CAR CETTE ÉTENDUE DE RUINES EST LAMENTABLE ET IL EST BIEN DIFFICILE DE S'Y MOUVOIR; À TEL POINT QU'ENAK S'Y EST TORDU UN PIED. FURIEUX, IL A LANCÉ ALORS DES IMPRÉCATIONS CONTRE CETTE MALHEUREUSE CITÉ QU'IL N'AIME GUÈRE! DANS QUELQUES JOURS NOUS REPRENDRONS LA MER VERS OSTIE EN ESPÉRANT QU'ÉOLE NE BOUSCULE PAS CETTE VIEILLE COQUE ET QUE NOUS PASSERONS ENTRE CHARYBDE ET SYLLA SANS ENCOMBRE. PLUS TARD, JE T'ÉCRIRAI DE ROME, LORSQUE JE SERAI DE RETOUR DE POMPÉI, APRÈS MA VISITE À ARCHÉLOA.

BIEN À TOI.

ALIX

Carthage



D'ALIX GRACCUS À SA MAJESTÉ LA REINE CLÉOPÂTRE, À ALEXANDRIE

À PEINE REVENU D'ÉGYPTE, OÙ J'AI EU L'INESTIMABLE PRIVILÈGE D'ÊTRE TON HÔTE, VOICI QUE DÉJÀ JE SUIS RETOMBÉ DANS LE TOURBILLON DES OCCUPATIONS QUI ACCAPARENT TOUT JEUNE ROMAIN. CELA POUR AUTANT QUE CELUI-CI AIT LA CHANCE D'ÊTRE UN CITOYEN DE CETTE FORMIDABLE CITÉ! LORSQUE J'ÉCRIS ''CITÉ'' JE DEVRAIS PLUTÔT PRÉCISER "PAYS" CAR L'EMPIRE ROMAIN EST VASTE.

C'EST AINSI QUE J'AI ÉTÉ CONVIÉ PAR MON AMI VALERIUS SINNER À CONDUIRE UN CHAR DE COURSE QU'IL A ENGAGÉ À TARQUINIA, VILLE PROCHE DE LA CAPITALE, AU NORD, TOUT PRÈS DE LA MER. RAPPELLE-TOI, Ô NOBLE REINE, JE T'AI PROMIS DE TE RACONTER MES EXPLOITS SPORTIFS ET SURTOUT DE TE DÉCRIRE LES TROPHÉES QUE JE SERAIS SUSCEPTIBLE DE REMPORTER. EH BIEN, ÇA Y EST! AINSI IL Y A DEUX JOURS J'AI MENÉ L'ÉQUIPAGE DE VALERIUS SINNER QUI ARBORAIT LA COULEUR ROUGE LORSQUE LES AUTRES CONCURRENTS PORTAIENT LE BLEU, LE BLANC, LE VERT ET LE NOIR. POURTANT JE NE SOUHAITAIS PAS CONCOURIR À TARQUINIA PARCE QUE J'Y AVAIS DE MAUVAIS SOUVENIRS, MAIS MON REFUS AURAIT TELLEMENT CONTRARIÉ MON BRAVE AMI VALERIUS QUE JE N'AI PAS EU LE CŒUR DE LUI REFUSER CETTE JOIE.

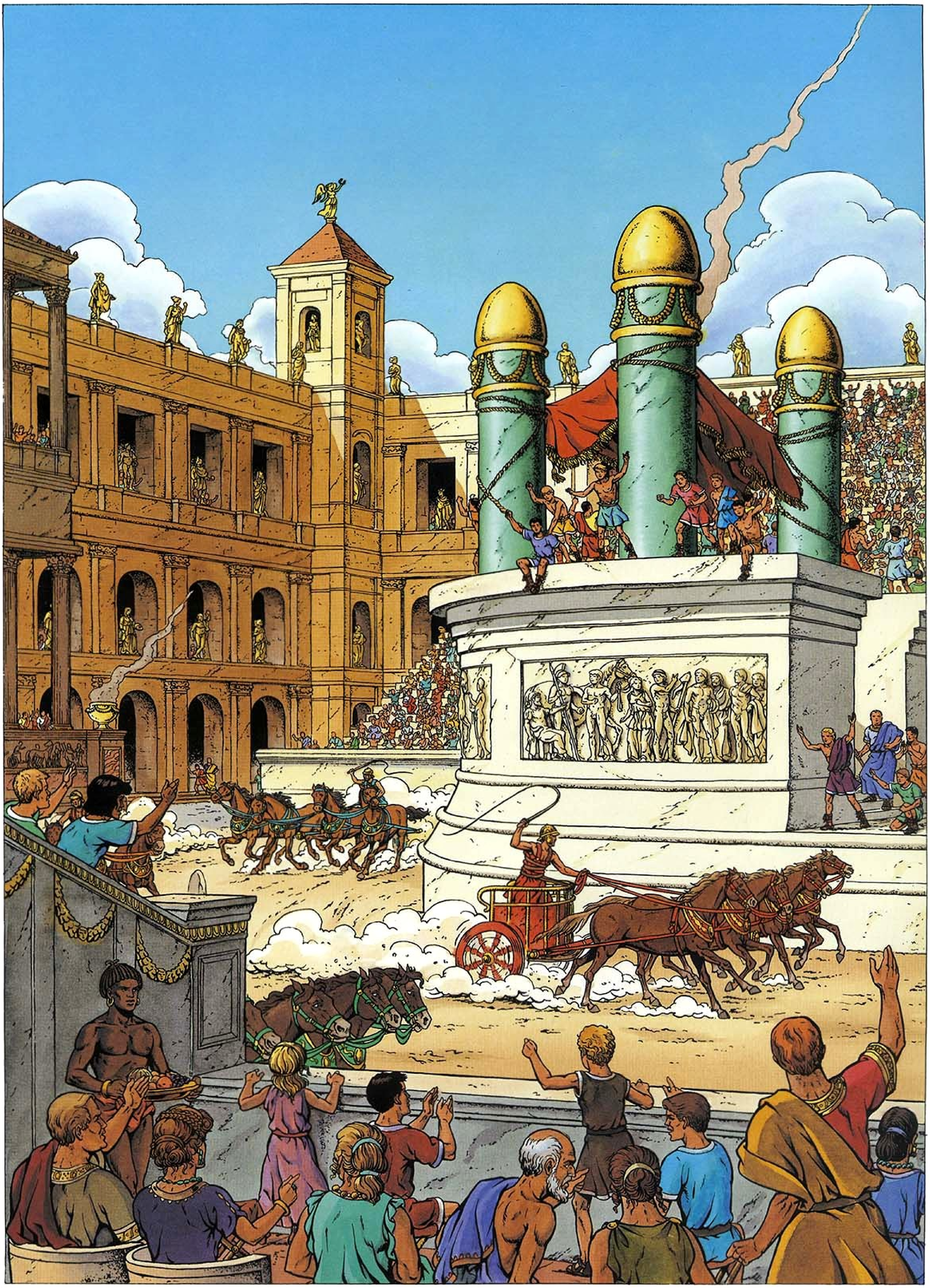
LE DÉPART, COMME PRESQUE TOUJOURS, FUT ÉPIQUE ET AU PREMIER VIRAGE, À GAUCHE, UN CHAR ALLA SE FRACASSER CONTRE LA BORNE CENTRALE DE LA COURBE ET L'AURIGE NE S'EST PAS RELEVÉ. DÈS LORS J'AI SENTI UNE CRISPATION PARMI MES CONCURRENTS; CEPENDANT LE VERT, QUI AVAIT LES FAVEURS DE LA FOULE, ME DÉPASSA LORS D'UN DÉRAPAGE DE MON CHAR QUE J'AVAIS LANCÉ TROP VITE DANS LE VIRAGE NORD.

JE CROYAIS LA COURSE PERDUE LORSQUE LE NOIR M'ATTAQUA À SON TOUR MAIS SOUDAIN, IL PARUT S'ARRÊTER NET ET JE COMPRIS QU'UNE DE SES ROUES VENAIT DE SE ROMPRE.

À CE MOMENT-LÀ, IL ME RESTAIT TROIS TOURS À COUVRIR ET JE DÉSESPÉRAIS DE REJOINDRE L'ÉQUIPAGE QUI ME PRÉCÉDAIT. CEPENDANT, JE ME RENDIS COMPTE ALORS QUE J'ÉTAIS LE PLUS RAPIDE EN PISTE ET QUE JE REMONTAIS SUR MON ADVERSAIRE. SANS DOUTE INQUIET DE ME VOIR REVENIR AINSI, CE CHAMPION A VOULU DÉPASSER UN CONCURRENT ATTARDÉ ET AUSSITÔT UNE ÂPRE COMPÉTITION S'EST ENGAGÉE ENTRE CES DEUX RIVAUX. À UN POINT TEL QU'UN TOUR AVANT LA FIN ILS SE SONT ACCROCHÉS ET LES DEUX ATTELAGES ONT VOLÉ EN PIÈCES DANS DES CRAQUEMENTS FOUS, PROJETANT DES MORCEAUX DE BOIS UN PEU PARTOUT, CELA AU MILIEU DES HENNISSEMENTS DÉSESPÉRÉS DES CHEVAUX ET DES CRIS ASSOURDISSANTS DE LA FOULE. PAR MIRACLE, JE SUIS PASSÉ DANS CE FATRAS ET CETTE POUSSIÈRE POUR VOIR SOUDAIN, DEVANT MOI, LE FANION DE LA VICTOIRE JETÉ DANS L'HIPPODROME. J'AVAIS GAGNÉ ET AUSSITÔT LES OVATIONS ONT COUVERT LE TUMULTE QUI AVAIT PRÉCÉDÉ. IL FAUT TE DIRE QUE LES ROMAINS SONT TRÈS FRIANDS DE CE GENRE DE SPECTACLE, À LA FOIS IMPRÉVISIBLE, NERVEUX ET CRUEL. POUR MA PART, JE NE COMPTE PAS RENOUVELER TROP SOUVENT CE GENRE D'EXPLOIT ET JE L'AI BIEN FAIT COMPRENDRE À MON AMI, MAIS JE ME DEMANDE S'IL M'A ÉCOUTÉ!? L'AVENIR ME LE DIRA.

BELLE REINE D'ÉGYPTE JE TE SALUE LE PLUS COURTOISEMENT DU MONDE ET JE M'INCLINE DEVANT L'UNE DES PLUS REMARQUABLES COURONNES QUI SOIENT, CELLE DE L'ÉGYPTE.

ALIX



D'ALIX GRACCUS À VANIK, À AUXILIUM, EN GAULE

ENFIN J'AI REÇU DE TES NOUVELLES! TON SILENCE M'INQUIÉTAIT ET J'ALLAIS DEMANDER À PRUOLIUS BACCARUS, UN CENTURION DE L'ARMÉE DU GÉNÉRAL LABIENUS, D'EFFECTUER DES RECHERCHES PUISQU'IL RETOURNE EN GAULE, ET VOICI TA LETTRE! QUELLE JOIE DE TE SAVOIR HEUREUX ET EN BONNE SANTÉ! JE ME RÉJOUIS DE TE REVOIR LORS D'UN PROCHAIN VOYAGE AU-DELÀ DES ALPES.

ICI, À ROME, POUR LE MOMENT, C'EST LE GRAND CALME, ET PERSONNELLEMENT JE NE M'EN PLAINS PAS, BIEN AU CONTRAIRE! ENAK ET MOI AVONS PROFITÉ PLEINEMENT DE CES INSTANTS DE SÉRÉNITÉ AFIN DE REVOIR DES AMIS ET PRÉCISÉMENT, HIER, NOUS AVONS RETROUVÉ LE SÉNATEUR CAIUS GLAUCUS RAFER QUI, PARAÎT-IL, AURAIT HÉRITÉ D'UNE GRANDE PART DE LA FORTUNE DE CRASSUS, L'HOMME LE PLUS RICHE QUE L'ON AIT JAMAIS CONNU. J'ÉCRIS "PARAÎT-IL" CAR SUR CE SUJET IL EST TRÈS DISCRET ET MÊME ÉVASIF LORSQU'ON LUI POSE DES QUESTIONS PRÉCISES. APRÈS TOUT QU'IMPORTE, IL EST FORT AIMABLE AVEC NOUS ET IL SOUTIENT OUVERTEMENT CÉSAR, CE QUI CES TEMPS-CI, A TOUT SON POIDS.

ENAK ÉTAIT ENCHANTÉ, CAR DANS LES SOMPTUEUX JARDINS QUE CE MÉCÈNE A FAIT AMÉNAGER PRÈS DU CHAMP DE MARS, IL A INSTALLÉ UNE VOLIÈRE QUI RENFERME DES OISEAUX SUPERBES, AUX COLORIS RAFFINÉS, ET DONT CERTAINS VIENNENT DE BIEN LOIN SANS QUE J'AIE PU CONNAÎTRE LEUR VÉRITABLE ORIGINE. LES CRIS, LES CHANTS ET LES ENVOLÉES DE CES SPÉCIMENS RARES CONFÈRENT UNE AMBIANCE TRÈS PARTICULIÈRE À CES JARDINS SOIGNÉS PAR DES BATAILLONS DE JARDINIERS QUI ONT VISIBLEMENT L'ORDRE DE S'ÉLOIGNER LORSQUE LE MAÎTRE FAIT VISITER SA PROPRIÉTÉ. DANS LE FOND IL A FAIT CONSTRUIRE UNE GALERIE À ÉTAGES, DE FORME SEMI-CIRCULAIRE, SURPLOMBÉE DE STATUES COPIÉES SUR DES MODÈLES GRECS, MAIS HEUREUSEMENT, DE LOIN, ON NE REMARQUE PAS LE MANQUE DE FINITION DE CES SCULPTURES. AU-DESSUS, LE SÉNATEUR A PLANTÉ UNE HAIE DE CYPRÈS DESTINÉE À CACHER LA VUE DE SES JARDINS AUX CURIEUX, QUI VIENNENT DE LOIN CONTEMPLER CES FASTES ET SURTOUT AUX GAMINS QUI HURLENT DES MOQUERIES, ET MÊME DES INSANITÉS, QUE L'ON DEVINE PLUTÔT QU'ON NE LES COMPREND.

CES JARDINS SONT BIEN DIFFÉRENTS DE CEUX DE L'AUTRE RICHISSIME ROMAIN, AFRIANUS, PARSEMÉS DE CASCADES, POUR LESQUELLES IL A DU DÉTOURNER UNE RIVIÈRE. CONTRAIREMENT À CE QUE L'ON POURRAIT IMAGINER, CET ÉTALAGE DE LUXE N'EST PAS CRITIQUÉ À ROME; AU CONTRAIRE, LE PLUS PAUVRE DES CITOYENS EST FIER QUE L'UN D'EUX AIT PU RÉALISER DE TELLES SPLENDEURS. CELA CHANGE BEAUCOUP DE LA MENTALITÉ DE NOS TRIBUS GAULOISES JALOUSES LES UNES DES AUTRES ET QUI ÉTAIENT TOUJOURS PRÊTES À COMBATTRE ET ABATTRE CELUI QUI PRÉTENDAIT S'ÉLEVER AU-DESSUS DU COMMUN. VERCINGÉTORIX EN A SU QUELQUE CHOSE !

CEPENDANT LES ENFANTS ET LES JEUNES GENS QUI, ICI, MANQUENT D'ESPACE POUR SE LIVRER À DES JEUX ET EXERCICES PHYSIQUES, COMME EN GRÈCE, REGARDENT CES JARDINS AVEC UNE CERTAINE ACRIMONIE. SI ON LES LAISSAIT FAIRE, ILS AURAIENT TÔT FAIT DE TRANSFORMER CET ESPACE EN UNE SORTE DE STADE ET LES PLANTES RARES QUI DÉCORENT CES LIEUX SERAIENT VITE ANÉANTIES.

MAIS À ROME, MALGRÉ LES DIFFÉRENDS POLITIQUES, LE CALME RÈGNE ET PERSONNE NE POURRAIT VRAIMENT BOUSCULER L'ORDRE DES CHOSES ET LES INSTITUTIONS PROFONDES.

BIEN À TOI.

ALIX

D'ALIX GRACCUS À FULGOR, À SUBURRE, DANS LA VILLE DE ROME.

BIEN CHER AMI, JE SUIS HEUREUX D'AVOIR EU DE TES NOUVELLES ET J'ESPÈRE QUE LES MAUX DE TÊTE DONT TU T'ES PLAINT DANS TON DERNIER COURRIER NE SONT PLUS QUE DES MAUVAIS SOUVENIRS ET QUE LES EAUX DE BAIES T'ONT FAIT TOUT LE BIEN POSSIBLE.

QUANT À NOUS, ENAK ET MOI, NOUS ALLONS BIEN MÊME SI NOUS AVONS DU QUELQUE PEU SOUFFRIR DE L'ÉTAT DES ROUTES DE LA GAULE. POURTANT AU DÉBUT TOUT S'EST DÉROULÉ SELON NOS SOUHAITS, ET SI LA REMONTÉE DU FLEUVE RHÔNE FUT BIEN AGRÉABLE, EN REVANCHE, DEPUIS LUGDUNUM, UNE CITÉ IMPORTANTE QUI S'AGRANDIT À VUE D'ŒIL, LES ROUTES VERS LUTÈCE SONT BOUEUSES ET TORTUEUSES. IL EST QUESTION DE LES AMÉNAGER COMME LES VOIES QUI S'ÉTOILENT AUTOUR DE ROME, MAIS IL FAUDRA ENCORE DU TEMPS !

LUTÈCE, ELLE, EST UNE BIEN CURIEUSE CITÉ QUI S'ÉTEND DU NORD AU SUD COUPÉE PAR UN FLEUVE SINUEUX; CEPENDANT DEUX ÎLES ONT PERMIS D'ÉTABLIR DES PONTS DE DIMENSIONS RAISONNABLES. POUR L'HEURE NOUS LOGEONS CHEZ LE GOUVERNEUR QUI OCCUPE UNE MAISON BIEN MODESTE EN ATTENDANT QU'UN ENSEMBLE DE PALAIS ENFERME DES THERMES, UN FORUM ET QUELQUES TEMPLES DÉDIÉS À NOS DIEUX LES PLUS RÉPUTÉS. CETTE GRANDE BOURGADE RETENTIT DONC DE MILLE BRUITS PROVOQUÉS PAR LES OUVRIERS, LES TAILLEURS DE PIERRE, LES CHARPENTIERS, SANS PARLER DES MARCHANDS DIVERS ET DES PÊCHEURS DONT LES BATEAUX SERVENT AUSSI AU TRANSPORT DES VOYAGEURS. HIER, NOUS AVONS EMPRUNTÉ L'UN D'EUX ET IL A FALLU QU'ENAK S'ENDORME DANS LE FOND DE CETTE GRANDE BARQUE POUR QUE LE BATELIER CESSE DE NOUS RACONTER LES HISTOIRES ET RUMEURS QUI COURENT DANS CETTE VILLE POURTANT MOINS PEUPLÉE QU'UN DE NOS QUARTIERS!

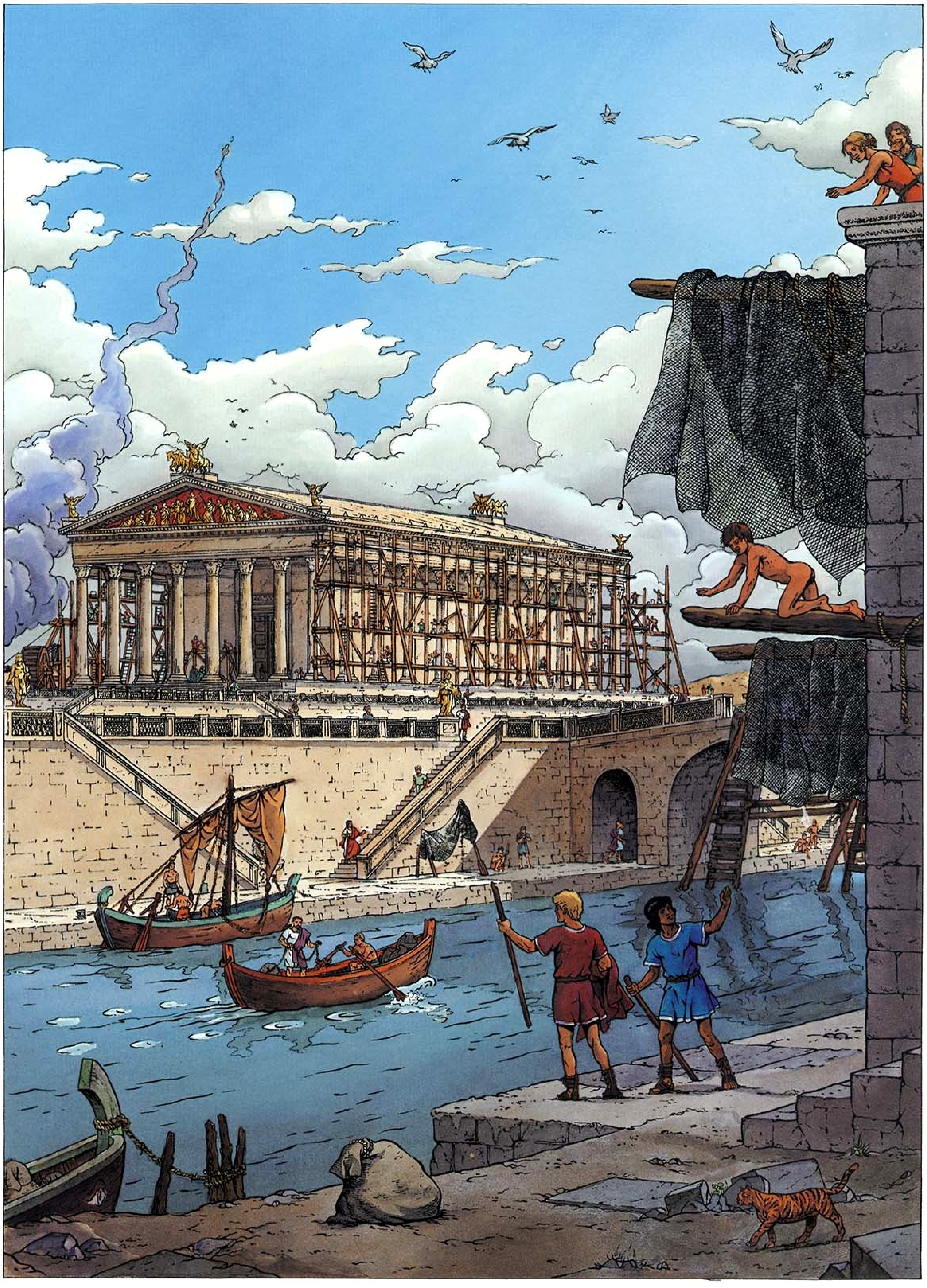
EST-CE LA DOUCEUR DU CLIMAT, L'ABONDANCE DES POISSONS QUI PEUPLENT LE FLEUVE OU LA FERTILITÉ DU SOL QUI RENDENT LA VIE FACILE À CES GENS ET AGISSENT AINSI SUR LEUR CARACTÈRE JOYEUX ET MOQUEUR? EN TOUT CAS S'ILS SONT PLEINS DE VIE ET DÉBROUILLARDS JE ME RENDS COMPTE QUE L'ORDRE ET LA DISCIPLINE IMPOSÉS PAR LES ROMAINS LES AGACENT BEAUCOUP! POURTANT LA PLUPART PRÉTENDENT NE PAS VOULOIR RETOURNER AU SYSTÈME ANCIEN DES TRIBUS ET ILS S'ACCORDENT POUR RENDRE HOMMAGE À NOS DIVINITÉS. EN PARLANT DE CELA, IL S'ÉLÈVE SUR L'ÎLE PRINCIPALE UN TEMPLE QUI VA ÊTRE DÉDIÉ À JUPITER; IL PARAÎT DEVOIR ÊTRE TRÈS IMPOSANT ET TRÈS BEAU. L'ARCHITECTE TIBURCE VITRONE DIRIGE CES TRAVAUX ET IL CHERCHE AVEC BIEN DES DIFFICULTÉS DES SCULPTEURS AFIN DE PARACHEVER LE MONUMENT. EN DÉFINITIVE, IL VA DEVOIR FORMER CES GENS, CE QUI VA PEL T-ÊTRE RETARDER L'INAUGURATION DE CE TEMPLE QUE CÉSAR COMPTE BIEN, SEMBLE-T-IL, VENIR EN PERSONNE CONSACRER AU ROI DES DIEUX. SON LIEUTENANT, LE GÉNÉRAL LABIENUS, DEVRAIT ÊTRE DE LA FÊTE AUSSI, MAIS DEPUIS QU'IL SÉJOURNE EN ARMOR, AVEC SA LÉGION, IL DONNE DE SES NOUVELLES À TRÈS PETITES DOSES! CURIEUX!

POURTANT CE MÊME GÉNÉRAL LABIENUS M'A FAIT PARVENIR UN MESSAGE QUI EST UNE VÉRITABLE INVITATION À ME RENDRE DANS SES QUARTIERS AUX CONFINS D'UNE IMMENSE FORÊT! IL NE ME PRÉCISE PAS POURQUOI, ET ENAK TOUJOURS MÉFIANT, ME CONSEILLE DE NE PAS RÉPONDRE! QUOI QU'IL EN SOIT, JE LE VERRAI SÛREMENT À LUTÈCE ET NOUS POURRONS EN PARLER. DANS QUELQUES SEMAINES NOUS SERONS DE RETOUR À ROME ET JE T'INVITERAI À PARTAGER UN REPAS AU JANICULE.

À TRÈS BIENTÔT ET SOIS ASSURÉ DE TOUTE MON AMITIÉ.

ALIX

Lutèce



D'ALIX GRACCUS À TIBURCE CARONE, À BAIES.

SUR LE CHEMIN DU RETOUR, L'ESCORTE QUI NOUS RAMÈNE, ENAK ET MOI, À ROME, S'EST ARRÊTÉE AU BORD D'UN LAC ALPESTRE, AVANT DE FRANCHIR LES PASSAGES VERS L'ITALIE. CE LAC EST IMMENSE ET DEPUIS QUE CÉSAR A REFOULÉ LES HELVÈTES AU FIN FOND DE LEURS MONTAGNES, CETTE RÉGION JOUIT D'UN CALME ET D'UNE PAIX EXEMPLAIRES.

DÉJÀ DES ARCHITECTES ET DES CONSTRUCTEURS TRACENT DES ROUTES ET DÉLIMITENT DE FUTURES CITÉS, TRAVAUX QUI ÉBAHISSENT LES PÊCHEURS DES CITÉS LACUSTRES QUI, IMPAVIDES, ONT VU PASSER ET REFLUER LES MONTAGNARDS, PUIS LES TROUPES ROMAINES. REPLIÉS SUR LEURS FRAGILES HABITATIONS, L'ISOLEMENT ET LA PAUVRETÉ LES ONT CERTAINEMENT SAUVÉS DES PILLAGES ET DE L'ESCLAVAGE QUE LES PLUS FORTS INFLIGENT TOUJOURS AUX PLUS FAIBLES. TANT MIEUX CAR LE SPECTACLE DE CES HUTTES JUCHÉES SUR L'EAU A QUELQUE CHOSE DE POÉTIQUE ET D'HARMONIEUX DANS CETTE BELLE NATURE.

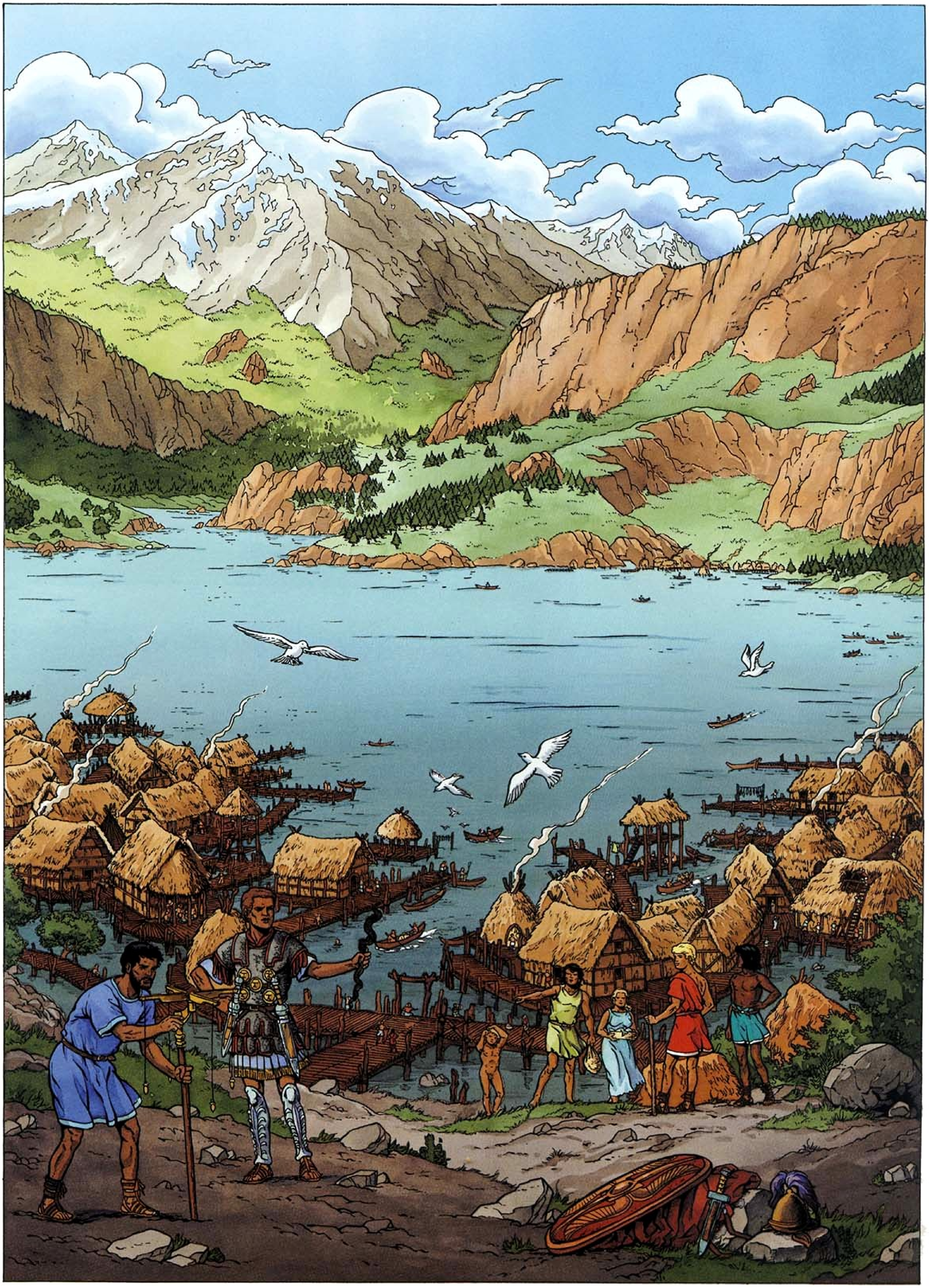
POUR SE DÉFENDRE, CES PEUPLADES SUPPRIMENT TOUT SIMPLEMENT LES PONTS QUI LES RELIENT À LA RIVE ET DU COUP, LES CONQUÉRANTS DE PASSAGE NE SE SONT JAMAIS DONNÉ LA PEINE DE PRENDRE POSSESSION DE CES CAHUTES SUR PILOTIS, DÉDAIGNANT D'AUSSI MAIGRES BUTINS. IL FAUT AVOUER AUSSI QUE L'ODEUR ENTÊTANTE DE POISSONS QUI FLOTTE SUR CES VILLAGES A VITE RAISON DE GENS COMME NOUS QUI N'EN AVONS PAS L'HABITUDE. C'EST POURQUOI LES ARCHITECTES ET LEURS AIDES, QUI TRACENT LA FUTURE VOIE LONGEANT CE LAC FRÉQUENTENT LE MOINS POSSIBLE CES BIENS FRUSTES AUTOCHTONES; CEUX-CI NE CONNAISSANT PAS L'USAGE DE LA MONNAIE N'ARRIVENT PAS À LEUR VENDRE LES PRODUITS DE LEUR PÊCHE, NI MÊME À LES TROQUER.

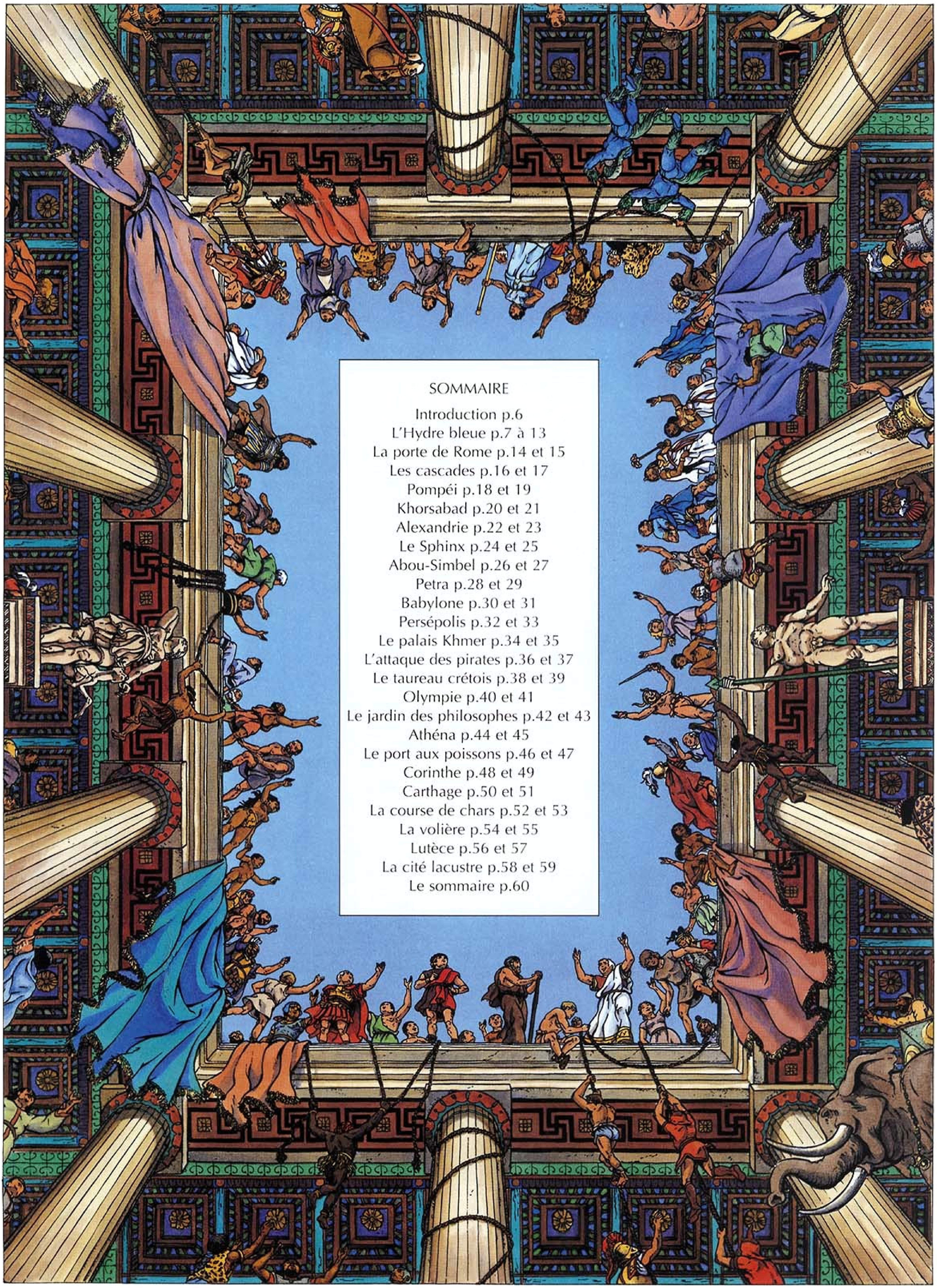
CES HOMMES VENUS DE LOIN, AVEC TOUTES SORTES D'APPAREILS, D'ENGINS ET D'ARMES QU'ILS NE CONNAISSENT PAS, EFFARENT CES VILLAGEOIS ET S'ILS COMPRENAIENT QUE CETTE ROUTE VA CRÉER DES AGGLOMÉRATIONS MODERNES QUI, PEU À PEU, VONT LES ABSORBER, PEUT-ÊTRE SE RÉVOLTERAIENT-ILS BRUSQUEMENT AFIN DE SAUVEGARDER LEUR INDÉPENDANCE ET LEUR AUSTÈRE LIBERTÉ?! MAIS ILS SONT À DES LIEUES DE SE DOUTER DE CE QUE L'AVENIR LEUR RÉSERVE ET COMME CETTE MUTATION S'OPÈRERA EN DOUCEUR, AVEC LE TEMPS, MIEUX VAUT NE PAS LES INQUIÉTER ET LES BOUSCULER.

ENAK N'A PAS MANQUÉ, BIEN SÛR, DE ME RAPPELER LES MOMENTS QUE NOUS AVIONS VÉCUS, DANS LE MÊME GENRE DE SITE, MAIS CETTE FOIS AVEC LES LOUPS QUI NOUS AVAIENT DÉLIVRÉS DE L'EMPRISE DE GAROFULA ET DES CHEFS BARBARES VENUS DU NORD. EN FAIT, CES HUMBLES PÊCHEURS FONT PENSER À NOS LOINTAINS ANCÊTRES QUI VIVAIENT DANS DES GROTTES ET LUTTAIENT EN PERMANENCE CONTRE DES ANIMAUX SAUVAGES QUAND ILS NE S'ENTRETUAIENT PAS. CEUX-CI, CEPENDANT, PARAISSENT BEAUCOUP PLUS SEREINS ET PACIFIQUES. DÈS LORS LES ROMAINS ONT EU BIEN RAISON DE LES AMADOUER CAR, AVEC DES HABITATIONS PLUS SOLIDES ET DES BATEAUX PLUS PERFECTIONNÉS, CES HABILES PÊCHEURS REPRÉSENTERONT UN EXCELLENT ATOUT ÉCONOMIQUE POUR LES FUTURES CITÉS QUI VONT S'ÉRIGER AUTOUR DE CE MAGNIFIQUE LAC.

APRÈS QUELQUES JOURS DE REPOS ICI, NOUS REPARTIRONS VERS ROME OÙ JE SERAI BIEN HEUREUX DE RETROUVER TOUS MES AMIS. ENTRE-TEMPS, PORTE-TOI BIEN.

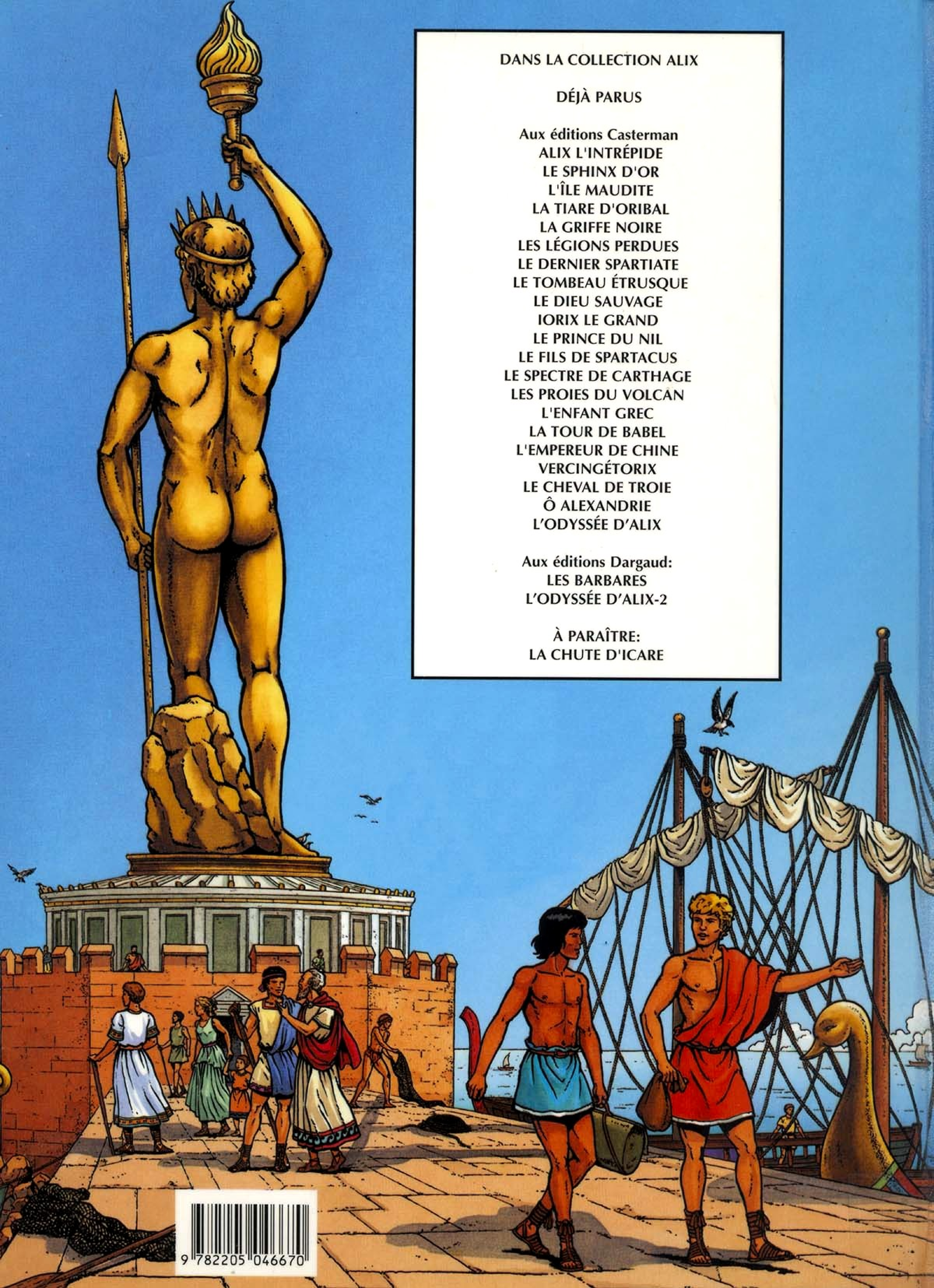
ALIX





SOMMAIRE

Introduction p.6
L'Hydre bleue p.7 à 13
La porte de Rome p.14 et 15
Les cascades p.16 et 17
Pompéi p.18 et 19
Khorsabad p.20 et 21
Alexandrie p.22 et 23
Le Sphinx p.24 et 25
Abou-Simbel p.26 et 27
Petra p.28 et 29
Babylone p.30 et 31
Persépolis p.32 et 33
Le palais Khmer p.34 et 35
L'attaque des pirates p.36 et 37
Le taureau crétois p.38 et 39
Olympie p.40 et 41
Le jardin des philosophes p.42 et 43
Athéna p.44 et 45
Le port aux poissons p.46 et 47
Corinthe p.48 et 49
Carthage p.50 et 51
La course de chars p.52 et 53
La volière p.54 et 55
Lutèce p.56 et 57
La cité lacustre p.58 et 59
Le sommaire p.60



DANS LA COLLECTION ALIX

DÉJÀ PARUS

Aux éditions Casterman
ALIX L'INTRÉPIDE
LE SPHINX D'OR
L'ÎLE MAUDITE
LA TIARE D'ORIBAL
LA GRIFFE NOIRE
LES LÉGIONS PERDUES
LE DERNIER SPARTIATE
LE TOMBEAU ÉTRUSQUE
LE DIEU SAUVAGE
IORIX LE GRAND
LE PRINCE DU NIL
LE FILS DE SPARTACUS
LE SPECTRE DE CARTHAGE
LES PROIES DU VOLCAN
L'ENFANT GREC
LA TOUR DE BABEL
L'EMPEREUR DE CHINE
VERCINGÉTORIX
LE CHEVAL DE TROIE
Ô ALEXANDRIE
L'ODYSSÉE D'ALIX

Aux éditions Dargaud:
LES BARBARES
L'ODYSSÉE D'ALIX-2

À PARAÎTRE:
LA CHUTE D'ICARE

9 782205 046670